



SCIENCE
BASED
TARGETS

DRIVING AMBITIOUS CORPORATE CLIMATE ACTION

مسرد مصطلحات مبادرة الأهداف القائمة على العلم

الإصدار 1.3

ديسمبر 2025

نبذة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم

مبادرة الأهداف القائمة على العلم هي منظمة للعمل المناخي للشركات، تمكّن الشركات والمؤسسات المالية حول العالم من الاضطلاع بدورها في مكافحة أزمة المناخ.

نحن نطوّر معايير وأدوات وإرشادات تسمح للشركات بوضع أهداف لخفض انبعاثات غازات الدفيئة تتوافق مع المتطلبات اللازمة للحفاظ على الاحترار العالمي دون المستويات الكارثية، وتحقيق صافي انبعاثات صفرية بحلول عام 2050 كحد أقصى.

تم تأسيس مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi) كمؤسسة خيرية في المملكة المتحدة، مع شركة تابعة لها وهي خدمات مبادرة الأهداف القائمة على العلم المحدودة التي تستضيف خدماتنا المعنية بالتحقق من صحة الأهداف. المنظمات الشريكة التي ساهمت في نمو وتطوير مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi) هي: CDP، والاتفاق العالمي للأمم المتحدة (United Nations Global Compact)، وتحالف "وي مين بيزنس" (We Mean Business Coalition)، ومعهد الموارد العالمية (WRI)، والصندوق العالمي للطبيعة (WWF).

إخلاء المسؤولية

تم بذل العناية المعقولة في إعداد هذه الوثيقة؛ بيد أن مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi) تؤكد على أنه يتم توفير هذه الوثيقة بدون ضمان - سواء كان صريحًا أو ضمنيًا - على الدقة أو الكمال أو الملاءمة للغرض. وفضلاً عن ذلك، لا تتحمل "المبادرة" بموجب هذا أي مسؤولية مباشرة أو غير مباشرة عن الأضرار أو الخسارة التي تتعلق باستخدام هذه الوثيقة إلى أقصى حد يسمح به القانون. وتستند هذه الوثيقة إلى إطار عمل تطوعي أو إجراءات تطوعية ولا تهدف إلى أن تحل محل المتطلبات القانونية أو التنظيمية لأي بلد من البلدان.

ليس الغرض من المعلومات (بما في ذلك البيانات) التي تحتويها هذه الوثيقة أن تكون أو تشكل أساسًا لأي مشورة (مالية أو غير ذلك). لا تقبل "المبادرة" (SBTi) تحمل أي مسؤولية عن أي مطالبة أو خسارة تنشأ من أي استخدام أو اعتماد على أي بيانات أو معلومات ترد في هذه الوثيقة.

هذه الوثيقة محمية بموجب حقوق طبع ونشر. ولا يجوز إعادة إنتاج أي معلومات أو مادة تتضمنها إلا في شكل غير معدل لاستخدام شخصي غير تجاري فقط. كافة الحقوق الأخرى محفوظة. ويجوز فقط استخدام المعلومات أو المادة المستخدمة من هذه الوثيقة لأغراض الدراسة الخاصة والبحث والنقد، أو المراجعة المسموح بها بمقتضى قانون تصاميم براءات حقوق الطبع والنشر لعام 1988 وتعديلاته من أن آخر ("قانون حقوق الطبع والنشر"). ويجب أن تقرر أي عملية إعادة إنتاج مسموح بها طبقًا "لقانون حقوق الطبع والنشر" بأن هذه الوثيقة هي المصدر لأي نص مختار أو مقتطف أو رسم توضيحي أو محتوى أو معلومات أخرى.

تستند كافة المعلومات والآراء وجهات النظر التي تعبر عنها "المبادرة" بهذه الوثيقة إلى حكمها وتقديرها في وقت إعدادها وتخضع للتغيير بدون إشعار بناءً على عوامل تتعلق بالاقتصاد أو السياسة أو المجال/ القطاع أو عوامل خاصة بالشركات، أو عوامل أخرى.

تشير "مبادرة الأهداف القائمة على العلم" ("Science Based Targets initiative") وكذلك "SBTi" إلى "مبادرة الأهداف القائمة على العلم" وهي شركة خاصة مسجلة في إنجلترا تحت رقم 14960097 ومسجلة على أنها جمعية/ منظمة خيرية بالمملكة المتحدة تحت رقم 1205768.

SBTi 2025 ©

تاريخ الإصدار

الإصدار 1.1	التغييرات الرئيسية من الإصدار السابق	تاريخ النشر	تاريخ السريان
1.0	الإصدار الأول لمسرد مصطلحات مبادرة الأهداف القائمة على العلم	28 فبراير/شباط 2024	28 فبراير/شباط 2024 - 13 مايو/أيار 2024
1.1	تغيير طفيف في تعريف شهادات السمات البيئية	14 مايو/أيار 2024	14 مايو/أيار 2024 - 29 يوليو/تموز 2024
1.2	عدة إضافات وتغييرات طفيفة تتعلق بنشر «تقرير تكوين البراهين - الجزء 1، اعتمادات الكربون»	30 يوليو/تموز 2024	30 يوليو/تموز 2024 - 1 ديسمبر/كانون الأول 2025
1.3	عدة إضافات وتغييرات تتعلق في معظمها بنشر «معياري صافي الانبعاثات الصفريية للمؤسسات المالية» و «المسارات ومعايير التنفيذ في القطاع الكيميائي الصادرة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم» (SBTi Chemical Sector Pathways and Implementation Criteria) و «إشراك سلاسل التوريد في رحلة إزالة الكربون: الإصدار 1.1 من الدليل لوضع وتحقيق أهداف إشراك الموردين في النطاق 3» (Engaging Supply Chains on the Decarbonization Journey: A Guide to Developing and Achieving Scope 3 Supplier Engagement Targets V1.1).	2 ديسمبر/كانون الأول 2025	2 ديسمبر/كانون الأول 2025

المحتويات

[ABOUT SBTi](#)

[DISCLAIMER](#)

[CONTENTS](#)

[INTRODUCTION](#)

[TERMS AND DEFINITIONS](#)

#

[1.5°C aligned scenario](#)

A

[Abatement](#)

[\(Absolute contraction approach \(ACA](#)

[Absolute emissions](#)

[Absolute emissions target](#)

[\(Achievement \(of science-based targets](#)

[Acquisition](#)

[Adaptation](#)

[Additionality](#)

[\(Agriculture, forestry and other land use \(AFOLU](#)

[Alignment metrics](#)

[Ammonia as an energy carrier](#)

[Annual unabated emissions](#)

[Applicable financial activities](#)

[Asset](#)

[Asset class](#)

[Attribution factor / attribution share](#)

[\(Avoidance \(of corporate value chain emissions](#)

[\(Avoided emissions \(product level accounting](#)

B

[\(Base year \(or base period\)\(BY](#)
[Base year emissions recalculation](#)
[Benchmark](#)
[Benchmark divergence assessment](#)
[Benefit sharing](#)
[\(Beyond value chain mitigation \(BVCM](#)
[Biobased feedstock](#)
[Biochar](#)
[Bioenergy](#)
[\(Bioenergy with carbon capture and storage \(BECCS](#)
[Biogenic CO2 emissions](#)
[Biogenic CO2 removals](#)
[Biomass](#)
[Blue carbon](#)
[Borrower](#)
[Bulk carrier](#)
[Business / corporate loan](#)
[Buyout](#)

C

[Capital markets](#)
[Carbon budget / Global carbon budget](#)
[Carbon credit](#)
[\(Carbon dioxide capture and storage \(CCS](#)
[Carbon dioxide capture and utilization \(CCU\) / Carbon capture and utilization / Carbon capture and use](#)
[Carbon dioxide capture, utilization and storage \(CCUS\) / Carbon capture, utilization and storage / Carbon capture, use and storage](#)
[\(Carbon dioxide equivalent \(CO2e](#)
[Carbon dioxide removals \(CDR\) / Carbon removals](#)

[Carbon pricing](#)
[Carbon sequestration / Sequestered emissions](#)
[Carbon stock](#)
[Chemical recycling technologies](#)
[Chemical tanker](#)
[Climate change mitigation](#)
[Climate compensation claim](#)
[Climate contribution claim](#)
[Climate impact](#)
[Climate justice](#)
[Climate neutral claim](#)
[Climate-related financial risks](#)
[Climate solution](#)
[Climate tipping point](#)
[Co-benefit](#)
[Commercial real estate loans](#)
[\(Commitment \(of science-based targets](#)
[Compensation](#)
[Conformity](#)
[Consensus](#)
[Consolidation approach](#)
[Consumer chemicals](#)
[Consumer loan](#)
[Container](#)
[Control approach](#)
[\(Conversion \(of land](#)
[Convertible preferred equity investments](#)
[Corporate bonds](#)

[Corporate climate targets](#)

[Corporate debt](#)

[Corrective action](#)

[Counterfactual baseline](#)

[Counterparty](#)

[\(Cradle-to-gate \(CTG](#)

[\(Criterion \(criteria](#)

[Cross-sector pathway](#)

[Cruise](#)

[D](#)

[Data](#)

[Data quality](#)

[Debt](#)

[Debt finance](#)

[Decarbonization](#)

[Deforestation](#)

[Deforestation-linked commodities](#)

[Degradation](#)

[\(Direct air capture \(DAC](#)

[\(Direct air carbon dioxide capture and storage \(DACCS\) / Direct air capture and storage \(DACS](#)

[Direct GHG emissions / Direct emissions](#)

[\(Direct land use change \(dLUC](#)

[Disclosure](#)

[Distressed debt](#)

[Divestment](#)

[Double claiming](#)

[Double counting](#)

[E](#)

[El Niño](#)
[Embodied emissions](#)
[Emissions intensity](#)
[Emissions Intensity Target](#)
[Emissions reductions](#)
[Emission reduction levers](#)
[\(Enhanced oil recovery \(EOR](#)
[Enhanced weathering](#)
[Environmental attribute certificates](#)
[Environmentally extended input output \(EEIO\) data](#)
[\(Enterprise Value Including Cash \(EVIC](#)
[Entity](#)
[Equity finance](#)
[\(Equity \(in climate change](#)
[\(Equity \(in financial services](#)
[Equity share approach](#)
[Exception](#)
[\(Exclusions \(GHG inventory](#)
[\(Exclusions \(target boundary](#)

[Facilitated Emissions](#)
[\(Ferry \(passenger only](#)
[\(Ferry \(RoPax](#)
[\(Final Investment Decision \(FID](#)
[Financial activities](#)
[Financed emissions](#)
[Financial control approach](#)
[Financial exposure](#)

F

[\(Financial institutions \(FIs](#)
[Financial intermediaries](#)
[FLAG demand-side company](#)
[FLAG \(Forestry, land, and agriculture\) targets](#)
[FLAG supply-side company](#)
[\(Fluorinated gasses \(F-Gas](#)
[Forest](#)
[\(Forest, land and agriculture \(FLAG](#)
[Forest restoration](#)
[Forward looking ambition adjustment](#)
[Fugitive emissions](#)
[Fully diluted shares](#)
[Fund of funds](#)
[Fungibility](#)

G

[General cargo](#)
[General partner](#)
[\(Global warming potential \(GWP](#)
[\(Global warming potential 100 \(GWP-100](#)
[GHG accounting of financial portfolios](#)
[\(GHG emission reduction targets \(for corporates](#)
[GHG externality](#)
[GHG inventory / Emissions inventory](#)
[GHG inventory boundary](#)
[GHG inventory coverage](#)
[GHG inventory rebaselining](#)
[GHG removals / Removals / Emissions removals](#)
[GHG screening / Screening](#)

[Governance structure](#)
[Greenhouse Gas \(GHG\) Protocol](#)
[\(Greenhouse gasses \(GHGs](#)
[Green financing](#)
[Green premium](#)
[Greenwashing](#)
[Growth capital](#)

[H](#)

[Headline climate claim](#)
[Hedge fund](#)
[High-carbon technology or infrastructure lock-in](#)
[\(High value chemicals \(HVCs](#)
[Hydrogen - Blue](#)
[Hydrogen - Grey](#)
[Hydrogen - Green](#)
[Hydrogen - White](#)

[I](#)

[IMAGE Model](#)
[Indicator](#)
[Indirect emissions](#)
[\(Indirect land use change \(iLUC](#)
[Informative documents](#)
[Infrastructure debt](#)
[Infrastructure private equity](#)
[In-scope financial activity](#)
[Insetting / supply chain interventions](#)
[Insurance claims](#)
[Insured emissions](#)

[\(Integrated assessment models \(IAMs](#)
[\(Intergovernmental Panel on Climate Change \(IPCC](#)
[Intermediate chemicals](#)
[Internal carbon pricing](#)
[Intervention \(or project\) accounting](#)
[Investment](#)
[\(IPCC Special Report on 1.5°C \(SR15](#)

[J](#)

[\(Joint venture \(JV](#)
[Just transition](#)

[K](#)

[L](#)

[La Niña](#)
[\(Land use change \(LUC](#)
[Lead time](#)
[\(Leakage \(of GHG emissions](#)
[Lender](#)
[\(Leveraged buyout \(LBO](#)
[\(Life cycle assessment \(LCA](#)
[\(Limited Partner \(LP](#)
[\(Linear annual reduction \(LAR](#)
[Liquified gas tanker](#)
[Listed equity](#)
[Location-based accounting for scope 2](#)
[Long-term science-based target](#)
[Loss and damage](#)
[Low-emission hydrogen](#)

[M](#)

[Maintenance targets](#)
[Market-based accounting for scope 2](#)
[\(Measurement \(of science-based targets data](#)
[Mechanical recycling technologies](#)
[Merchant hydrogen](#)
[Merger](#)
[Meta-criterion](#)
[Methanol as an energy carrier](#)
[Method](#)
[Metric](#)
[Mezzanine debt](#)
[Mitigation](#)
[Mitigation hierarchy](#)
[Mitigation strategy](#)
[Money-for-money method](#)
[Money-for-ton method](#)
[Mortgage](#)
[\(Most recent year \(MRY](#)
[Motor vehicle loan](#)
[Multi-strategy funds](#)

N

[Narrative claim](#)
[\(National oil company \(NOC](#)
[Natural forest](#)
[\(Nature-based Solutions \(NbS](#)
[Near-term science-based target](#)
[Negative emissions](#)
[Net-Zero](#)

[Net-zero achieved counterparty](#)

[Net-zero aligned counterparty](#)

[Net-zero emissions](#)

[Net-zero science-based target](#)

[Neutralization](#)

[New financial activity](#)

[Non-primary chemicals](#)

[Non-substantive revision](#)

[Normative documents](#)

O

[Offsetting](#)

[Oil tanker](#)

[Operational boundary](#)

[Operational control approach](#)

[\(Operational emissions \(buildings](#)

[Organizational boundary](#)

[Other base chemicals](#)

[Other liquid tanker](#)

[Outcomes](#)

[Out of scope financial activity](#)

[Outsourcing](#)

[Overshoot pathways](#)

[Oversight](#)

P

[Parent company](#)

[Paris Agreement](#)

[Passenger-kilometer](#)

[Pathway](#)

[\(Payment for ecosystem services \(PES](#)
[Performance](#)
[Permanence / Durability](#)
[Pharmaceuticals](#)
[\(Phase-out \(natural resources, assets](#)
[\(Phase-out method \(financial activities](#)
[Physical emissions intensity](#)
[Polluter pays principle](#)
[Portfolio](#)
[Portfolio climate alignment](#)
[Portfolio climate-alignment method](#)
[\(Portfolio company \(PC](#)
[Portfolio Index Alignment](#)
[Primary chemicals](#)
[Primary data](#)
[Principle](#)
[Private credit / Private debt](#)
[Private equity](#)
[Private equity direct investment](#)
[Private equity \(PE\) firm](#)
[\(Progress \(of science-based targets](#)
[Project finance](#)
[Project insurance](#)
[Proprietary data](#)
[Publicly available](#)
[Q](#)
[R](#)
[Real estate](#)

[Real estate debt](#)
[+REDD and REDD](#)
[Reforestation](#)
[Refrigerated bulk](#)
[\(Reporting \(of science-based targets data](#)
[Requirement](#)
[Residual emissions](#)
[\(Reversal \(of a removal](#)
[\(Review \(of a standard](#)
[\(Revision \(of a standard](#)
[Risk](#)
[\(Roll on/off \(RoRo](#)

S

[Scenario](#)
[Scenario analysis](#)
[Scheme](#)
[Science-based carbon price](#)
[\(Science-based targets \(SBTs](#)
[\(Scientific Advisory Group \(SAG](#)
[Scope](#)
[Scope 1 \(S1\) emissions](#)
[Scope 2 \(S2\) emissions](#)
[Scope 3 \(S3\) categories](#)
[Scope 3 \(S3\) emissions](#)
[Secondary data](#)
[Secondary interest](#)
[Sector-specific absolute reduction method or approach / Sector-specific absolute contraction method or approach](#)
[\(Sector-specific intensity convergence method / intensity convergence / Sectoral decarbonization approach \(SDA](#)

[Sector-specific metric](#)
[Sector-specific pathway](#)
[Significance threshold](#)
[\(Sink \(GHG](#)
[\(Small and medium-sized enterprises \(SMEs](#)
[SME validation route](#)
[Social cost of carbon](#)
[Specialty chemicals](#)
[Spend-based data](#)
[Standard](#)
[\(Statistical land use change \(sLUC](#)
[Structural change](#)
[Subsidiary](#)
[Supplier](#)
[Supply chain](#)
[Sustainability](#)

I

[\(Tank-to-wheel / Tank-to-wake \(TTW](#)
[Target base year adjustment](#)
[Target boundary](#)
[Target boundary coverage](#)
[Target-consistent approach to carbon pricing / marginal abatement cost \(MAC\) approach](#)
[Target period](#)
[Target-setting method](#)
[Target Year](#)
[Technical Advisory Group \(TAG\) within the SBTi](#)
[Temperature overshoot](#)
[Threat](#)

[Tier 1 supplier](#)
[Tier 2 supplier](#)
[Ton-for-ton method](#)
[Tonne-kilometer](#)
[Total balance sheet value](#)
[Total emissions](#)
[Traceability](#)
[\(In\) Transition Counterparty\)](#)
[Transition plan](#)

[U](#)

[Uncertainty](#)

[V](#)

[Value chain emissions](#)

[Vehicle carrier](#)

[Venture capital](#)

[Venture debt](#)

[\(Verification \(of science-based targets data](#)

[Vintage](#)

[Voluntary carbon market](#)

[W](#)

[Well-to-tank \(WTT\) emissions](#)

[\(Well-to-wheel / Well-to-wake \(WTW](#)

[X](#)

[Y](#)

[Z](#)

[Zero-emission vehicle](#)

[Zero-emissions generation capacity](#)

[ACRONYMS](#)

[ACA](#)
[AFOLU](#)
[ARA](#)
[AUM](#)
[BECCS](#)
[BF-BOF](#)
[BVCM](#)
[BY](#)
[CCS](#)
[CCU](#)
[CCUS](#)
[CDR](#)
[CNG](#)
[CO2](#)
[CO2e](#)
[CRE](#)
[CRREM](#)
[CTG](#)
[DAC](#)
[DACCS](#)
[DACS](#)
[dLUC](#)
[EAF](#)
[EAC](#)
[EAG](#)
[EEIO](#)
[ENSO](#)
[EOR](#)

[EVIC](#)
[F-gas](#)
[FI](#)
[FID](#)
[FLA](#)
[FLAG](#)
[GGBS](#)
[GHG](#)
[GHGP](#)
[GLEC](#)
[GRESB](#)
[GWP](#)
[GWP-100](#)
[HBI](#)
[HVAC](#)
[HVCs](#)
[ICT](#)
[iLUC](#)
[IMO](#)
[IOC](#)
[IPCC](#)
[JV](#)
[KPI](#)
[LAR](#)
[LBO](#)
[LCA](#)
[LNG](#)
[LP](#)

[LPG](#)
[LUC](#)
[LULUCF](#)
[MAC](#)
[MRV](#)
[MRY](#)
[NbS](#)
[NCS](#)
[NOC](#)
[NZE](#)
[O&G](#)
[PC](#)
[PCAF](#)
[PE](#)
[PES](#)
[Pkm](#)
[REC](#)
[REDD](#)
[REIT](#)
[RCP](#)
[RPK](#)
[RTK](#)
[RoPax](#)
[RoRo](#)
[SAF](#)
[SAG](#)
[SBT](#)
[SBTi](#)

[SDA](#)
[sLUC](#)
[SME](#)
[SR15](#)
[SSP](#)
[S1](#)
[S2](#)
[S3](#)
[T&D](#)
[TAG](#)
[TEU](#)
[tkm](#)
[TR](#)
[TTW](#)
[TY](#)
[UNEP](#)
[UNFCCC](#)
[VCM](#)
[vPPA](#)
[WRI](#)
[WTI](#)
[WTW](#)
[WWF](#)
[ZEV](#)
[ZEGC](#)
[REFERENCES](#)

المقدمة

يشتمل مسرد مصطلحات "مبادرة الأهداف القائمة على العلم" (SBTi) على قائمة غير شاملة لمصطلحات وتعريفات، وقائمة مختصرة مستخدمة في الموارد الفنية "المبادرة". وتهدف "المبادرة" إلى أن تتوافق مصطلحاتها وتعريفاتها مع المعايير والموارد الأعلى شأنًا والأطيب سمعة. وحيثما تختلف التعريفات مع معايير وموارد خارجية أخرى فإن ذلك يأتي بوجه عام نتيجة لقرار مدروس اتخذته "المبادرة". وتشير المصطلحات والتعريفات التي يتضمنها مسرد المصطلحات هذا إلى كيف تفسر "المبادرة" وتستخدم المصطلحات في مواردها، وينبغي أن يرجع المستخدمون إليها لفهم إطار عمل "المبادرة".

عندما تتعارض التعريفات في مختلف الموارد فإن المصطلحات والتعريفات التي ترد في هذه الوثيقة تحل محل ما يرد من ذلك في موارد أخرى (على سبيل المثال SBTi Corporate Net-Zero Standard، Financial Institutions Near-Term Guidance، sector-specific guidance، Procedure for Validation of SBTi Targets، إلخ).

هذه وثيقة معلوماتية؛ وقد تحتوي التعريفات على بعض المحتوى المعياري الذي يتصف بأنه محتوى عام بالفعل في الموارد المعيارية (أي، المعايير) الخاصة "بالمبادرة".

يتضمن عمود "التعليقات الإضافية" على معلومات وإسنادات إضافية إلى مصطلحات مرتبطة، ولكن ليست بالضرورة مرادفات. ولا يُقصد بالمعلومات الواردة في هذا العمود أن تشير إلى ما ينبغي احتسابه أو عدم احتسابه تجاه طموح الهدف أو تغطيته أو تقدمه أو أدائه، إلخ. الرجاء مراجعة الموارد المعيارية "للمبادرة" (أي، المعايير) للحصول على هذه المعلومات.

المصطلحات والتعريفات

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
#		
سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية	سيناريو [حالة/ مجموعة أحداث] لا يزيد فيه متوسط درجة الحرارة العالمية عن 1.5 درجة مئوية فوق المستويات السائدة قبل الثورة الصناعية بدون تجاوز أو مع تجاوز محدود.	المصطلحات ذات الصلة: ● سيناريو
A		
إخماد (Abatement)	التدابير التي تتخذها الشركات لمنع أو تخفيض أو القضاء على مصادر انبعاثات غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري) في سلسلة القيمة الخاصة بها. في معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، يُعرّف الإخماد بأنه انخفاض بنسبة 90% إلى 95% على الأقل، مقارنة بمستويات الانبعاثات المباشرة (النطاقين 1 و2) لأصول توليد الطاقة بالفحم.	يتضمن المصطلح "إخماد" التخفيف من حدة الملوثات غير ثاني أكسيد الكربون (CO ₂)، بينما يشير "إزالة الكربون" إلى التخفيف من حدة ثاني أكسيد الكربون. ويتضمن "الإخماد": ● التخلص تدريجيًا من الأنشطة التي تتسبب في انبعاثات ● اتخاذ تدابير للحد من شدة و/ أو مقدار التأثيرات التي يتعذر تجنبها بالكامل (مثل زيادة كفاءة استخدام كل من الوقود أو الموارد) ● عمليات الإزالة بسلاسل القيمة بيولوجية المنشأ في الأهداف القائمة على العلم بشأن FLAG (الغابات والأراضي والزراعة). المصطلحات ذات الصلة: ● تجنب (الانبعاثات الصادرة من سلاسل القيمة الخاصة بالشركات) ● إزالة الكربون ● تخفيف ● تخفيض الانبعاثات
نهج التقليل المطلق (Absolute contraction approach - ACA)	الطريقة المستخدمة في حساب أهداف تخفيضات الانبعاثات بالأرقام المطلقة التي تتطلب من المنظمات تخفيض الانبعاثات بالأرقام المطلقة السنوية بمقدار يتوافق مع مسارات التخفيف الأساسية. يُعرف أيضًا باسم "نهج التخفيض المطلق" ("Absolute - ARA - reduction approach")، وكذلك "التخفيض المطلق بين القطاعات" ("Cross-sector absolute reduction").	المصطلحات ذات الصلة: ● انبعاثات بالأرقام المطلقة ● مسار بين القطاعات ● الطريقة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> • طريقة أو نهج تخفيض مطلق لقطاع محدد / طريقة أو نهج تقليص مطلق لقطاع محدد • طريقة تقارب الكثافة في قطاع محدد / تقارب الكثافة / نهج إزالة الكربون القطاعي (SDA)
انبعاثات بالأرقام المطلقة	التعبير عن مقدار أو كمية انبعاثات غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري) من حيث كتلة غازات الدفيئة أو أطنان مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO ₂ e). بالتباين عن كثافة (شدة) الانبعاثات.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • نهج التقليص المطلق (Absolute contraction approach - ACA) • كثافة الانبعاثات
هدف الانبعاثات بالأرقام المطلقة	هدف يسعى إلى تخفيض انبعاثات غازات الدفيئة المطلقة (أطنان من مكافئ ثاني أكسيد الكربون) من مصدر محدد لانبعاثات غازات الدفيئة، وذلك بحلول سنة هدف معينة مقارنة بمستويات الانبعاثات في سنة الأساس التي تم اختيارها.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات بالأرقام المطلقة • نهج التقليص المطلق (Absolute contraction approach - ACA) • سنة أساس (أو فترة أساس) • فترة مستهدفة • سنة الهدف
تحقيق (الأهداف القائمة على العلم)	حالة استيفاء تخفيضات الانبعاثات المطلوبة والإجراءات الأخرى المنصوص عليها في هدف قائم على علم خاص بشركة من الشركات في سنة الهدف أو قبلها.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • أداء • أهداف قائمة على العلم
استحواذ (Acquisition)	الاستحواذ هو صفقة تقوم فيها شركة بشراء معظم أو كل أسهم شركة أخرى لاكتساب السيطرة على هذه الشركة.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • تخارج • اندماج
تكيف (Adaptation)	التعديلات في المنظومات الإيكولوجية أو الاجتماعية أو الاقتصادية استجابة لمحفزات مناخية واقعية أو متوقعة وتأثيراتها أو أثارها. يشير التكيف إلى التغييرات في العمليات والممارسات والهياكل للتخفيف من الأضرار المحتملة أو للاستفادة من الفرص المرتبطة بتغير المناخ (المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس، 2022).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • خسارة وضرر • تخفيف

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>تُعد اعتمادات الكربون التي ينتجها مشروع استتباعية إذا لم يكن للنشاط أن يحدث في حالة عدم (غياب) شراء اعتمادات الكربون. وعلى النقيض من ذلك، إذا كان سيحدث المشروع وتخفيضات أو عمليات إزالة الانبعاثات المرتبطة به بغض النظر عن الدفع مقابل اعتمادات الكربون فإن الاعتمادات الناتجة لن تكون استتباعية.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> اعتماد الكربون محاسبة الإجراء التخلي (أو المشروع) 	<p>الاستتباع هو إلى أي مدى يحدث أمر نتيجة لإجراء تدخل حيث لم يكن له أن يحدث في غياب هذا الإجراء. والاستتباع هو مفهوم تعريفي للإجراءات التدخلية التي يتم حسابها كمياً بالمحاسبة التبعية، بما في ذلك مشروعات وبرامج اعتمادات الكربون.</p>	<p>استتباع (Additionality)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الحراجة والأراضي والزراعة¹ تغيير استخدام الأراضي (LUC) 	<p>اصطلاحات شائعة في المجتمع العلمي لما يُطلق عليه أيضاً قطاع الأراضي وكذلك الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG) في حالة "مبادرة الأهداف القائمة على العلم". وتضم فئة AFOLU قطاعات LULUCF (استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي والحراجة) والزراعة.</p>	<p>الزراعة والحراجة وإستخدامات الأراضي الأخرى (Agriculture, forestry and other land use - AFOLU)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> قياس (الأهداف القائمة على العلم) التقدم (المحرز نحو تحقيق الأهداف القائمة على العلم) 	<p>المؤشرات التي تقيس مدى اتساق إستراتيجيات المنظمة وعملياتها ونموذج أعمالها مع الأهداف المناخية العالمية. ويمكن أن تشمل الأمثلة المقاييس المرتبطة باستخدام الطاقة المتجددة، وطموح الموردين والأطراف المقابلة الأخرى في سلاسل القيمة.</p>	<p>مقاييس التوافق (Alignment) (metrics)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مواد كيميائية أولية 	<p>الأمونيا التي يتم إنتاجها تُستخدم كوقود منخفض الانبعاثات أو مادة مضافة للوقود، أو في تخزين الطاقة كحامل للهيدروجين. على سبيل المثال، الأمونيا التي تُستخدم كوقود بحري أو كناقل للطاقة لمسافات طويلة من أجل الهيدروجين.</p>	<p>الأمونيا كناقل للطاقة</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
انبعاثات سنوية غير مخددة Annual unabated (emissions)	الانبعاثات التي تبقى في سنة معينة بينما تتقدم الشركة باتجاه تحقيق أهدافها القائمة على العلم قريبة وبعيدة المدى.	المصطلحات ذات الصلة: ● التقدم (المحرز نحو تحقيق الأهداف القائمة على العلم) ● انبعاثات متبقية
الأنشطة المالية المنطبقة	في معيار صافي الانبعاثات الصفريّة للمؤسسات المالية، يشير هذا المصطلح إلى الأنشطة المالية التالية التي يغطيها المعيار: استثمار ملكية الأصول، استثمار إدارة الأصول، الإقراض، الاكتتاب في التأمين وأسواق رأس المال.	المصطلحات ذات الصلة: ● الأنشطة المالية ● نشاط مالي يغطي المعيار
أصل (Asset)	عقار مثل أرض أو مبان أو معدات/ أجهزة تمتلكها شركة وتستخدم في توليد دخل للشركة (قاموس كامبريدج، 2021). يشمل المصطلح أصول (الموجودات) أيضاً الأصول المالية مثل ملكية الأنشطة التجارية أو الأصول العقارية أو أصول البنية التحتية، أو المنتجات المالية مثل القروض والسندات.	المصطلح ذو الصلة: ● فئة الأصول
فئة الأصول	مجموعة أدوات مالية لها خصائص مالية متماثلة (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون 2022، (PCAF)).	المصطلح ذو الصلة: ● أصل (Asset)
عامل عزو / حصة عزو Attribution factor (/ attribution share)	حصة إجمالي انبعاثات غازات الدفيئة للمقترض أو الجهة المستثمر بها التي يتم تخصيصها للمقرض أو الاستثمار (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون 2022، (PCAF)).	المصطلحات ذات الصلة: ● انبعاثات بالأرقام المطلقة ● قيمة الشركة شاملة النقد (EVIC) ● انبعاثات ميسرة ● انبعاثات ممولة ● محاسبة غازات الدفيئة بالمحافظ المالية ● انبعاثات مؤمنة
تجنب (الانبعاثات الصادرة من سلاسل القيمة الخاصة بالشركات)	التدابير التي تتخذها الشركات لتجنب التسبب في انبعاثات من سلاسل القيمة من البداية (الصندوق العالمي للطبيعة 2020، (WWF)) (على سبيل المثال تصنيع سيارات كهربائية بدلاً من محركات الاحتراق الداخلي).	المصطلحات ذات الصلة: ● إخماد (Abatement) ● انبعاثات متجنبة (المحاسبة على مستوى المنتج) ● تخفيف

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> التسلسل الهرمي للتخفيف إستراتيجية تخفيف انبعاثات سلسلة القيمة
انبعاثات متجنبة (المحاسبة على مستوى المنتج)	الانبعاثات المتجنبة المرتبطة بالمنتج هي تخفيضات للانبعاثات تحدث خارج دورة حياة المنتج أو الخدمة أو سلسلة القيمة الخاصة بأي منهما، ولكن نتيجة لاستخدام ذلك المنتج (بروتوكول غازات الدفيئة، 2017). وتمثل الانبعاثات المتجنبة الفروق المطلوبة في تأثير انبعاثات غازات الدفيئة لمنتج (سلعة أو خدمة) نسبة إلى الحالة التي لا يوجد فيها هذا المنتج (معهد الموارد العالمية 2019، WRI).	<p>تندرج الانبعاثات المتجنبة المرتبطة بالمنتج ضمن نظام محاسبة منفصل عن قوائم جرد الشركات.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> تجنب (الانبعاثات الصادرة من سلاسل القيمة الخاصة بالشركات) تخفيف التسلسل الهرمي للتخفيف إستراتيجية تخفيف
B		
سنة أساس (أو فترة أساس) (Base year) (or base (period)(BY	بيان (مرجع) تاريخي (سنة محددة، أو - في حالة فترة الأساس - متوسط على مدى سنوات متعددة) يتم في مقابله تتبع انبعاثات الشركة بمرور الوقت.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات فترة مستهدفة
إعادة حساب انبعاثات سنة الأساس (Base year) emissions (recalculation	إعادة حساب بأثر رجعي لجرد غازات الدفيئة لسنة أساس مستهدفة لبيان التغيرات التي حدثت منذ حسابها الأصلي، على سبيل المثال تغيير في هيكل الشركة أو منهجية المحاسبة المستخدمة، وذلك لضمان الاتساق ومدى ملاءمة المعلومات المبلغ بها الخاصة بانبعاثات غازات الدفيئة (مقتبس بتصرف من (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> سنة أساس (أو فترة أساس) نهج تجميع جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الطريقة مسار أداء 	نقطة مرجعية يمكن مقارنة أداء المنظمة في مقابلها. وفي سياق تحديد الأهداف القائمة على العلم، تسترشد المعايير المرجعية بطرق ومسارات مرجعية مثل مسارات 1.5 درجة مئوية، والتي توضح مستويات الأداء اللازمة للحد من زيادة درجات الحرارة العالمية لتظل عند 1.5 درجة مئوية فوق المستويات السائدة قبل الثورة الصناعية.	معيار مرجعي (Benchmark)
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مقاييس التوافق (Alignment metrics) معيار مرجعي (Benchmark) المنهجية مسار 	في سياق معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية، يشير هذا المصطلح إلى تقييم أداء الطرف المقابل أو الأصول استنادًا إلى معيار مرجعي في فترات زمنية منفصلة (مثلًا، يكون الأداء أعلى من المعيار المرجعي من حيث حصة التكنولوجيا أو أقل منه من حيث كثافة الانبعاثات) مما يؤدي إلى تقييم ثنائي يحدد ما إذا كانت هناك مواعمة مع أهداف المناخ أم لا.	تقييم الاختلاف في المعايير المرجعية
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> اعتماد الكربون 	تقاسم المنافع هو تخصيص حصيلة اعتمادات الكربون لأصحاب المصلحة المحليين المشاركين في مشروع أو برنامج اعتمادات كربون (VCM Primer, 2023).	تقاسم المنافع (Benefit sharing)
الرجاء مراجعة تقرير تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة (مبادرة الأهداف القائمة على العلم، 2024) للاطلاع على التفاصيل. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون التقاط مباشر من الهواء التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه / الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين استثمار تخفيض الانبعاثات عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات تخفيف التسلسل الهرمي للتخفيف إستراتيجية تخفيف انبعاثات سلسلة القيمة 	إجراءات أو استثمارات التخفيف التي تقع خارج سلسلة القيمة الخاصة بالشركة، بما في ذلك الأنشطة التي تتجنب أو تقلل من انبعاثات غازات الدفيئة، أو تزيل وتخزن غازات الدفيئة من الغلاف الجوي.	التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
مواد أولية حيوية	المواد الأولية الحيوية هي مواد تحتوي على كربون حيوي يُعرّف ككربون مشتق من الكائنات الحية أو العمليات البيولوجية، ولكنه غير مشتق من مواد أحفورية أو مصادر أحفورية.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ كتلة حيوية
الفحم الحيوي (Biochar)	مادة غنية بالكربون يتم إنتاجها من التحويل الحراري الكيميائي للكتلة الحيوية في بيئة محدودة الأكسجين. ويمكن إضافة الفحم الحيوي إلى التربة لتحسين وظائفها ولتخفيض انبعاثات غازات الدفيئة من الكتلة الحيوية والتربة، وتنحية (احتجاز) الكربون. وينبغي هذا التعريف على المبادرة الدولية للفحم الحيوي (المبادرة الدولية للفحم الحيوي، 2018) (مقتبس بتصريف من (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018) (IPCC)).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> كتلة حيوية احتجاز الكربون / الانبعاثات المحتجزة
طاقة حيوية (Bioenergy)	الطاقة المستمدة من أي شكل من أشكال الكتلة الحيوية أو منتجاتها الثانوية الاستقلابية (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018) (IPCC). ويمكن أن يشمل ذلك (لكن على سبيل المثال لا الحصر) الطاقة المولدة من احتراق الكتلة الحيوية والطاقة المستمدة من الكائنات التي كانت حية حديثاً.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الفحم الحيوي (Biochar) انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ كتلة حيوية الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون
الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون	تشمل الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون أي مسار طاقة حيث يتم التقاط ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) من مصدر بيولوجي (أحيائي) المنشأ ثم تخزينه تخزيناً دائماً (الوكالة الدولية للطاقة، 2023).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> طاقة حيوية (Bioenergy) الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون ديمومة / استمرارية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) بيولوجي المنشأ	انبعاثات ثاني أكسيد الكربون الناتجة عن احتراق أو التحلل الأحيائي لمجمعات (خزانات) الكربون بيولوجي (أحيائي) المنشأ أو الفوائد الأخرى منها، اللذين يتسربان إلى الغلاف الجوي (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الفحم الحيوي (Biochar) طاقة حيوية (Bioenergy) الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ كتلة حيوية مخزون كربون الحراثة والأراضي والزراعة (FLAG)
عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) بيولوجي المنشأ	عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون الناتجة من ثاني أكسيد الكربون الجوي الذي يتم تحويله عن طريق البالوعات البيولوجية للتخزين في مجمعات (خزانات) الكربون بيولوجي المنشأ، بصفة رئيسية التمثيل الضوئي (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022).	تصطلع تخفيضات الانبعاثات وعمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) بيولوجي المنشأ بدور مهم في قطاع الزراعة والغابات والاستخدامات الأخرى للأراضي (AFOLU) في تحقيق مسارات الصافي الصفرى. ينبغي للشركات المطالبة بتحديد أهداف قائم على العلم تتعلق بالحراثة والأراضي والزراعة (FLAG) <u>مراجعة المبادئ التوجيهية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم بشأن الحراثة والأراضي والزراعة</u> لفهم كيف يمكن استخدام عمليات إزالة المواد بيولوجية المنشأ في تحديد أهداف FLAG. وتشمل الأنشطة التي تنتم بأعلى الإمكانيات في تنفيذ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون بيولوجي المنشأ باتجاه تحقيق أهداف FLAG ما يلي: <ul style="list-style-type: none"> استعادة الغابات التي تحدث على أراضي العمل فقط (مثال: دمج الأشجار والمراعي). تحسين إدارة الغابات (مثال: تحسين مُدد الدوران ومخزونات الكتلة الحيوية، قطع الأشجار منخفض التأثير، عمليات الزراعة المحسنة، التعامل مع حرائق الغابات). الحراثة الزراعية: احتجاز الكربون من إدماج الحراثة الزراعية في أراضي الزراعة والرعي. تحسين الكربون العضوي بالتربة: التحول من إدارة التربة الحالية إلى أنشطة مثل مكافحة التآكل واستخدام نباتات بجذور أطول والحراثة المخفضة وتغطية المحاصيل واستعادة التربة المتحللة (مثال: تنفيذ نظم متكاملة للمحاصيل والماشية) وتعديلات الفحم الحيوي.

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>ينبغي أن تراجع الشركات المبادئ التوجيهية بشأن الحراثة والأراضي والزراعة ومعايير الطاقة الحيوية والتوصيات الواردة في معيار الصافي الصفري للشركات لفهم كيفية التصدي لعمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ من إنتاج الطاقة الحيوية واستخدامها النهائي. قد تقوم مبادرة الأهداف القائمة على العلم بتنقيح هذا التعريف بعد نشر الإصدار النهائي من بروتوكول غازات الدفيئة - المبادئ التوجيهية بشأن قطاع الأراضي وعمليات الإزالة.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الفحم الحيوي (Biochar) ● طاقة حيوية (Bioenergy) ● انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ ● كتلة حيوية ● عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون ● احتجاز الكربون / الانبعاثات المحتجزة ● مخزون كربون ● الحراثة والأراضي والزراعة¹ ● أهداف الحراثة والأراضي والزراعة (FLAG) 		
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الفحم الحيوي (Biochar) ● طاقة حيوية (Bioenergy) ● انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ ● عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ 	<p>مادة عضوية حية أو ماتت حديثاً (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018). تشمل الكتلة الحيوية المواد العضوية فوق الأرض وتحت الأرض، الحية والميتة، مثال: الأشجار، المحاصيل، الأعشاب، حنات الأشجار، الجذور، إلخ.</p>	<p>كتلة حيوية</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● كتلة حيوية ● مخزون كربون 	<p>الكربون الأزرق هو الكربون الذي تلتقطه الكائنات الحية في النظم الإيكولوجية الساحلية (مثل المنجروف، مستنقعات الملح، الأعشاب البحرية) والبحرية، ويتم تخزينه في كتل حيوية ورواسب (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018).</p>	<p>كربون أزرق (Blue carbon)</p>

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • قرض أعمال / شركات • قرض مستهلك • دين • مقرض 	<p>الشركة أو الفرد الذي يتم إقراضه رأس مال.</p>	<p>مقرض (Borrower)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة مواد كيميائية • حاوية • سفينة سياحية • عبارة (ركاب فقط) • عبارة كبيرة (RoPax) • سفينة بضائع عامة • ناقلة غاز مسال • ناقلة نفط • ناقلة سوائل أخرى • بضائع سائبة مبردة • سفن دحرجة • ناقلة مركبات 	<p>ناقلة البضائع السائبة هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة البضائع المجمعة • ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) • ناقلة البضائع السائبة (مع أسطح مركبات) • ناقلة البضائع السائبة، البحيرات العظمى فقط • ناقلة البضائع السائبة، تحميل/ تفريغ ذاتي • ناقلة البضائع السائبة، تحميل/ تفريغ ذاتي، البحيرات العظمى • ناقلة البضائع السائبة/الصودا الكاوية • ناقلة البضائع السائبة/النفط • ناقلة الأسمنت • ناقلة الحجر الجيري • ناقلة الخام • ناقلة الخام/النفط • ناقلة المساحيق • ناقلة السكر المكرر • ناقلة الصخور • ناقلة اليوريا • ناقلة القطع الخشبية 	<p>ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • أصل (Asset) • فئة الأصول • مقرض (Borrower) • قرض مستهلك • دين 	<p>القروض وخطوط الائتمان ذات الاستخدام غير المعروف للحصيلة المقدمة إلى مؤسسات الأعمال وأي هياكل أخرى لمنظمة من المنظمات. وتتضمن فئة أصول قروض الأعمال أيضاً تسهيلات الائتمان الدوارة وتسهيلات السحب على المكشوف.</p>	<p>قرض أعمال / شركات Business / (corporate loan)</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
شراء كل الحصص المتاحة (Buyout)	في استثمار شراء كل الحصص المتاحة، غالبًا ما يكون للمستثمر ملكية وسيطرة كاملة أو أغلبية للشركة. وعلى النقيض من الشراء/ الاستحواذ المدعوم بالقروض، يمكن في شراء كل الحصص المتاحة كذلك حصول المشتري على حصة أقلية بالشركة المشتراة (مقتبس بتصرف من (Preqin, 2021)).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> حصة ملكية (في الخدمات المالية) استثمار شراء/ استحواذ مدعوم بالقروض
C		
أسواق رأس المال (Capital markets)	تعني أسواق رأس المال أي سوق تبادلي يتم فيها شراء وبيع الأوراق والأصول المالية.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> أصل (Asset) دين حصة ملكية (في الخدمات المالية)
ميزانية كربون / ميزانية كربون عالمية (Carbon budget / Global carbon budget)	يشير هذا المصطلح إلى ثلاثة مفاهيم في الأدبيات: 1. تقييم لمصادر دورة الكربون والبالوعات على أساس عالمي، من خلال تكوين براهين على انبعاثات الوقود الأحفوري والأسمت، وانبعاثات تغيير استخدام الأراضي، وبالوعات ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) في المحيطات والأراضي، وما ينتج عن ذلك من معدل زيادة ثاني أكسيد الكربون في الغلاف الجوي. وهذا يُسمى ميزانية الكربون العالمية. 2. الكمية التراكمية المقدرة لانبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) العالمية التي تشير التقديرات إلى أنها تحد من درجة حرارة سطح الأرض إلى مستوى معين فوق مستوى فترة مرجعية، مع الأخذ بعين الاعتبار مساهمات غازات الدفيئة ومؤثرات المناخ الأخرى في درجة حرارة سطح الأرض. 3. توزيع ميزانية الكربون حسب ما ورد في النقطة (2) على المستوى الإقليمي والوطني ودون الوطني استنادًا إلى اعتبارات المساواة أو التكلفة أو الكفاءة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الغازات الدفيئة اتفاق باريس
اعتماد الكربون	اعتماد الكربون هو وحدة قابلة للتجارة تمثل طنًا مترًا واحدًا من تخفيضات أو عمليات إزالة غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري). وعند شراء اعتماد كربون وتقاعده (استهلاكه) لأغراض التعويض، يُشار إليه أحيانًا باسم اعتماد تعويض كربون.	يتم إعطاء رقم تسلسلي فريد لاعتماد الكربون وإصداره (الاعتماد) وتتبعه وتقاعده عن طريق سجل إلكتروني. يتم إنشاء اعتمادات الكربون في سوق الكربون الطوعية من خلال أنشطة المشروعات والبرامج المعتمدة وفق معايير الكربون. يتم التحديد الكمي لتخفيضات أو تعزيزات (زيادات) إزالة غازات الدفيئة المعتمدة باستخدام أساليب محاسبة المشروعات أو محاسبة الإجراءات التدخلية، التي تحدد

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>كمياً تأثيرات غازات الدفيئة على مستوى النظام نسبة إلى سيناريو خط أساس مخالف للواقع (تقديري) أو معيار مرجعي للأداء يمثل الظروف الأكثر احتمالاً أن تحدث في غياب مشروع أو برنامج تخفيف يقوم بتوليد (إنشاء) الاعتماد.</p> <p>تتطلب المعايير اجتياز البرامج والمشروعات اختبار استتباع لإثبات أن أنشطتها تواجه عوائق ستمنعها من المضي قدماً. وبعبارة أخرى، ستكون الأنشطة والاعتمادات استتباعية إذا لم يكن لها أن تحدث في غياب تمويل الكربون.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● إخماد (Abatement) ● استتباع (Additionality) ● عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون ● تخفيض الانبعاثات ● قابلية استبدال ● تعويض 		
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه / التقاط الكربون والاستفادة منه / التقاط الكربون واستخدامه ● التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون واستخدامه وتخزينه ● ديمومة / استمرارية 	<p>عملية يتم فيها فصل (التقاط/ احتجاز) تيار نقي نسبياً من ثاني أكسيد الكربون (CO2) من مصادر صناعية وأخرى مرتبطة بالطاقة ثم تكييفه وضغطه ونقله إلى موقع تخزين لعزله عن الغلاف الجوي عزلاً طويلاً الأمد. ويُسمى ذلك أحياناً التقاط الكربون وتخزينه (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018). وعادة ما يتم التقاط ثاني أكسيد الكربون من مصادر ثابتة كبيرة، مثل مرافق توليد الطاقة والمنشآت الصناعية، ثم تخزينه تخزيناً دائماً في تكوين جيولوجي تحت الأرض.</p>	التقاط ثاني أكسيد الكربون وتخزينه
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون ● التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون واستخدامه وتخزينه 	<p>عملية يتم فيها التقاط (فصل/ احتجاز) ثاني أكسيد الكربون (CO2) ثم استخدامه لإنتاج منتج جديد. التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه (CCU) يُسمى أحياناً التقاط ثاني أكسيد الكربون واستخدامه (مقتبس بتصرف من الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018). ويختلف التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه عن التقاط ثاني أكسيد الكربون وتخزينه في أن الأول لا يهدف ولا ينتج عنه تخزين جيولوجي دائم لثاني أكسيد الكربون. ويهدف التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه إلى تحويل ثاني أكسيد الكربون الملتقط إلى مواد أو منتجات، أكثر قيمة، حيث يمكن احتجازه لأمد قصير (كما في أنواع الوقود) أو لأمد بعيد (كما في مواد البناء).</p>	التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه / التقاط الكربون والاستفادة منه / التقاط الكربون واستخدامه

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون والاستفادة منه وتخزينه / التقاط الكربون واستخدامه وتخزينه	بوجه عام، يتمثل التقاط ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) والاستفادة منه وتخزينه (CCUS) في التقاطه (فصله/ احتجازه) من مصادر ثابتة كبيرة مثل مرافق توليد الطاقة والمنشآت الصناعية التي تستخدم إما الوقود الأحفوري أو الكتلة الحيوية كوقود. وفي حالة عدم استخدام ثاني أكسيد الكربون الملتقط بالموقع فيتم ضغطه ونقله من خلال خط أنابيب أو السفن أو القطارات أو الشاحنات لاستخدامه في مجموعة من التطبيقات، أو حقنه في تكوينات جيولوجية عميقة مثل مكامن (خزانات) النفط والغاز الناضبة أو المستجمعات الملحية (الوكالة الدولية للطاقة، 2023). وبمعنى آخر، يُعد التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه وتخزينه (CCUS) اصطلاحاً عاماً يشمل كلاً من التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه (CCU) والتقاط وتخزين ثاني أكسيد الكربون (CCS)، حيث يمكن إما استخدام أو تخزين ثاني أكسيد الكربون (CO ₂).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه / التقاط الكربون واستخدامه
مكافئ ثاني أكسيد الكربون Carbon dioxide (equivalent - CO ₂ e)	كمية انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) التي سوف تتسبب في التأثير الإشعاعي التكاملية أو تغيير درجة الحرارة على مدى زمني معين، باعتباره كمية منبعتة لغاز دفيئة أو مزيج من غازات دفيئة. وثمة عدد من الطرق التي يتم بها حساب الانبعاثات المكافئة هذه واختيار المُدَد الزمنية الملائمة. والطريقة الأكثر نمطية هي أنه يتم الحصول على انبعاث مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO ₂ e) بضرب انبعاث غاز الدفيئة في المساهمة (مسببات) في الاحترار العالمي الخاص به لمدى زمني قدره 100 سنة. وبالنسبة لمزيج الغازات الدفيئة، فيتم الحصول عليه بجمع انبعاثات مكافئ ثاني أكسيد الكربون لكل غاز. وانبعاث مكافئ ثاني أكسيد الكربون مقياس شائع لمقارنة انبعاثات مختلف الغازات الدفيئة ولكنه لا يعني ضمناً تكافؤ استجابات تغيير المناخ المناظرة. وبوجه عام، لا توجد رابطة بين انبعاثات مكافئ ثاني أكسيد الكربون وتركيزاته الناتجة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ 2018، IPCC). وبعبارة أخرى، يُعد مكافئ ثاني أكسيد الكربون مقياساً يتم استخدامه المساواة بين انبعاثات عوامل التأثير الإشعاعية المختلفة من خلال تحمل المسؤولية عن أثرها على المناخ. وهو يصف - لمزيج معين وكمية معينة من الغازات الدفيئة - كمية ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) التي سيكون لها نفس قدرة الاحترار العالمي عند قياسها على مدى زمني قدره 100 سنة. وتفاوتت عوامل التحويل بناءً على الافتراضات الأساسية والتطورات في العلوم.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الغازات الدفيئة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون	الأنشطة البشرية التي تزيل ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) من الغلاف الجوي وتخزنه تخزيناً دائماً في مكامن جيولوجية أو أرضية أو محيطية أو في منتجات (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC).	تتضمن عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون التحسين البشري الموجود أو المحتمل لبالوعات ثاني أكسيد الكربون البيولوجية أو الجيوكيميائية والتقاط ثاني أكسيد الكربون من الجو مباشرة وتخزينه (DACCS) ولكن لا يدخل فيها سحب ثاني أكسيد الكربون الطبيعي الذي لا تتسبب فيه مباشرة أنشطة بشرية (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC). تختلف عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) عن احتجاز الكربون إذ يجب في عمليات الإزالة التقاطه (مباشرة أو بطريق غير مباشرة) من الغلاف الجوي، على حين يشتمل احتجاز الكربون كذلك على عمليات تلتقط ثاني أكسيد الكربون من الوقود الأحفوري (أي، التقاط الكربون وتخزينه). المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ • التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة • احتجاز الكربون / الانبعاثات المحتجزة • التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه / الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين • معادلة • ديمومة / استمرارية • بالوعة (غازات الدفيئة)
تسعير الكربون (Carbon pricing)	تسعير الكربون هو أداة يتم بها استخلاص التكاليف الخارجية لانبعاثات الغازات الدفيئة (تكاليف الانبعاثات التي يدفعها جمهور العموم، مثل الأضرار التي تصيب المحاصيل، وتكاليف الرعاية الصحية الناجمة عن موجات الحرارة والجفاف، وفقد الممتلكات بسبب الفيضانات وارتفاع مستوى سطح البحر) ثم ربطها بمصادرها من خلال سعر، والذي يكون عادة في شكل سعر لثاني أكسيد الكربون المنبعث (البنك الدولي، 2017).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • تسعير داخلي للكربون • سعر كربون قائم على العلم • تكلفة اجتماعية للكربون
احتجاز الكربون / الانبعاثات المحتجزة	عملية تخزين الكربون في مجمع (خزان) كربون (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC). يختلف احتجاز الكربون عن عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) إذ يجب في عمليات الإزالة التقاطه (مباشرة أو بطريق غير مباشرة) من الغلاف الجوي، على حين يشتمل احتجاز الكربون كذلك على عمليات تلتقط ثاني أكسيد الكربون من الوقود الأحفوري (أي، التقاط الكربون وتخزينه).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون • مخزون كربون • عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
مخزون كربون	كمية الكربون في "مجمع" (أي: خزان أو نظام) قادر على مراكمة الكربون أو إطلاقه.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الحراجة والأراضي والزراعة¹ انبعاثات ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) بيولوجي المنشأ
تكنولوجيات إعادة التدوير الكيميائي	تكنولوجيات تستخدم الحرارة أو العوامل الكيميائية أو كليهما لتغيير التركيب الكيميائي الأساسي للمادة. تشمل إعادة التدوير الكيميائي للمواد المصنوعة من البوليمر (مثل البلاستيك) تقسيم البوليمرات إلى جزيئات أصغر.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواد أولية بديلة
ناقلة مواد كيميائية	ناقلة المواد الكيميائية هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: <ul style="list-style-type: none"> ناقلة بضائع سائبة/حمض كبريتيك ناقلة مواد كيميائية ناقلة مواد كيميائية، مجارٍ مائية داخلية ناقلة مواد كيميائية/منتجات ناقلة مواد كيميائية/منتجات، مجارٍ مائية داخلية ناقلة غاز طبيعي مضغوط ناقلة زيوت طعام ناقلة مواد لاصقة (غراء) ناقلة لاتكس ناقلة كبريت مذاب ناقلة زيوت نباتية ناقلة خمور ناقلة بيرة 	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) حاوية سفينة سياحية عبارة (ركاب فقط) عبارة كبيرة (RoPax) سفينة بضائع عامة ناقلة غاز مسال ناقلة نفط ناقلة سوائل أخرى بضائع سائبة مبردة سفن دحرجة ناقلة مركبات
التخفيف من وطأة تغير المناخ (Climate change mitigation)	تدخل بشري لتخفيض الانبعاثات أو لتعزيز بالوعات غازات الدفيئة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> إخماد (Abatement) تخفيض الانبعاثات إستراتيجية تخفيف بالوعة (غازات الدفيئة)

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات سنوية غير مخمدة (Annual unabated emissions) التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة اعتماد الكربون ادعاء مساهمة مناخية ادعاء معادلة مناخية تخفيف تعويض حد الهدف انبعاثات سلسلة القيمة 	<p>الإدعاءات التي توصل إلى جماهير العامة أن المنظمة حققت "التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة" بالتناسب مع نسبة مئوية معلنة لانبعاثات سلسلة/ سلاسل قيمة غير مخمدة وأن نتائج "التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة" تتصدى أو "تصفي" هذه النسبة المئوية المعلنة.</p> <p>تعمل مسودة "بروتوكول غاز الدفيئة - المبادئ التوجيهية بشأن قطاع الأراضي وعمليات الإزالة" على إيضاح "أهداف التعويض" المرتبطة باستخدام اعتمادات الكربون باعتبارها "هدفًا لتحقيق تخفيف خارجي عن حد الهدف من خلال شراء وتقاعد اعتمادات غازات دفيئة (تسمى أيضًا تعويضات أو اعتمادات كربون) للتعويض عن الانبعاثات غير المخمدة السنوية أو التراكمية في حد الهدف، إذا ما كان ذلك مسموحًا به ضمن برنامج تحديد الأهداف ذي الصلة أو سياسة تحديد الأهداف المناسبة." (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022)</p> <p>أحد الأمثلة على ادعاء التعويض هو ادعاء معادلة الكربون.</p>	<p>ادعاء تعويض مناخي (Climate) compensation (claim)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ادعاء تعويض مناخي (Climate compensation claim) تخفيف انبعاثات سلسلة القيمة 	<p>الإدعاءات التي توصل لجماهير العامة أن الشركة قدمت الدعم أو التمويل لتدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة الخاصة بالشركة (بما في ذلك عن طريق العمل الجماعي) مع نتيجة متوقعة للتخفيف من وطأة/ أثار المناخ (حيث تكون الإجراءات ذات صلة بنتيجة الأداء المتوقعة).</p> <p>وعلى النقيض من إدعاءات التعويض، لا يوحي ادعاء المساهمة بالوصول إلى الصافي الكامل لنتائج "التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة" أو التصدي لانبعاثات سلسلة/سلاسل القيمة المتبقية للمدّعين، ولكن عوضًا عن ذلك يتم إحصائها باعتبارها مساهمة في الجهود العالمية للتخفيف من وطأة/ أثار المناخ أو حتى جهود بلد من البلدان.</p>	<p>ادعاء مساهمة مناخية</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> قرض أعمال / شركات قرض مستهلك المؤسسات المالية (FI) استثمار تخفيف 	<p>في سياق إطار عمل المبادئ التوجيهية للقطاع المالي، يشير "التأثير المناخي" إلى انبعاثات غازات الدفيئة التي تحدث نتيجة لإجراءات التخفيف التي تنتهجها المؤسسة المالية، بما في ذلك تمويل القروض والاستثمارات.</p>	<p>تأثير مناخي (Climate) (impact)</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
عدالة مناخية (Climate justice)	العدالة التي تربط التنمية وحقوق الإنسان لتحقيق نهج يركز على الإنسان من أجل التصدي لتغير المناخ، وذلك بما يحمي حقوق الفئات الأشد ضعفاً وتقاسم أعباء ومنافع تغير المناخ وتأثيراته على نحو يتسم بالمساواة والعدالة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • منفعة إضافية • إنصاف (في سياق تغير المناخ) • انتقال عادل
ادعاء معادلة مناخية	تعرف الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC) المعادلة المناخية على أنها مفهوم لحالة تؤدي فيها الأنشطة البشرية إلى عدم إحداث أثر صافٍ على نظام المناخ. وسوف يتطلب الوصول إلى هذه الحالة موازنة الانبعاثات المتبقية مع عملية إزالة الانبعاثات (ثاني أكسيد الكربون) وكذلك المحاسبة عن الآثار الأحيائية الجغرافية الفيزيائية الإقليمية أو المحلية للأنشطة البشرية التي - على سبيل المثال - تؤثر على عاكسية السطح أو المناخ المحلي (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC) 2018).	هناك عدة مناظير حول متى أو إذا كان يمكن استخدام الشركات للمصطلح بمصادقية. وتتمثل إحدى وجهات النظر في أنه عندما تشتري الشركات وتقاعد اعتمادات الكربون بكمية تساوي انبعاثاتها غير المخدمة/المتبقية يمكن لإدعاء "المعادلة المناخية" تسهيل التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة والعمل المناخي المتزايدة. وإحدى وجهات النظر الأخرى هي أن هذا الإدعاء يُخفي أو يقلل من التأثير المناخي المتبقي لمؤسسات الأعمال التي لم تقم بإزالة الكربون إزالة كاملة، و/ أو أن نتائج تدابير التخفيف المرتبطة بشراء وتقاعد اعتمادات الكربون ليست بالضرورة قابلة للاستبدال مع الانبعاثات غير المخدمة. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات سنوية غير مخدمة (Annual unabated emissions) • اعتماد الكربون • عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون • ادعاء تعويض مناخي (Climate compensation claim) • قابلية استبدال • انبعاثات متبقية
المخاطر المالية المناخية (Climate-related financial risks)	المخاطر التي تواجهها المؤسسات المالية المرتبطة بالتأثيرات المادية لتغير المناخ وكذلك الانتقال إلى اقتصاد منخفض الكربون (مثال: القانون، التكنولوجيا، السمعة) (مقتبس بتصريف من فرقة العمل المعنية بالإفصاحات المالية المتعلقة بالمناخ (TCFD)، 2017).	
الحلول المناخية	في معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، تُعتبر الحلول المناخية إحدى فئات المواءمة مع أهداف المناخ وتشمل «الأنشطة الضرورية للانتقال إلى صافي الانبعاثات الصفرية على نطاق الاقتصاد بأكمله». ويتم تحديد الحلول المناخية في المعيار ومن خلال التصنيفات المناخية أو البيئية المذكورة في لائحة التنفيذ (FINZ Implementation List).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مواءمة المحفظة مع أهداف المناخ

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	تمثل نقاط التحول المناخية عتبة (حد) درجة حرارة معينة حيث يوجد تغير غير قابل للإيقاف وذاتي الديمومة في نظام المناخ - تغير سوف يسرى مفعوله في أطر زمنية تتراوح من بضع سنين إلى قرون (ماكي وآخرون، 2022، McKay et al.).	نقطة التحول المناخية Climate tipping point
المصطلحات ذات الصلة: ● عدالة مناخية (Climate justice) ● إنصاف (في سياق تغير المناخ) ● انتقال عادل	أثر إيجابي تحدثه سياسة أو تدبير موجهان إلى هدف على هدف آخر، ومن ثم تزيد المنفعة الإجمالية التي يجنبها المجتمع أو البيئة. ويُشار إلى المنافع الإضافية كذلك باسم المنافع الثانوية (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2022، IPCC).	منفعة إضافية
المصطلحات ذات الصلة: ● قرض أعمال / شركات ● قرض مستهلك ● دين ● عقار ● دين عقاري	القروض المقدمة لشراء عقارات تجارية أو لإعادة تمويلها أو صيانتها أو تشغيلها. ولأغراض التحقق من الأهداف، يتضمن ذلك جميع القروض العقارية (أي: المباني السكنية والخدمية) التي لا تُقدم إلى مستهلكين.	قروض العقارات التجارية Commercial real estate loans
المصطلحات ذات الصلة: ● الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى ● هدف صافٍ صفري قائم على العلم ● معيار	إعلان لإظهار نية تقديم هدف قائم على العلم بشأن تخفيض الانبعاثات ويتصف بأنه قريب المدى أو يتعلق بصافٍ صفري، وذلك طبقاً لمعايير مبادرة الأهداف القائمة على العلم، خلال فترة محددة.	التزام (بأهداف قائمة على العلم) Commitment (of science-based targets)

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
مبادرة الأهداف القائمة على العلم في طريقها إلى التخلص من استخدام هذا المصطلح في وثائقها.	الإجراءات التي تتخذها الشركات لمساعدة المجتمع على تجنب الانبعاثات أو تخفيضها خارج سلسلة القيمة الخاصة بها.	تعويض (Compensation) (مصطلح قديم مستخدم في إصدارات سابقة لمعيار مبادرة الأهداف القائمة على العلم بشأن الصافي الصفري للشركات)
المصطلحات ذات الصلة: ● معيار	إثبات الإيفاء بمتطلبات المعيار (ISEAL، 2023a).	مطابقة (Conformity)
	اتفاق عام يتميز بعدم وجود معارضة مستمرة لقضايا جوهرية من قبل أي مجموعات مهمة من أصحاب المصلحة. ملاحظة: يجب أن يكون التوافق في الآراء ناتجاً عن إجراء يسعى إلى أخذ آراء أصحاب المصلحة المعنيين في الاعتبار، لا سيما أولئك الذين يتأثرون بشكل مباشر بالقرارات المتخذة، وحل أي تعارض في الآراء. لكن ذلك لا يعني بالضرورة التوافق التام في الآراء (ISEAL، 2025).	توافق في الآراء
المصطلحات ذات الصلة: ● نهج سيطرة ● نهج مساهمة حصة ملكية ● نهج سيطرة مالية ● نهج سيطرة تشغيلية	يشير إلى كيفية تحديد المنظمة للحدود لأغراض المحاسبة المتعلقة بغازات الدفينة. وأنواع نهج التجميع هي حصة الملكية والسيطرة المالية والسيطرة التشغيلية وفقاً لمعيار الشركات في بروتوكول غازات الدفينة (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	نهج تجميع
المصطلح ذو الصلة: ● مواد كيميائية غير أولية	مواد كيميائية تُستخدم في العناية الشخصية والأغراض المنزلية، مثل منتجات التنظيف ومستحضرات التجميل ومنتجات النظافة.	مواد كيميائية استهلاكية
المصطلحات ذات الصلة:	قرض يُقدم إلى مستهلكين لتمويل أنواع معينة من النفقات. وقرض المستهلك هو أي نوع من القروض يقدمه دائن إلى مستهلك. مثال: قرض رهن عقاري، أو قرض مركبة ذات محرك.	قرض مستهلك

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> • فئة الأصول • مقترض (Borrower) • قرض أعمال / شركات • دين
حاوية	<p>الحاوية هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:</p> <ul style="list-style-type: none"> • سفينة حاويات (خلوية بالكامل) • سفينة حاويات (خلوية بالكامل)، مجارٍ مائية داخلية • سفينة حاويات (خلوية بالكامل/تجهيزة دحرجة) 	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) • ناقلة مواد كيميائية • سفينة سياحية • عبارة (ركاب فقط) • عبارة كبيرة (RoPax) • سفينة بضائع عامة • ناقلة غاز مسال • ناقلة نفط • ناقلة سوائل أخرى • بضائع سائبة مبردة • سفن دحرجة • ناقلة مركبات
نهج سيطرة	<p>نهج تجميع يُستخدم لمخزونات غازات الدفيئة بحسب التعريف الوارد في المعيار المؤسسي للمحاسبة وإعداد التقارير الخاص ببروتوكول انبعاثات غازات الدفيئة. وبموجب نهج السيطرة، فإن الشركة مسؤولة عن 100 في المائة من انبعاثات غازات الدفيئة الصادرة من العمليات التي لها سيطرة عليها. ولكنها لا تُساءل عن انبعاثات غازات الدفيئة الصادرة من العمليات التي تملك منفعة فيها ولكن ليس لها سيطرة عليها (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	<p>يمكن تحديد السيطرة إما أن تكون مالية أو تشغيلية. وعند استخدام نهج السيطرة لتجميع انبعاثات غازات الدفيئة، تختار الشركات بين محكات (معايير) السيطرة التشغيلية أو السيطرة المالية.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • نهج تجميع • نهج مساهمة حصة ملكية • نهج سيطرة مالية • نهج سيطرة تشغيلية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
تحويل (الأراضي) Conversion (of) (land)	تغيير نظام إيكولوجي طبيعي إلى استخدام أراضٍ آخر أو تغيير جذري في تركيبة أنواع نظام إيكولوجي طبيعي أو هيكله أو وظيفته. إزالة الغابات/ الأحرار هي أحد أشكال التحويل (تحويل الغابات الطبيعية). ويشمل التحويل التدهور الشديد أو استحداث ممارسات إدارة بنجم عنها تغيير جوهري أو مستمر في تركيبة الأنواع السابقة للنظام الإيكولوجي أو هيكله أو وظيفته. ويُعتبر التغيير في النظم الإيكولوجية الطبيعية الذي ينطبق عليه هذا التعريف تحويلاً بغض النظر عن كونه قانونياً أو غير قانوني.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> إزالة الغابات تدهور تغيير استخدام أراضٍ مباشر تغيير استخدام الأراضي غير مباشر تغيير استخدام الأراضي (LUC)
استثمارات في أسهم مفضلة قابلة للتحويل Convertible preferred equity (investments)	أوراق مالية هجينة مؤسسية يمكن للمستثمر اختيار تحويلها إلى عدد معين من الأسهم من الأسهم العادية للشركة بعد فترة زمنية محددة مسبقاً أو في تاريخ محدد (إنفستوبديا Investopedia ، 2023).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> حصة ملكية (في الخدمات المالية) استثمار
سندات شركات (Corporate bonds)	تتضمن فئة الأصول هذه كافة الاستثمارات في أوراق الدين المالية بدون استخدام معروف للحصيلة (بغض النظر عن كيفية المتاجرة فيها) التي تصدرها الشركات المُدرجة (أي: الشركات التي لها أسهم رأسمالية (حصص ملكية) مُدرجة ويُتاجر فيها في سوق أوراق مالية (بورصة)، بما في ذلك المؤسسات المالية).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> أصل (Asset) فئة الأصول دين شركات دين استثمار اتئمان خاص / دين خاص
أهداف مناخية مؤسسية Corporate climate (targets)	أهداف تحددها شركة لتخفيض تأثيرها على المناخ. ويمكن أن تشمل الأهداف مجموعة متنوعة من انبعاثات غازات الدفيئة في أنشطة مختلفة للشركة (أي: العمليات، أو سلسلة القيمة، أو المنتجات) ويمكن أن تركز على إخماد الانبعاثات أو المعادلة أو التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> إخماد (Abatement) التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة الغازات الدفيئة الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى تخفيف

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى أهداف صافٍ صفري قائمة على العلم معادلة انبعاثات سلسلة القيمة 		
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مقترض (Borrower) قرض أعمال / شركات سندات شركات (Corporate bonds) دين اعتماد خاص / دين خاص 	الأموال التي تدين بها الشركات لا الحكومات أو الأفراد.	دين شركات
	إجراء للقضاء على سبب عدم المطابقة أو أي ظرف آخر غير مرغوب فيه ومنع تكرار حدوث ذلك (ISEAL، 2025).	إجراء تصحيحي
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> استنباع انبعاثات خط أساس سيناريو خط أساس اعتماد الكربون محاسبة التدخلات (أو المشروعات أو المحاسبة التبعية) 	يمكن التحديد الكمي لاعتمادات الكربون من خلال خط أساس ونظام اعتماد يقارن انبعاثات غازات الدفيئة الفعلية بسيناريو انبعاثات خط أساس مخالف للواقع (تقديري). ويتم التعويض عن الفوارق بين الانبعاثات الفعلية والتقديرية باعتبارها نتائج تخفيف لم تكن لتحدث في سيناريو "العمل كالمعتاد". وسيناريو العمل كالمعتاد هو سيناريو مخالف للواقع لن يحدث على أرض الواقع، ولكن كان سيحدث في واقع بديل بدون مشروع أو برنامج يولد اعتمادات كربون. وهذا يجعل تعريف السيناريوهات المرجعية المتحفظة ضرورياً لمصادقية خطوط الأساس (شركة، Climate Focus، 2023a).	خط أساس مخالف للواقع (تقديري)
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مقترض (Borrower) الكيان شركة ضمن محفظة طرف مقابل حقق صافي انبعاثات صفري طرف مقابل متوافق مع صافي انبعاثات صفري 	كيان (غير المؤسسة المالية نفسها) يكون طرفاً في العقد أو المعاملة المالية (مثلاً عميل في بنك أو شركة تأمين، شركة ضمن محفظة المستثمر). يمكن أيضاً استخدام هذا المصطلح للإشارة إلى مجموعة أو عدد من الأطراف المقابلة على أنها كيان واحد.	طرف مقابل
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات غير مباشرة سلسلة توريد 	كافة الانبعاثات التي تحدث في دورة حياة المنتجات أو الخدمات المشتراة، إلى النقطة التي تتسلمها فيها الشركة المبلّغة (باستثناء الانبعاثات من مصادر تملكها الشركة المبلّغة أو تسبب عليها) (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	من المنهل للمدخل (CTG)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
عنصر معياري (عناصر معيارية)	تشير العناصر المعيارية إلى المتطلبات التي يجب على الشركة الالتزام بها ليتم التحقق من أهدافها من قِبل هيئة تحقّق.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● مطلب ● مطابقة (Conformity)
مسار بين القطاعات	مسار واحد يناسب الجميع من أجل الشركات كي تحسب الأهداف القائمة على العلم قريبة وبعيدة المدى المتعلقة بالتخفيض بالأرقام المطلقة، حيث يكون هذا المسار صالحاً لكل الشركات فيما عدا المسار الإلزامي الخاص بقطاع معين.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى ● الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى ● مسار ● مسار خاص بقطاع معين
سفينة سياحية	سفينة الرحلات البحرية هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: <ul style="list-style-type: none"> ● سفينة سياحية، مجارٍ مائية داخلية ● ركاب/رحلة بحرية 	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نفط ● ناقلة سوائل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات
D		

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
البيانات	تمثيل للمعلومات قابل لإعادة التفسير، وذلك بطريقة رسمية مناسبة لنقل المعلومات أو تفسيرها أو معالجتها. ملاحظة: يمكن للبيانات أن تكون نوعية أو كمية (، ISEAL 2025).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • جودة البيانات • بيانات مستندة إلى الإنفاق
جودة البيانات	مدى صحة البيانات (أي أن البيانات تمثل بدقة ما تهدف إلى تمثيله) ومدى ملاءمتها للاستخدام المقصود منها (، ISEAL 2025).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • البيانات
دين	أداة تمويلية تتطلب من المقرض عادة إعادة دفع مبلغ محدد في تاريخ معين في المستقبل، وغالبًا ما تستلزم سداد المقرض فوائد خلال فترة الدين.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مقترض (Borrower) • تمويل ديون • حصة ملكية (في الخدمات المالية) • مقرض
تمويل ديون	خلافًا لتمويل الأسهم الرأسمالية (حصة الملكية)، تمويل الديون هو إحدى طرق زيادة رأس المال من خلال بيع أدوات دين، مثل السندات أو الأذونات. وعادة ما يتم سداد الأموال مع فائدة في تاريخ لاحق متفق عليه.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • سندات شركات (Corporate bonds) • دين • تمويل أسهم رأسمالية • ائتمان خاص / دين خاص
إزالة الكربون	العملية التي تهدف بها البلدان أو الأفراد أو كيانات أخرى إلى تحقيق انعدام الكربون الأحفوري (صفر كربون). وعادة ما تشير إلى تخفيض انبعاثات الكربون المرتبطة بقطاع الكهرباء والنقل (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC).	الرجاء الملاحظة أن المصطلح "إزالة الكربون" يشير فقط إلى التخفيف من وطأة/آثار ثاني أكسيد الكربون (CO ₂)، أما "إخماد" فيتضمن أيضًا التخفيف من وطأة/آثار المواد غير ثاني أكسيد الكربون. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • إخماد (Abatement) • تخفيف • إستراتيجية تخفيف
إزالة الغابات	خسارة الغابات الطبيعية بسبب (1) التحويل إلى الزراعة أو استخدام أراضٍ آخر غير الغابات، أو (2) التحويل إلى زراعة الأشجار، أو (3) التدهور الشديد والمستمر.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • تدهور • غابة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> ● استعادة الغابات ● تغيير استخدام الأراضي (LUC) ● إعادة تحريج
السلع المرتبطة بأنشطة إزالة الغابات	<p>تحدد مبادرة الأهداف القائمة على العلم السلع الحيوية المرتبطة بأنشطة إزالة الغابات لتشمل ما يلي: اللحم البقري، زيت النخيل، الصويا، الكاكاو، الأخشاب والألياف الخشبية. وتشمل السلع الأخرى المرتبطة بأنشطة إزالة الغابات البن والجلود والمطاط. قد لا تنطوي هذه السلع بالضرورة على أنشطة إزالة الغابات في كل حالة وفي كل السياقات، ولكنها معنية بأغراض تقييم التعرض لأنشطة إزالة الغابات.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● إزالة الغابات ● تدهور ● غابة ● استعادة الغابات ● تغيير استخدام الأراضي (LUC) ● إعادة تحريج
تدهور	<p>تغييرات في نظام إيكولوجي طبيعي تؤثر تأثيرًا كبيرًا وسلبيًا على تركيبة أنواعه و/ أو هيكله و/ أو وظيفته وتحد من قدرته على التزويد بالمنتجات و/ أو دعم التنوع الأحيائي و/ أو تقديم خدمات النظام الإيكولوجي. ويمكن اعتبار التدهور تحويلًا إذا:</p> <p>(أ) كان واسع النطاق أو تصاعديًا أو مستمرًا؛ أو</p> <p>(ب) عمل على تغيير تركيبة النظام الإيكولوجي وهيكله ووظيفته إلى الحد الذي لا يُحتمل معه تجده إلى حالة سابقة؛ أو</p> <p>(ج) قاد إلى تغيير في استخدام الأراضي (مثل: إلى الزراعة أو استخدام آخر ليس غابة طبيعية أو نظام إيكولوجي طبيعي آخر) (مبادرة إطار المساءلة، 2019).</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● تحويل ● إزالة الغابات ● تغيير استخدام الأراضي (LUC) ● تغيير استخدام الأراضي غير مباشر ● تغيير استخدام أراضي مباشر
التقاط مباشر من الهواء	<p>عملية كيميائية يتم من خلالها التقاط (امتصاص/ احتجاز) ثاني أكسيد الكربون (CO2) مباشرة من الهواء المحيط، مع تخزين لاحق أو بدونه.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون ● التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه / الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه / الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين	عملية كيميائية يتم من خلالها التقاط (امتصاص/ احتجاز) ثاني أكسيد الكربون (CO2) مباشرة من الهواء المحيط، مع تخزين لاحق. ويُعرف أيضًا باسم الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين (DACs) (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، IPCC، 2018). ويمكن حقن ثاني أكسيد الكربون الملتقط في مكامن (خزانات) جيولوجية أو استخدامه في صنع منتجات تدوم طويلاً.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون التقاط مباشر من الهواء
انبعاثات غازات دفيئة مباشرة / انبعاثات مباشرة Direct GHG emissions / Direct (emissions)	الانبعاثات التي تأتي من مصادر يملكها أو يسيطر عليها الكيان المبلغ (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات غير مباشرة حد تشغيلي انبعاثات النطاق 1
تغيير استخدام أراضٍ مباشر	يحدث تغيير استخدام الأراضي المباشر عندما يحل استخدام أرض جديد محل استخدام أرض سابق مختلف. ومن منظور الشركة، فإن تغيير استخدام الأراضي المباشر يتم تعريفه على أنه فقد مخزون كربون حديث (20 سنة السابقة) نتيجة لتحويل الأرض مباشرة بمنطقة الأرض موضوع التغيير.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مخزون كربون تحويل تغيير استخدام الأراضي (LUC) تغيير استخدام الأراضي غير مباشر
إفصاح (Disclosure)	مشاركة الشركات المعلومات مع الجمهور العام. وفي سياق مبادرة الأهداف القائمة على العلم، هي المعلومات المتعلقة بالأهداف القائمة على العلم والمقاييس التي تثرى الهدف بالمعلومات. والإفصاح آلية تهدف إلى الشفافية.	
دين متعثّر (Distressed debt)	دين ينطوي عادة على مشتريات لأوراق مالية في السوق الثانوية، وليس التزامًا جديدًا بدين أو سهم منظم (PitchBook, 2024).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> دين استثمار
تخارج	عملية بيع أصول أو استثمارات أو أسهم تابعة خاصة بالشركة لتعظيم قيمة الشركة الرئيسية (الأم). ويُسمى أيضًا التخلص أو التخلي، وهو المقابل العكسي تمامًا للاستثمار	المصطلحات ذات الصلة:

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	<p>(مقتبس بتصريف من (إنفستوبديا 2021، Investopedia)). وفي سياق مبادرة الأهداف القائمة على العلم، غالبًا ما يقترن التخارج بالأصول عالية الانبعاث مثل أصول الوقود الأحفوري، ويمكن أن يتخذ شكل إستراتيجية لإزالة الكربون من عمليات و/ أو سلسلة قيمة و/ أو محفظة الشركة.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● أصل (Asset) ● إزالة الكربون ● استثمار
ادعاء مزدوج (Double claiming)	<p>نوع من التعداد المزدوج يحدث فيه إدعاء من كيانين مختلفين بتخفيض أو إزالة نفس الانبعاث/ الانبعاثات باتجاه تحقيق أهداف أو غايات تخفيف الوطأة أو الأثار. وغالبًا ما يحدث الإدعاء المزدوج بتخفيضات أو عمليات إزالة الانبعاثات بين جرد غازات الدفيئة الخاصة بشركة من الشركات والجرد الوطني حيث حدثت نتيجة التخفيف هذه.</p> <p>وفي سياق أسواق الكربون الطوعية، يمكن أن يحدث الإدعاء المزدوج بين بلد أو دائرة/ منطقة اختصاص أو كيان آخر يبلغ عن انبعاثات أقل أن عمليات إزالة أعلى لغرض إثبات تحقيق هدف أو غاية تخفيف، والكيان الذي يقوم بتقاعد اعتماد الكربون لغرض تقديم إدعاء (مقتبس بتصريف من مجلس النزاهة لسوق الكربون الطوعية 2022، (ICVCM)).</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● اعتماد الكربون ● تعداد مزدوج ● تعويض
تعداد مزدوج	<p>حالة يتم فيها تعداد تخفيض واحد و/أو عملية إزالة واحدة لانبعاثات/انبعاثات أكثر من مرة باتجاه تحقيق أهداف أو غايات التخفيف من الوطأة أو الأثار (مقتبس بتصريف من مجلس النزاهة لسوق الكربون الطوعية 2022، (ICVCM)). وقد يشير التعداد المزدوج إلى حالة يتم فيها تضمين كمية انبعاثات غازات الدفيئة في أكثر من جرد غازات دفيئة واحد للمنظمة. ويمكن أن يحدث ذلك بين النطاقات (النطاق 1 و2 و3) وضمن نطاق منفرد بسبب نهج التجميع المختلفة، ومنهجيات حساب الانبعاثات المتباينة، والتصميم العمدي لمعايير حسابات الانبعاثات.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● نهج تجميع ● إدعاء مزدوج (Double claiming) ● جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات
E		
إل نينيو (El Niño)	<p>تشير ظاهرة إل نينيو إلى حدوث درجات حرارة فوق المتوسط لسطح البحر تنشأ من وقت لآخر في شرق وسط المحيط الهادئ الاستوائي. وهي تمثل المرحلة الدافئة لدورة التذبذب إل نينيو الجنوبي (ENSO). وعادة ما تحدث ظاهرة إل نينيو كل 3 إلى 5 سنوات، وتستمر 9 إلى 12 شهرًا، فتؤثر على أنماط هطول الأمطار والضغط الجوي ودوران الغلاف الجوي للأرض (خدمة الطقس الوطنية & الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي، 2017).</p>	<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● لانينيا

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> من المنهل للمدخل (Cradle-to-gate) 	<p>انبعاثات غازات الدفيئة المقيسة بمكافئ ثاني أكسيد الكربون والمرتبطة باستخراج المواد أو المنتجات وإنتاجها ونقلها على مدى ترة محددة (مثال: من المنهل للمدخل أو من المهد إلى اللحد).</p> <p>وفي قطاع المباني، عادة ما يشير المصطلح إلى الانبعاثات الصادرة من المواد والعمليات الإنشائية خلال دورة الحياة الكاملة للمبنى للتمييزها عن انبعاثات الاستخدام (التشغيلية) الصادرة من الطاقة المستخدمة في تشغيل المبنى.</p> <p>وتعني الانبعاثات المضمنة الأولية الانبعاثات التي تنشأ قبل استخدام المبنى. وفي سياق مشروع المباني لمبادرة الأهداف القائمة على العلم، تشير الانبعاثات المضمنة الأولية إلى الانبعاثات في مرحلة دورة الحياة أ1-5، التي تشمل الانبعاثات من مواد البناء وموقع تشييد مبنى جديد.</p>	<p>انبعاثات مضمنة (Embodied) (emissions)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات بالأرقام المطلقة 	<p>الانبعاثات لكل وحدة محددة، على سبيل المثال: طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون/ مليون دولار ($tCO_2e/\\$million$) مستثمر، طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون/ ميغاواط ساعة (tCO_2e/MWh)، طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون/طن (tCO_2e/ton) منتج، طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون/مليون دولار ($tCO_2e/\\$million$) إيرادات الشركة.</p>	<p>كثافة الانبعاثات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> سنة أساس (أو فترة أساس) كثافة الانبعاثات مقياس فترة مستهدفة سنة الهدف 	<p>هدف يسعى إلى تخفيض انبعاثات غازات دفيئة مقارنة بمقياس تجاري محدد، مثل مخرجات الإنتاج أو الأداء المالي للشركة (مثلاً طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون لكل طن من المنتج أو القيمة المضافة) بحلول سنة هدف محددة وبالمقارنة مع المستويات في سنة الأساس التي تم اختيارها.</p>	<p>هدف متعلق بكثافة الانبعاثات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> إخماد (Abatement) إزالة الكربون تخفيف إستراتيجية تخفيف 	<p>التدابير التي تتخذها الشركات لمنع أو تخفيض أو القضاء على مصادر انبعاثات غازات الدفيئة في سلسلة القيمة الخاصة بها أو خارجها. وتشمل الأمثلة تخفيض استخدام الطاقة، والتحول إلى الطاقة المتجددة، وتخفيض استخدام الأسمدة الكيميائية.</p>	<p>تخفيض الانبعاثات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO_2e) 	<p>الآليات الأساسية التي تعتمد عليها الشركة لخفض انبعاثاتها من غازات الدفيئة. وقد تشمل تقليل كثافة الانبعاثات الناتجة عن الأنشطة (مثلاً من خلال تحسين</p>	<p>وسائل خفض الانبعاثات</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	الكفاءة أو التحول التكنولوجي أو استبدال الوقود)، أو تقليص حجم الأنشطة المولدة للانبعاثات، أو استبدال المنتجات والخدمات الكثيفة الانبعاثات ببدائل منخفضة الانبعاثات أو خالية من الانبعاثات.	<ul style="list-style-type: none"> ● تخفيض الانبعاثات ● أهداف تخفيض انبعاثات غازات الدفيئة ● الغازات الدفيئة
استخراج محسن للنفط Enhanced oil (recovery - EOR)	الاستخراج المحسن للنفط (يُسمى أيضًا استخراج المرحلة الثالثة) هو عملية استخراج النفط الخام من حقل نفط حيث يتعذر استخراج بطرق أخرى. وهناك ثلاث تقنيات رئيسية للاستخراج المحسن للنفط: الطرق الغازية، والطرق الحرارية، والطرق الكيميائية.	
تجوية محسنة Enhanced (weathering)	تحسين إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO2) من الغلاف الجوي من خلال تحلل صخور السيليكات والكربونات إذ تُطحن هذه المعادن حتى تصير جزيئات صغيرة ثم توضع في التربة أو السواحل أو المحيطات (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، IPCC، 2018) .	
شهادات السمات البيئية Environmental attribute (certificates)	أدوات تُستخدم للتحديد الكمي للمنافع البيئية المرتبطة بالسلع أو الأنشطة أو المشاريع، والتحقق منها (المنافع) وتتبعها.	<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● تخفيف
بيانات الإدخال والإخراج الموسعة بيئيًا Environmentally extended input output (EEIO) (data)	يشير هذا المصطلح إلى عوامل انبعاثات الإدخال والإخراج الموسعة بيئيًا التي يمكن استخدامها لتقدير انبعاثات غازات الدفيئة من المنهل للمدخل (كلها باتجاه المنبع) لقطاع معين أو فئة منتجات معينة.	<p>وهذه البيانات مفيدة على نحو خاص في فرز مصادر الانبعاثات عند تحديد أولوية جهود جمع البيانات.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● من المنهل للمدخل (Cradle-to-gate) ● فحص غازات الدفيئة / فحص
قيمة الشركة شاملة النقد (EVIC)	مجموع الرسملة السوقية للأسهم العادية في نهاية السنة المالية، والرسملة السوقية للأسهم الممتازة في نهاية السنة المالية، والقيم الدفترية لإجمالي الدين ومصالح الأقلية. ولا يتم عمل	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● عامل عزو / حصة عزو (Attribution factor / attribution share)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	خصومات للتقديرة أو مكافئات النقد لتجنب إمكانية القيم المؤسسية السلبية (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون ، 2022a) (PCAF).	<ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات ممولة • محاسبة غازات الدفيئة بالمحافظ المالية
كيان	منظمة تديرها جهة تجارية وتكون مستقلة قانونيًا وماديًا.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • مقترض (Borrower) • طرف مقابل • شركة ضمن محفظة • مورّد (Supplier)
تمويل أسهم رأسمالية	التمويل بالأسهم الرأسمالية (حصص الملكية) هو عملية زيادة رأس المال من خلال بيع أسهم.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • تمويل ديون • حصة ملكية (في الخدمات المالية) • أسهم مُدرجة • أسهم خاصة
إنصاف (في سياق تغيّر المناخ)	الإنصاف هو مبدأ العدل في تقاسم الأعباء، كما أنه أساس لفهم كيفية توزيع تأثيرات تغيّر المناخ والاستجابات المبذولة للتصدي له (بما في ذلك التكاليف والمنافع) في المجتمع وبواسطته بطرق متساوية بأفضل درجة ممكنة. وغالبًا ما يتحاذى مع أفكار المساواة والعدل والعدالة ويُطبق فيما يتعلق بالإنصاف في المسؤولية عن تأثيرات وسياسات تغيّر المناخ وتوزيعها في المجتمع والأجيال والجنسانية، وفيما يتعلق بالأطراف التي تشارك وتسيطر على عمليات صنع القرار (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغيّر المناخ ، 2018) (IPCC).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • عدالة مناخية (Climate justice) • انتقال عادل
حصة ملكية (في الخدمات المالية)	ملكية في شركة أو مشروع. وهناك أنواع متعددة من حصص الملكية، ولكنها تشير في المعتاد إلى حصة ملكية المساهم، والتي تمثل المبلغ سيعود إليه إذا ما تم تصفية كل أصول الشركة وسداد كل ديونها (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون ، 2022a) (PCAF).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • دين • تمويل أسهم رأسمالية
نهج مساهمة حصة ملكية	نهج تجميع يُستخدم لإعداد قوائم جرد غازات الدفيئة تبلغ بموجبه الشركة عن انبعاثات غازات الدفيئة الصادرة من العمليات طبقًا لمساهمتها في حصة الملكية بالعملية. وتعكس المساهمة في حصة الملكية المصلحة الاقتصادية، التي هي مدى الحقوق للشركة في	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • نهج تجميع • نهج سيطرة مالية • نهج سيطرة تشغيلية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	المخاطر والمنافع التي تتأتى من العملية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	
الاستثناء	الاستثناءات هي أحكام أو بنود محددة تنطبق لفترة مؤقتة ومحددة من الوقت وتنحرف عن المتطلبات العامة أو المبادئ التوجيهية المذكورة في معيار معين.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مطلب معياري
استبعادات (جرد غازات الدفيئة) (Exclusions) (GHG inventory)	انبعاثات غازات الدفيئة التي لا يتم الإفصاح عنها في الجرد السنوي لغازات الدفيئة بالأرقام المطلقة للانبعثات، ولكنها تتصل بعمليات الشركة (إذا كانت ضمن النطاق 1 و 2) و / أو سلسلة القيمة (إذا كانت ضمن النطاق 3) وفقاً للمبادئ المحاسبية المبينة في بروتوكول غازات الدفيئة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> استبعادات (حد الهدف) جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعثات
استبعادات (حد الهدف)	انبعاثات غازات الدفيئة التي يتم الإفصاح عنها في الجرد السنوي لغازات الدفيئة، ولكن لا تشمل عليها مجموعة الهدف (الأهداف).	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> استبعادات (جرد غازات الدفيئة) (Exclusions (GHG inventory))
F		
انبعاثات ميسرة (Facilitated) (Emissions)	تشير الانبعثات الميسرة إلى انبعثات غازات الدفيئة المرتبطة بالأنشطة التي تقوم بها المؤسسات المالية حال ترتيب التمويل، مثل خدمات التوريق والخدمات الاستشارية (المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS)، 2022). وتختلف الانبعثات الميسرة عن الانبعثات الممولة في أن الميسرة هي بنود لا تشملها الميزانية العمومية (مثال: ضمان تغطية) التأمين، وضمن الاكتتاب بالأسواق الرأسمالية، والوساطة، إدارة الأصول المفوضة)، في حين أن الانبعثات الممولة تستمد من البنود المدرجة بالميزانية العمومية (فتمثل التمويل المباشر) (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون (PCAF)، 2022a). وبوجه عام، فإن أنشطة الانبعثات الميسرة هي أنشطة توليد رسوم وأتعاب ولا توفر تمويلاً مباشراً.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات بالأرقام المطلقة عامل عزو / حصة عزو (Attribution factor / attribution share) انبعاثات ممولة انبعاثات مؤمنة

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نפט ● ناقلة سوائل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات 	<p>عبارة (ركاب فقط) هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● سفينة الركاب ● سفينة الركاب، مجار مائية داخلية 	<p>عبارة (ركاب فقط)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نפט ● ناقلة سوائل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات 	<p>العبارة الكبيرة (RoPax) هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● سفينة وسادة هوائية للركاب ● سفينة وسادة هوائية ركاب/دحرجة (مركبات) ● سفينة ركاب/حاويات ● مركب ركاب/إبرار ● سفينة ركاب/دحرجة (مركبات) ● سفينة ركاب/دحرجة، مجار مائية داخلية ● سفينة ركاب/دحرجة (مركبات/قطارات) 	<p>عبارة كبيرة (RoPax)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p>	<p>في معيار صافي الانبعاثات الصفورية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، يشير القرار الاستثماري النهائي إلى الموافقة الرسمية التي تمنحها الجهة</p>	<p>القرار الاستثماري النهائي</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	<p>الراعية للمشروع أو مجلس إدارة المشروع المشترك أو الإدارة العليا أو المستثمرين لتخصيص الموارد الرأسمالية اللازمة، والتي عادة ما تكون كبيرة، للبدء في تطوير المشروع وإنشائه.</p> <p>وهو الوقت الذي «يُعطى فيه الضوء الأخضر» فعليًا للمشروع لينتقل من مجرد فكرة ذات تخطيط مفصل إلى أصل ملموس قيد الإنشاء.</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● استثمار
الأنشطة المالية	<p>في مبادرة الأهداف القائمة على العلم، تشير الأنشطة المالية إلى مجموعة واسعة من المعاملات والأحداث المستخدمة لتمويل العمليات والنمو. وفي سياق معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، تتم تغطية الأنشطة المالية التالية والجهات الفاعلة المرتبطة بها:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الإقراض: كيانات تقدم القروض، مثل البنوك التجارية أو المصرفية، بالإضافة إلى الجهات المقرضة من خارج القطاع المصرفي. ● استثمار ملكية الأصول: كيانات تملك الاستثمارات، مثل مالكي الأصول وشركات التأمين وإعادة التأمين (جانب الأصول)، والبنوك (أنشطة الاستثمار المباشر)، وصناديق التقاعد، والمؤسسات العائلية، إلخ. ● استثمار إدارة الأصول: كيانات تدير الاستثمارات نيابة عن العملاء، مثل مديري الأصول، ومديري الثروات، وشركات الأسهم الخاصة. ● الاكتتاب في التأمين: كيانات توفر خدمات الاكتتاب في التأمين، مثل شركات التأمين الأولية أو شركات إعادة التأمين أو شركات التأمين الأسيرة (أي كل الكيانات التي لديها رخصة لتكون الجهة المؤمنة التي تتحمل المخاطر). ● أنشطة أسواق رأس المال: كيانات مثل البنوك الاستثمارية التي تسهل الإصدار الأولي للأوراق المالية في أسواق رأس المال. 	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● التعرض المالي ● المؤسسة (المؤسسات) المالية ● الوسطاء الماليون
انبعاثات ممولة	<p>انبعاثات بالأرقام المطلقة تمولها البنوك والمستثمرون من خلال قروضها واستثماراتها (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون (PCAF) 2022a). ويمكن للمؤسسات المالية حساب الانبعاثات الممولة والإفصاح عنها على مستوى فئة الأصول أو مستوى المحفظة. وهي منفصلة عن "الانبعاثات الميسرة"، وينبغي إعداد تقاريرها على نحو منفصل.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● انبعاثات بالأرقام المطلقة ● عامل عزو / حصة عزو (Attribution factor / attribution share) ● انبعاثات ميسرة ● انبعاثات مؤمنة
نهج سيطرة مالية	<p>نهج تجميع يُستخدم لمخزونات غازات الدفيئة بحسب التعريف الوارد في المعيار المؤسسي للمحاسبة وإعداد التقارير الخاص ببروتوكول انبعاثات غازات الدفيئة (GHGP). تتمتع الشركة بالسيطرة المالية على العملية إذا تمتعت بالقدرة على توجيه السياسات المالية والتشغيلية للعملية بهدف تحصيل منافع اقتصادية من أنشطتها (مقتبس بنصرف من معهد</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● نهج تجميع ● نهج سيطرة تشغيلية

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> • نهج مساهمة حصة ملكية 	<p>الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، (2004).</p>	
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الأنشطة المالية • المؤسسة (المؤسسات) المالية • الوسطاء الماليين 	<p>يشير التعرّض المالي إلى القيمة النقدية للأصول أو رأس المال أو الالتزامات التعاقدية المعرضة لخسارة محتملة أو خفض قيمتها بسبب التغيرات في المتغيرات الاقتصادية أو إخفاقات الأطراف المقابلة.</p>	التعرّض المالي
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات ميسرة • انبعاثات ممولة • التعرّض المالي 	<p>تُعرّف مبادرة الأهداف القائمة على العلم المؤسسة المالية أنها كيان ينتج 5% أو أكثر من إيراداته من أنشطة الاستثمار أو الإقراض أو التأمين. هذا المعيار موجه إلى المؤسسات المالية التجارية الخاصة والعامة في جميع أنحاء العالم (بما في ذلك صناديق التقاعد العامة والصناديق الاستثمارية السيادية). وهي تشمل، على سبيل المثال لا الحصر، البنوك ومدبري الأصول وشركات الأسهم الخاصة ومالكي الأصول وشركات التأمين وإعادة التأمين.</p>	المؤسسات المالية (FIs)
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الأنشطة المالية • التعرّض المالي • المؤسسة (المؤسسات) المالية 	<p>الوسيط المالي هو مؤسسة أو فرد يعمل كوسيط في معاملة مالية لتحويل الأموال بين طرفين لديهما احتياجات متعارضة: طرف لديه فائض من رأس المال (المدّخرون/المستثمرون) وطرف لديه عجز في رأس المال (المقترضون/الشركات).</p>	الوسطاء الماليين
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الحراجة والأراضي والزراعة¹ • شركة جانب العرض المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة 	<p>بناءً على المبادئ التوجيهية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم بشأن الحراجة والأراضي والزراعة (أندرسون وآخرون، 2022)، فإن شركات جانب الطلب المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG) هي بوجه عام:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الشركات صاحبة غالبية انبعاثات FLAG ضمن النطاق 3 في الجرد الخاص بها؛ • الشركات التي تبيع مباشرة إلى عملاء أو حكومات الاستخدام النهائي؛ • الشركات التي يدخل قدر كبير من أنشطة أعمالها ضمن فئة سلع المنتجات الاستهلاكية؛ 	شركة جانب الطلب المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG) demand-side (company)

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	الرجاء ملاحظة أن هذه قائمة غير شاملة لشركات جانب الطلب المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG).	
المصطلحات ذات الصلة: الزراعة والحراجة واستخدامات الأراضي الأخرى (Agriculture, forestry and other land use - AFOLU) الحراجة والأراضي والزراعة ¹	هدف ينطبق على انبعاثات غازات الدفيئة لشركة من قطاع الزراعة والحراجة واستخدامات الأراضي الأخرى (AFOLU)، بما في ذلك انبعاثات غازات الدفيئة المرتبطة بتغيير استخدام الأراضي، والانبعاثات الناتجة عن إدارة الأراضي، وعمليات الإزالة بيولوجية المنشأ.	أهداف الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG)
المصطلحات ذات الصلة: الحراجة والأراضي والزراعة ¹ شركة جانب الطلب المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG) (demand-side company)	بناءً على المبادئ التوجيهية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم بشأن الحراجة والأراضي والزراعة (أندرسون وآخرون، 2022)، فإن شركات جانب العرض المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG) هي بوجه عام: ● الشركات التي لها قدر كبير من انبعاثات FLAG خاصتها ضمن النطاق 1 ● الشركات التي يكون نشاط أعمالها الرئيسي إنتاج سلع زراعية أو حراجية. الرجاء ملاحظة أن هذه قائمة غير شاملة لشركات جانب العرض المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG).	شركة جانب العرض المولدة لانبعاثات الحراجة والأراضي والزراعة
المصطلحات ذات الصلة: الغازات الدفيئة	الأنواع الخمسة الرئيسية لغازات الدفيئة المفلورة هي مركبات الهيدروكربون الفلورية (HFCs)، المواد الكربونية الفلورية المشبعة (PFCs)، سداسي فلوريد الكبريت (SF ₆)، ثلاثي فلوريد النيتروجين (NF ₃)، وغازات الدفيئة المفلورة بالكامل الأخرى. ويمكن أن تتبع غازات الدفيئة المفلورة هذه من إنتاج الغازات المفلورة كمنتجات ثانوية، أو متفاعلات، أو فتحات تنفيس العمليات، أو التسريبات، أو تنفيس الحاويات، أو عمليات الإزالة (وكالة حماية البيئة الأمريكية، 2023، EPA).	غازات مفلورة (Fluorinated Gases) (F-Gas)
المصطلحات ذات الصلة: تحويل إزالة الغابات تدهور استعادة الغابات إعادة تحريج	أرض تمتد لأكثر من نصف (0.5) هكتار يوجد بها أشجار أعلى من 5 أمتار وغطاء مظلي لأكثر من 10% أشجار قادرة على أن تصل إلى هذه العتبات (الحدود) في الموقع. وهي لا تشمل الأرض التي تخضع بصفة رئيسية لاستخدام زراعي أو استخدام أراضي آخر. وتشمل الغاية الطبيعية وزراعات الأشجار. ولأغراض تنفيذ التزامات سلسلة التوريد "عدم إزالة الغابات"، ينصب التركيز على منع تحويل الغابات الطبيعية (مبادرة إطار المساءلة، 2019).	غاية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
الحراجة والأراضي والزراعة	يشير الاختصار FLAG إلى مشروع وقطاعات ومنهجيات وأهداف الحراجة (الغابات) والأراضي والزراعة في مبادرة الأهداف القائمة على العلم. ويُستخدم المصطلح "الانبعاثات المرتبطة بالحراجة والأراضي والزراعة (FLAG)" والمصطلح "انبعاثات الزراعة والحراجة واستخدامات الأراضي الأخرى" (AFOLU) تبادليًا أحدهما محل الآخر في "المبادئ التوجيهية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم بشأن الحراجة والأراضي والزراعة".	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الزراعة والحراجة واستخدامات الأراضي الأخرى (Agriculture, forestry and other land use - AFOLU) تغيير استخدام الأراضي (LUC)
استعادة الغابات	عملية المساعدة في استعادة غابة (طبيعية أو مُدارة) وكذلك قيم صونها المرتبطة، والتي تعرضت للتدهور أو الإتلاف ولكن لا تزال تحتفظ بنسبة أعلى من 10% من الغطاء المظلي.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> تدهور غابة إعادة تحريج
تعديل طموح بنظرة مستقبلية (Forward looking ambition adjustment)	تعديل تقوم بتطبيقه أدوات تحديد الأهداف في مبادرة الأهداف القائمة على العلم لحساب طموح أهداف الأرقام المطلقة وأهداف الكثافة قريبة المدى التي تندرج ضمن النطاقين 1 و2 التي لا تُستخدم فيها أحدث سنة إبلاغ كسنة أساس.	يمكن تعديل الطموح بنظرة مستقبلية الشركات من احتساب تخفيضات الانبعاثات المبكرة باتجاه تحقيق الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى، وفي الوقت ذاته يمنعها من تحديد أهداف تم تحقيقها بالفعل. ويعمل هذا التعديل بأن يزيد طموح الهدف/الأهداف إلى النقطة التي تضمن موازنة تخفيضات النطاقين 1 و2 من أحدث سنة (MRY) إلى سنة الهدف/الأهداف مع المسار 1.5 درجة مئوية بعيد المدى. وهذا يتوافق مع التخفيض بالأرقام المطلقة بواقع 90% بحلول العام 2050 لنهج ما بين القطاعات. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> سنة أساس (أو فترة أساس) انبعاثات النطاق 1 انبعاثات النطاق 2
انبعاثات شاردة (Fugitive) (emissions)	انبعاثات غازات الدفيئة التي لا تنتجها مدخنة أو فتحة تنفيس عن عمد. ويمكن أن تشمل الانبعاثات الشاردة التسريبات من المنشآت الصناعية وخطوط الأنابيب (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2006 (IPCC))	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات النطاق 1

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
المصطلحات ذات الصلة: ● حصة ملكية (في الخدمات المالية)	إجمالي عدد الأسهم العادية للشركة التي ستكون مستحقة الدفع وربما قابلة للتحويل بعد ممارسة كافة مصادر التحويل الممكنة، مثل السندات القابلة للتحويل وخيارات أسهم الموظفين (إنفيسٽو بيديا 2021، Investopedia).	أسهم مخففة بالكامل Fully diluted (shares)
المصطلحات ذات الصلة: ● صندوق تحوط ● استثمار ● صناديق إستراتيجيات متعددة	يشير إلى صندوق استثمارات مجمعة يستثمر في صناديق أخرى. وتتكون محفظته من محافظ أساسية مختلفة لصناديق أخرى، وليس استثمارات في أوراق مالية/أصول مباشرة.	صندوق صناديق (Fund) (of funds)
المصطلحات ذات الصلة: ● اعتماد الكربون	الاتصاف بطبيعة يحتمل معها استبدال جزء أو كمية بجزء أو كمية مساوية أخرى للوفاء بالتزام.	قابلية استبدال
		G
المصطلحات ذات الصلة: ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نفط ● ناقلة سوائل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن درجة ● ناقلة مركبات	سفينة البضائع العامة هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: ● مركب ناقل ● سفينة بضائع مجهزة بأسطح ● سفينة بضائع عامة ● سفينة بضائع عامة (مع تجهيزات درجة) ● سفينة بضائع عامة، تفريغ ذاتي ● سفينة بضائع عامة، مجارٍ مائية داخلية ● سفينة بضائع عامة/ركاب ● سفينة بضائع عامة/ركاب، مجارٍ مائية داخلية ● سفينة بضائع عامة/ناقلة ● ناقلة أحمال ثقيلة ● ناقلة أحمال ثقيلة، شبه غاطسة ● ناقلة ماشية ● ناقلة ذخائر ● ناقلة وقود نووي ● ناقلة وقود نووي (مع تجهيزات درجة)	سفينة بضائع عامة

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	<ul style="list-style-type: none"> ● سفينة بضائع بفتحات مفتوحة ● سفينة بضائع على منصات تحميل (بالبثات) ● ناقلة بخوت، شبه غاطسة 	
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● شريك موصي ● أسهم خاصة ● شركة أسهم خاصة 	<p>يشير مصطلح شريك متضامن إلى شركات إدارة صناديق الأسهم الخاصة إذ تأخذ معظم صناديق الأسهم الخاصة شكل شركة توصية بسيطة تكون مطالبة بموجب القانون أن يكون لها شريك متضامن مسؤول عن تشغيل شركة التوصية البسيطة. ويمكن أن يشير مصطلح الشريك المتضامن إلى كيان الإدارة أو إلى شركاء أفراد داخل هذه الكيانات. ويجمع الشريك المتضامن رأس المال من مستثمرين أطراف ثالثة (خارجيين) في صندوق محدد فيستثمر في أنواع معينة من الأصول طبقاً لإستراتيجية استثمار. ومن ثم يحدد الشريك المتضامن الأصول المراد الاستثمار فيها وينفذ هذه الاستثمارات ثم يديرها إلى التصفية (الخروج) النهائية (فريزر-سامسون، 2010).</p>	<p>شريك متضامن (General partner)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO₂e) 	<p>عامل يصف التأثير الإشعاعي (درجة الضرر الذي يلحق بالغللاف الجوي) لوحدة واحدة من غازات دفيئة معينة مقارنة بوحدة واحدة من ثاني أكسيد الكربون خلال فترة زمنية معينة.</p>	<p>إمكانية الاحترار العالمي (GWP)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO₂e) 	<p>إمكانية الاحترار العالمي على أساس فترة زمنية مدتها 100 عام.</p>	<p>إمكانية الاحترار العالمي على مدى 100 عام (GWP-100)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● انبعاثات بالأرقام المطلقة ● عامل عزو / حصة عزو (Attribution factor / attribution share) ● انبعاثات ممولة ● استثمار 	<p>عملية المحاسبة والإفصاح السنوية لانبعاثات غازات الدفيئة المرتبطة بالقروض والاستثمارات في نقطة زمنية ثابتة بالتوافق مع فترات المحاسبة المالية.</p>	<p>محاسبة غازات الدفيئة بالمحافظ المالية</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● أهداف مناخية مؤسسية (Corporate climate targets) ● انبعاثات غازات دفيئة مباشرة / انبعاثات مباشرة (Direct GHG emissions / Direct emissions) ● الغازات الدفيئة ● انبعاثات غير مباشرة ● أهداف قائمة على العلم 	<p>الأهداف التي تحددها المنظمة لتخفيض الانبعاثات المباشرة أو غير المباشرة بمقدار محدد.</p>	<p>أهداف تخفيض انبعاثات غازات الدفيئة (المؤسسية) GHG emission reduction targets (((for corporates</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
خارجية غازات الدفيئة (GHG externality)	لا تقع معظم تأثيرات انبعاثات غازات الدفيئة على كاهل من يقومون بالأنشطة، ولكنها تقع على كاهل الأجيال القادمة أو الأشخاص الذين يعيشون في البلدان النامية (على سبيل المثال)؛ ولذلك فإن المسؤولين عن الانبعاثات لا يدفعون الثمن. ومن ثم فإن الآثار المعاكسة لغازات الدفيئة "خارجية" عن السوق. وهذا يؤدي إلى فشل سوق تغير المناخ. ويصحب خارجية غازات الدفيئة عدد من حالات فشل السوق الأخرى، بما في ذلك تلك التي تنشأ من نقص المعلومات عن كيفية تخفيض الانبعاثات، وأثر الشبكات، وقلة حوافز الابتكار (كلية لندن للاقتصاد والعلوم السياسية (LSE)، 2014).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> عدالة مناخية (Climate justice) إنصاف (في سياق تغير المناخ) انتقال عادل
جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات	انبعاثات غازات الدفيئة المحسوبة الشاملة التي تنشأ من الأنشطة التي تدرج ضمن الحد التنظيمي للشركة وسلسلة القيمة المناظرة لانبعاثات غازات الدفيئة التي تدرج ضمن النطاقين 1 و2 والنطاق 3 على الترتيب، والتي يتم تمثيلها مع كافة انبعاثات النطاق 1 المجمعة، وانبعاثات النطاق 2 المجمعة، وانبعاثات النطاق 3 المنفصلة بحسب الفئات 1-15. كما تشمل قوائم جرد غازات الدفيئة الانبعاثات بيولوجية المنشأ، ولكن هذه يتم الإبلاغ عنها على نحو منفصل عن النطاقات.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> حد جرد غازات الدفيئة تغطية جرد غازات الدفيئة فحص غازات الدفيئة / فحص حد تشغيلي حد تنظيمي انبعاثات النطاق 1 انبعاثات النطاق 2 فئات النطاق 3 انبعاثات النطاق 3 انبعاثات سلسلة القيمة
حد جرد غازات الدفيئة	الأنشطة وانبعاثاتها المباشرة وغير المباشرة المرتبطة التي يتم تضمينها في جرد غازات الدفيئة. وهو ينتج من الحدين التنظيمي والتشغيلي المختارين (مقتبس بتصرف من معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات تغطية جرد غازات الدفيئة حد الهدف
تغطية جرد غازات الدفيئة	تعبّر عن حد جرد غازات الدفيئة كنسبة مئوية للانبعاثات في حد غازات الدفيئة من إجمالي الانبعاثات (أي: شاملة الاستبعادات). ويمكن لهذا الإجمالي أن يكون نطاق أو فئة انبعاثات أو أكثر، ويمكن أن يتفاوت تبعاً لسنة المحاسبة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> تغطية حد هدف حد جرد غازات الدفيئة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
إعادة تحديد خط الأساس لجرد غازات الدفيئة	إعادة احتساب انبعاثات غازات الدفيئة للمنظمة في سنة الأساس لمواءمتها مع الحدود المحدثة أو الأساليب أو التغييرات الهيكلية الجوهرية لضمان اتساق المقارنات السنوية وفعاليتها.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> إعادة حساب انبعاثات سنة الأساس (Base year emissions) (recalculation)
عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات (GHG) removals / Removals / Emissions (removals)	عمليات سحب غاز دفيئة و/ أو مادة أولية (طليعية) من الغلاف الجوي عن طريق بالوعة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC).	في سياق مبادرة الأهداف القائمة على العلم، عمليات إزالة غازات الدفيئة هي تدابير تتخذها الشركات لإزالة غازات الدفيئة من الغلاف الجوي وتخزينها (ليس بالضرورة تخزيناً دائماً) في سلسلة القيمة أو خارجها. وتشمل الأمثلة على عمليات إزالة غازات الدفيئة، ولكن لا تقتصر على: <ul style="list-style-type: none"> الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون الفحم الحيوي (Biochar) تحريج وإعادة التحريج تحسين إدارة التربة تحسين إدارة الغابات استعادة الأراضي، مثل الأراضي الخثية، أو الغابات البرية، أو المنجروف في سلسلة القيمة، يُتوقع من الشركات العاملة في قطاعات FLAG (الحراثة والأراضي والزراعة) تنفيذ عمليات إزالة الكربون بيولوجي المنشأ وكذلك الإخماد باعتبارهما جزءاً من أهدافها القائمة على العلم. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة الفحم الحيوي (Biochar) الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO2) بيولوجي المنشأ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون احتجاز الكربون / الانبعاثات المحتجزة التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه / الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين استعادة الغابات إعادة تحريج

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
فحص غازات الدفيئة / فحص	طريقة أولية لتقدير انبعاثات غازات الدفيئة - عادةً ما تُستخدم بها بيانات وطرق حساب ذات جودة منخفضة - لتحديد حجم انبعاثات غازات الدفيئة في كل فئة من فئات النطاق 3 (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2013).	المصطلحات ذات الصلة: بيانات الإدخال والإخراج الموسعة بيئيًا (Environmentally extended input output (EEIO) data) • جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات • فئات النطاق 3 • انبعاثات النطاق 3 •
هيكل الحوكمة	أدوار ومسؤوليات وعلاقات هيئات صنع القرار التي تتحمل مسؤولية معايير مبادرة الأهداف القائمة على العلم ومكوناتها وتخضع للمساءلة عنها (مقتبس بتصرف من ISEAL 2025).	المصطلحات ذات الصلة: • مخطط
بروتوكول غازات الدفيئة (Greenhouse Gas) ((GHG) Protocol	أطر عمل عالمية موحدة شاملة لقياس وإدارة غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري) من عمليات القطاعين الخاص والعام وسلاسل القيمة وإجراءات تخفيف الوطأة/الأثار. ويتيح بروتوكول غازات الدفيئة معايير محاسبية لغازات الدفيئة الأكثر استخدامًا على نطاق واسع في العالم. ويوفر المعيار المؤسسي للمحاسبة وإعداد التقارير منصة محاسبية لكل برنامج مؤسسي تقريبًا خاص بإعداد التقارير بشأن غازات الدفيئة.	المصطلحات ذات الصلة: • نهج تجميع • حد تشغيلي • حد تنظيمي • النطاق • انبعاثات النطاق 1 • انبعاثات النطاق 2 • انبعاثات النطاق 3
الغازات الدفيئة	الغازات التي تمتص وتعيد إطلاق إشعاع الأشعة تحت الحمراء، ومن ثم تحصره في الغلاف الجوي وتسبب في ظاهرة غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري). وهي تتضمن ثاني أكسيد الكربون (CO ₂)، الميثان، أكسيد النيتروز (CH ₄)، مركبات الهيدروكربون الفلورية (HFCS)، المواد الكربونية الفلورية المشبعة (PFCS)، سداسي فلوريد الكبريت (SF ₆)، ثلاثي فلوريد النيتروجين (NF ₃).	المصطلحات ذات الصلة: • غازات مفلورة ((Fluorinated gasses (F-Gas)
تمويل أخضر (Green) (financing)	تدفقات مالية (مثل الإقراض، أو مراكز الأسهم (حصول الملكية)، أو خدمات ضمان الاكتتاب والخدمات الاستشارية) المرتبطة بالأصول أو الأنشطة المعنية بانعدام (صفر) أو تخفيض الكربون. كما أن هذا المصطلح يُستخدم غالبًا للتعبير عن الأنشطة "الخضراء"	

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	غير المرتبطة بالمناخ - مثل السندات "الخضراء" - التي يمكنها دعم الأنشطة المتصلة بالمناخ أو صون المياه، والأنشطة المرتبطة الأخرى.	
علاوة خضراء (Green Premium)	العلاوة الخضراء هي السعر الإضافي الذي يمكن للمنتجين استخلاصه - ويكون العملاء على استعداد لدفعه - فوق «إضافات» السعر الأخرى مثل الإضافات المتعلقة بالخصائص المادية أو تكاليف الكربون المرتبطة بإنتاج سلعة من السلع.	
غسل أخضر (Greenwashing)	الغسل الأخضر هو تقديم بيانات زائفة أو مضللة عن المنافع البيئية لمنتج أو ممارسة. ويمكن أن يتصف بأنه وسيلة تنتهجها الشركات لمواصلة أو توسيع سلوكياتها المسببة للتلوث وكذلك السلوكيات الضارة المرتبطة بها، وهي في الوقت ذاته تتحايل على النظام أو تتريح من المستهلكين حسني النية المراعين للاستدامة (مجلس الدفاع عن الموارد الطبيعية (NRDC)، 2023).	
رأسمال النمو (Growth capital)	يُعرف أيضًا باسم أسهم النمو أو رأسمال التوسع؛ وهو نوع من استثمار الأسهم الخاصة للأقلية غالبًا في شركات ناشئة نسبيًا تبحث عن رأسمال رئيسي لتوسيع وتحسين عملياتها أو الدخول إلى أسواق جديدة لتسريع نمو الأعمال. ورأسمال النمو منفصل عن رأس المال المغامر/المخاطر (مجلس الاستثمارات، 2021).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • شراء كل الحصص المتاحة (Buyout) • استثمار • أسهم خاصة • رأس مال مغامر
H		
ادعاء مناخي موجز (Headline climate claim)	الإدعاءات المناخية الموجزة هي إدعاءات قصيرة تركز على التسويق وتُستخدم لإيصال الإنجازات المتعلقة بالمناخ وينبغي أن تدعمها إدعاءات سرديّة تكون عادة إدعاءات وصفية أطول تهدف إلى إيصال تقدم أكثر تفصيلاً أو إنجازات تستند إلى الحالة، كأن - على سبيل المثال - تصف الإجراءات المتخذة أو المخطط لها ومشاركة البيانات بشأن الإنجازات المحققة (المعيار الذهبي (Gold Standard)، 2023).	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • إدعاء سردي
صندوق تحوط	صندوق استثمارات بديل مجمع غالبًا ما يتصف باستراتيجياته الاستثمارية الأكثر تعقيدًا التي يمكن بوجه عام تسويقها فقط إلى مستثمرين معتمدين (مع قيمة صافية عالية).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • صندوق صناديق (Fund of funds) • استثمار • صناديق إستراتيجيات متعددة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
انحباس التكنولوجيا أو البنية التحتية عالية الكربون High-carbon technology or infrastructure (lock-in)	يحدث انحباس التكنولوجيا أو البنية التحتية عالية الكربون عندما تستديم النظم كثيفة الوقود الأحفوري أو تؤخر أو تمنع الانتقال إلى البدائل منخفضة الكربون (معهد الموارد العالمية ، 2021). (WRI).	
مواد كيميائية عالية القيمة (HVCs)	لأغراض معايير تنفيذ مسارات القطاع الكيميائي الصادرة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، تُعتبر المواد الكيميائية التالية مواد كيميائية عالية القيمة: الإيثيلين والبروبيلين (يصنfan معًا كأوليفينات)، والبنزين، والتولوين، والزيلينات المختلطة (تصنف معًا كمركبات عطرية).	المصطلحات ذات الصلة: ● مواد كيميائية أولية
هيدروجين - أزرق (Hydrogen - Blue)	يُنتج الهيدروجين الأزرق بصفة رئيسية من الغاز الطبيعي، باستخدام عملية تُسمى إعادة التشكيل البخاري. ويُنتج ثاني أكسيد الكربون أيضًا كمنتج ثانوي ولكن يتم التقاطه (امتصاصه/احتجازه) ثم تخزينه تخزينًا دائمًا.	المصطلحات ذات الصلة: ● هيدروجين - رمادي ● هيدروجين - أخضر ● هيدروجين - أبيض
هيدروجين - رمادي	الهيدروجين الرمادي هو الشكل الأكثر شيوعًا لإنتاج الهيدروجين. وهو يتشكل من الغاز الطبيعي، أو الميثان باستخدام إعادة التشكيل البخاري للميثان، ولكن بدون التقاط (امتصاص/احتجاز) غاز الدفيئة المتكون في العملية (National Grid plc., 2023).	المصطلحات ذات الصلة: ● هيدروجين - أزرق (Hydrogen - Blue) ● هيدروجين - أخضر ● هيدروجين - أبيض
هيدروجين - أخضر	يُعرّف الهيدروجين الأخضر بأنه الهيدروجين المنتج من التحليل الكهربائي للماء باستخدام كهرباء منتجة من مصدر متجدد (National Grid plc., 2023).	المصطلحات ذات الصلة: ● هيدروجين - أزرق (Hydrogen - Blue) ● هيدروجين - رمادي ● هيدروجين - أبيض
هيدروجين - أبيض	الهيدروجين الأبيض يحدث بشكل طبيعي، وهو هيدروجين جيولوجي يوجد في مستودعات تحت الأرض وينشأ عن طريق التكسير. ولا توجد إستراتيجيات لاستغلال هذا الهيدروجين في الوقت الحاضر (National Grid plc., 2023).	المصطلحات ذات الصلة: ● هيدروجين - أزرق (Hydrogen - Blue) ● هيدروجين - رمادي ● هيدروجين - أخضر

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
1		
النموذج المتكامل لتقييم البيئة العالمية (IMAGE Model)	النموذج المتكامل لتقييم البيئة العالمية (IMAGE) هو إطار نموذج تقييم متكامل يحاكي النتائج البيئية العالمية والإقليمية للتغيرات في الأنشطة البشرية.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> أهداف الحراة والأراضي والزراعة (FLAG) نماذج التقييم المتكاملة
مؤشر	عامل كمي أو نوعي أو متغير مهم يوفر وسيلة لتتبع التغيرات والأداء وفهماها (ISEAL، 2025).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> أداء مخطط
انبعاثات غير مباشرة	الانبعاثات التي تكون نتيجة لأنشطة الكيان المبلّغ ولكنها تحدث في مصادر يملكها أو يسيطر عليها كيان آخر (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004). ويتم الإبلاغ عن الانبعاثات غير المباشرة في قوائم جرد النطاق 2 والنطاق 3.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات غازات دفيئة مباشرة / انبعاثات مباشرة (Direct GHG emissions / Direct emissions) حد تشغيلي انبعاثات النطاق 2 انبعاثات النطاق 3
تغيير استخدام الأراضي غير مباشر	يحدث تغيير الأراضي غير المباشر خارج منطقة التركيز (المنطقة محل الاهتمام) كنتيجة لتغيير في استخدام أو إدارة الأرض داخل منطقة التركيز؛ وغالبًا ما تتسبب فيه الأسواق أو تدفقه تحولات السياسات في استخدام الأراضي التي لا يمكن عزوها مباشرة إلى قرارات استخدام الأراضي التي يتخذها الأفراد أو المجموعات/الجماعات. ومن منظور الشركة، يُعرّف تغيير استخدام الأراضي غير المباشر بأنه فقد مخزون كربون حديث (أي: 20 سنة السابقة) نتيجة لتحويل أراض لا تملكها أو تسيطر عليها الشركة أو في سلسلة التوريد الخاصة بها، ويتسبب فيه تغيير في الطلب على المنتجات التي تنتجها أو تحصلها الشركة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مخزون كربون تحويل تغيير استخدام أراضٍ مباشر تغيير استخدام الأراضي (LUC)
وثائق معلوماتية	الوثائق المعلوماتية هي وثائق وصفية تم إعدادها لتمكين الكيانات، بما في ذلك الذين قدموا طلبًا للتحقق من أهدافهم، من فهم	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> وثائق معيارية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	المفاهيم الواردة في الوثائق المعيارية. تتضمن هذه الوثائق أمثلة أو اقتراحات تشرح المتطلبات الواردة في الوثائق المعيارية وتداعياتها وتقدم اقتراحات حول كيفية تطبيق المتطلبات. لا يمكن استخدام الموارد المعلوماتية لتقييم مدى الامتثال لمعايير مبادرة الأهداف القائمة على العلم.	● مطلب
دين بنية تحتية Infrastructure) (debt)	إن دين البنية التحتية مثله مثل الدين الخاص لا يتم تداوله أو إصداره في سوق مفتوحة. ويمكن إقراض دين البنية التحتية الخاص إلى كل من الشركات المُدرجة وغير المُدرجة. وتستثمر صناديق دين البنية التحتية في الدين المرتبط مباشرة بالمشروعات وبالكيانات المؤسسية وفقاً لإستراتيجية الدين. وتستهدف صناديق دين البنية التحتية تمويل المشروعات، بيد أنه لا يوجد تعريف منفرد بين المستثمرين لما تتشكل منه البنية التحتية. ونتيجة لذلك، تختلف حالات تعرض الصناديق فيما يتعلق بالقطاعات والتعرض للمخاطر. (Cambridge Associates, 2018).	المصطلحات ذات الصلة: ● سندات شركات (Corporate bonds) ● دين استثمار ● ائتمان خاص / دين خاص ● تمويل مشروعات
أسهم خاصة للبنية التحتية Infrastructure) (private equity)	الاستثمار في أسهم (حصص ملكية) أصول البنية التحتية لاكتساب الملكية والسيطرة. وتشتمل الأمثلة على أصول البنية التحتية المرافق (مثال: توزيع الغاز والكهرباء والمياه)، والنقل (مثال: المطارات، الطرق، الجسور (الكلاري))، والبنية التحتية الاجتماعية (مثال: المستشفيات، المدارس)، والطاقة (مثال: محطات الطاقة، خطوط الأنابيب، المزارع الشمسية ومزارع الرياح) (Mergers & Inquisitions, 2021).	المصطلحات ذات الصلة: ● حصة ملكية (في الخدمات المالية) ● دين بنية تحتية (Infrastructure debt) ● استثمار ● أسهم مُدرجة ● أسهم خاصة ● تمويل مشروعات
نشاط مالي يعطيه المعيار	في معيار صافي الانبعاثات الصفيرية للمؤسسات المالية، يشير هذا المصطلح إلى الأنشطة المالية المنطبقة التالية: استثمار ملكية الأصول، استثمار إدارة الأصول، الإقراض، الاكتتاب في التأمين وأسواق رأس المال.	المصطلحات ذات الصلة: ● نشاط مالي منطوق ● المؤسسات المالية (FI)
تدخلات داخلية / سلسلة التوريد (/ Inserting /) supply chain (interventions)	يُستخدم هذا المصطلح لوصف مشاريع أو برامج التخفيف من وطأة/آثار المناخ التي يحتويها بالكامل حد سلسلة قيمة خاص بالشركة يقع ضمن النطاق 3 أو المشاريع التي تكون جزئياً داخل حد سلسلة توريد خاص بالشركة يقع ضمن النطاق 3 (يمتد في سلسلة التوريد الخاصة بها وسلاسل توريد شركات أخرى).	وهناك تعريفات متعددة للمصطلح "داخلي" قيد الاستخدام، ولكن لا يوجد توحيد لهذا المصطلح. المصطلحات ذات الصلة: ● انبعاثات النطاق 3 ● سلسلة توريد
مطالبات التأمين	طلب رسمي يقدمه صاحب البوليصة لشركة التأمين يسعى من خلاله إلى تغطية	

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	خسارة أو حدث أو التعويض عنه.	
انبعاثات مؤمنة	الانبعاثات المرتبطة بضمان التأمين والأنشطة المرتبطة به للمؤسسة المالية. والانبعاثات المؤمنة هي مجموعة فرعية من انبعاثات النطاق 3 من الفئة 15. يصف معيار المحاسبة المالية للكربون (PCAF) الانبعاثات المؤمنة كقوة من الانبعاثات الميسرة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> انبعاثات بالأرقام المطلقة عامل عزو / حصة عزو (Attribution factor / attribution share) انبعاثات ميسرة انبعاثات ممولة
نماذج التقييم المتكاملة	نماذج تهدف إلى جمع معارف ومعلومات من تخصصات متعددة في شكل معادلات و/ أو خوارزميات بغية استكشاف المشكلات البيئية المعقدة. وبناءً عليه، فهي تصف السلسلة الكاملة لتغير المناخ، من إنتاج غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري) إلى الاستجابات المتعلقة بالغللاف الجوي. ويتضمن ذلك بالضرورة الروابط ذات الصلة وحلقات التعقيبات بين العمليات الاجتماعية الاقتصادية والفيزيائية الحيوية.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> النموذج المتكامل لتقييم البيئة العالمية (IMAGE Model)
الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (Intergovernmental Panel on Climate Change - IPCC)	هيئة أو فرقة تابعة لمنظمة الأمم المتحدة مختصة بتقييم العلوم المتعلق بتغير المناخ.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> التقرير الخاص عن الاحترار العالمي عند 1.5 درجة مئوية للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (SR15) اتفاق باريس
مواد كيميائية وسيطة	مواد كيميائية تُستخدم في العادة مواد كيميائية أولية وغيرها من المواد الكيميائية الأساسية كمدخلات. وهي غالبًا ما تُستخدم كمدخلات في المنتجات الإضافية أو تُباع مباشرة للمستهلكين. تشمل المواد الكيميائية الوسيطة أكسيد البروبيلين، واليوريا، وبنترات الأمونيوم، والبوليمرات، والستايرين، والأسيتون، والفورمالدهيد.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواد كيميائية غير أولية مواد كيميائية أولية
تسعير داخلي للكربون	التسعير الداخلي للكربون هو أداة تستخدمها المنظمة داخليًا لإرشاد عملية صنع القرار الخاصة بها فيما يتعلق بتأثيرات تغير المناخ، والمخاطر، والفرص (البنك الدولي)، (2017).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> تسعير الكربون (Carbon pricing) المخاطر المالية المناخية (Climate-related financial risks)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
محاسبة الإجراء التدخلي (أو المشروع)	طرق محاسبة التدخلات (أو المشروعات) التي تقيس تأثيرات غازات الدفيئة على مستوى النظام نسبة إلى سيناريو خط أساس مخالف للواقع أو معيار أداء مرجعي للأداء يمثل الظروف الأكثر احتمالاً أن تحدث في غياب مشروع تخفيف يقوم بتوليد (إنشاء) الاعتماد (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> استتباع (Additionality) اعتماد الكربون
استثمار	يستخدم المصطلح "استثمار" في معناه الواسع (ما لم يرد النص على خلاف ذلك صراحة): "وضع مال في أنشطة أو منظمات مع توقع الحصول على ربح". وتنطوي معظم أشكال الاستثمار على بعض شكل من أخذ المخاطرة، مثل الاستثمار في الأسهم (حصص الملكية) والدين والممتلكات والمشروعات، وحتى الأوراق المالية ذات الفائدة الثابتة التي تخضع لمخاطر التضخم، من بين مخاطر أخرى (الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون (PCAF)، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> دين حصة ملكية (في الخدمات المالية) تمويل مشروعات
التقرير الخاص عن الاحترار العالمي عند 1.5 درجة مئوية للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (Intergovernmental Panel on Climate Change - IPCC)	التقرير الخاص للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ بشأن تأثيرات الاحترار العالمي عند 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الثورة الصناعية ومسارات انبعاثات غازات الدفيئة (الاحتباس الحراري) العالمية المرتبطة، في سياق تعزيز الاستجابة العالمية لتهديد تغير المناخ، والتنمية المستدامة، وجهود القضاء على الفقر.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (Intergovernmental Panel on Climate Change - IPCC) اتفاق باريس
J		
مشروع مشترك (Joint venture)	ترتيب تجاري يتفق فيه طرفان أو أكثر على تجميع مواردهم لغرض تنفيذ مهمة محددة. ويمكن أن تكون هذه المهمة مشروعاً جديداً أو أي نشاط تجاري آخر (إنفستوبديا (Investopedia)، 2023).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> نهج مساهمة حصة ملكية
انتقال عادل	تخصير الاقتصاد بطريقة تتسم بأكثر قدر من العدالة والشمولية لكل الأطراف المعنية، وابتكار فرص عمل كريمة، وعدم التخلي عن أحد (منظمة العمل الدولية، 2023). ويتضمن الانتقال العادل مبادئ أساسية، مثل الاحترام والكرامة للفئات الضعيفة، وابتكار فرص عمل لائقة، والحماية الاجتماعية، وحقوق التوظيف، والعدالة في الوصول إلى	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> عدالة مناخية (Climate justice) إنصاف (في سياق تغير المناخ)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	الطاقة واستخدامها، والحوار الاجتماعي والتشاور الديمقراطي مع أصحاب المصلحة المعنيين، وفي الوقت ذاته التكيف مع آثار الأصول العالقة والانتقال إلى صافي الانبعاثات الصفري (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2022).	
K		
L		
لاتينيا	يشير مصطلح "النينيا" (لا نينا) إلى التبريد الدوري لدرجات حرارة سطح المحيط في وسط وشرق وسط المحيط الهادئ الاستوائي. وتقع أحداث النينا في المعتاد كل ثلاث إلى خمس سنوات، ولكن يمكن في بعض الحالات أن تحدث على مدى سنوات متتالية، فتؤثر على أنماط هطول الأمطار والضغط الجوي ودوران الغلاف الجوي للأرض. (خدمة الطقس الوطنية & الإدارة الوطنية للمحيطات والغلاف الجوي، 2012).	المصطلح ذو الصلة: • إل نينيو (El Niño)
تغيير استخدام الأراضي (LUC)	التحويل من فئة استخدام الأراضي (مثل: أرض محاصيل، أرض عشبية، غابة/أرض أخشاب، أرض حضرية/صناعية، أرض رطبة/تندرا) إلى فئة أخرى (مثل: التحويل من غابة طبيعية إلى أرض زراعة محاصيل).	المصطلحات ذات الصلة: • تغيير استخدام أرض مباشر • تغيير استخدام الأراضي غير مباشر
وقت فاصل (Lead time)	إجمالي الوقت المطلوب بين التصور والتجارب التشغيلية للمنشأة (الوكالة الدولية للطاقة، 2023).	
تسرب (غازات دفيئة) Leakage (of GHG) (emissions)	عندما يقوم مشروع أو برنامج اعتماد كربون بنشاط تخفيف آثار بازاحة أنشطة مولدة للانبعاثات خارج حد المشروع أو البرنامج وليس إيقافها إيقافاً فعلياً. ويمكن أن يحدث تسرب غازات الدفيئة عندما تعمل أنشطة تخفيف الآثار على: (أ) تبديل الموقع (تسرب تبديل الموقع)؛ أو (ب) التأثير غير المباشر على مناطق متصلة هيدرولوجياً (تسرب إيكولوجي)؛ أو (ج) التأثير على عرض أو طلب منتج أو خدمة يتسمان بكثافة الانبعاثات (تسرب سوقي)؛ أو (د) التأثير على الانبعاثات القبلية أو التبعية (تسرب الانبعاثات القبلية/التبعية) (مجلس النزاهة لسوق الكربون الطوعية (ICVCM)، 2023).	المصطلح ذو الصلة: • تخفيف

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
مقرض	الشركة التي تُقرض رأسمال إلى مقترض من خلال ائتمان أو قروض.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مقترض (Borrower) • قرض أعمال / شركات • قرض مستهلك • دين
شراء/ استحواذ مدعوم بالقروض	استحواذ صندوق أسهم خاصة على شركة ضمن محفظة باستخدام مستويات عالية نسبيًا من تمويل الديون لتسديد تكلفة الاستحواذ. وعادة ما يحدث في الشراء/ الاستحواذ المدعوم بالقروض أن يحصل المشتري على حصة أغلبية وسيطرة على شركة المحفظة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • استحواذ (Acquisition) • شراء كل الحصص المتاحة (Buyout) • حصة ملكية (في الخدمات المالية) • شركة ضمن محفظة • أسهم خاصة
تقييم دورة الحياة (Life cycle assessment) (- LCA)	تجميع وتقييم المدخلات والمخرجات والتأثيرات البيئية المحتملة لنظام منتج/منتجات طوال دورة حياته (المنظمة الدولية لتوحيد المقاييس، 2006). وتقييم دورة الحياة أداة تُستخدم لتحليل العبء البيئي للمنتجات في كافة مراحل دورة حياتها، من استخراج الموارد مرورًا بإنتاج المواد وقطع المنتج والمنتج ذاته إلى استخدام المنتج إلى عمليات الإدارة بعد التخلص منه، إما بإعادة الاستخدام أو إعادة التدوير أو التخلص النهائي (غينيه، 2002).	
شريك موصي	يُعرف المستثمرون في صناديق الأسهم الخاصة أيضًا باسم الشركاء الموصين، لأن معظم هذه الصناديق تأخذ شكل شركات توصية بسيطة (فريزر-سامسون، 2010).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • أسهم خاصة • شريك متضامن (General partner)
تخفيض سنوي خطي (Linear annual) ((reduction - LAR)	النسبة المئوية للانبعثات التي - في المتوسط - يجب تخفيضها سنويًا لتتنسق مع مسار انبعثات من سنة أساس ثابتة.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مسار
ناقلة غاز مسال	ناقلة الغاز المسال هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:	المصطلحات ذات الصلة:

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	<ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) ● ناقلة الغاز المشترك (الغاز الطبيعي المسال/غاز البترول المسال) ● ناقلة الغاز الطبيعي المسال ● ناقلة غاز البترول المسال ● ناقلة غاز البترول المسال، مجار مائية داخلية ● ناقلة غاز البترول المسال/المواد الكيميائية 	<ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة نفط ● ناقلة سوانل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات
أسهم مُدرجة	<p>فئة أصول تشمل كل الاستثمارات في الأوراق المالية للأسهم العادية (حصص الملكية) (بغض النظر عن طريقة تداولها) التي تصدرها شركات مُدرجة (أي: الشركات التي لها أسهم عادية مُدرجة ومتداولة في سوق أوراق مالية (بورصة)، بما في ذلك المؤسسات المالية).</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● فئة الأصول ● حصة ملكية (في الخدمات المالية) ● استثمار ● أسهم خاصة
المحاسبة المستندة إلى الموقع لانبعاثات النطاق 2 Location-based accounting for (scope 2)	<p>إحدى طرق التحديد الكمي لانبعاثات غازات الدفيئة التي تقع ضمن النطاق 2، استنادًا إلى متوسط عوامل انبعاثات توليد الطاقة لمواقع محددة، بما في ذلك الحدود المحلية أو دون الوطنية أو الوطنية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2015).</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● المحاسبة المستندة إلى السوق لانبعاثات النطاق 2 ● انبعاثات النطاق 2
الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى	<p>أهداف تخفيض غازات الدفيئة التي يتم وضعها لفترات أطول (عشر سنوات أو أكثر في المستقبل) والتي تتوافق مع ما تعتبره أحدث علوم المناخ ضروريًا للوصول إلى صافي انبعاثات صفري والحد من الاحترار عند 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الثورة الصناعية على المستوى العالمي أو القطاعي والتي يتم تحقيقها بحلول عام 2050 على أقصى تقدير.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى ● هدف صافي صفري قائم على العلم

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
خسارة وضرر	لا يوجد تعريف متفق عليه دوليًا للخسارة والضرر، إلا أنه عادة ما يشير إلى الآثار السلبية لتغير المناخ التي تتجاوز ما يمكن للأشخاص التكيف معه ("الحدود الجامدة" للتكيف)، أو حيث توجد خيارات تكيف ولكن لا يملك المجتمع الموارد للوصول إليها والاستفادة منها ("الحدود المرنة" للتكيف) (مقتبس بتصرف من معهد الموارد العالمية (WRI)، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> تكيف (Adaptation)
هيدروجين منخفض الانبعاثات	هيدروجين يتم إنتاجه من خلال تحليل الماء الكهربائي مع توليد الكهرباء من مصدر منخفض الانبعاثات، مثل مصادر الطاقة المتجددة أو النووية أو الكتلة الحيوية أو الهيدروجين الذي يتم إنتاجه من الوقود الأحفوري المزود بتكنولوجيا التقاط ثاني أكسيد الكربون وتخزينه. لا يكون الإنتاج من الوقود الأحفوري مع التقاط ثاني أكسيد الكربون وتخزينه مشمولاً إلا إذا كانت انبعاثات المنبع منخفضة بما يكفي، وإذا تم التقاط الكربون بمعدلات عالية على جميع تدفقات ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) المرتبطة بمسار الإنتاج، وإذا تم تخزين كل ثاني أكسيد الكربون بشكل دائم لمنع إطلاقه في الغلاف الجوي ¹ .	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون
M		
أهداف المحافظة (Maintenance) (targets)	الأهداف التي تحافظ على نفس تخفيضات الانبعاثات التي تم الوصول إليها بعد تحقيق هدف قائم على العلم بمرور الوقت.	تتوجه أهداف المحافظة إلى الشركات التي تخطط لتحقيق مستويات طموح صافي انبعاثات صفري في تاريخ يسبق كثيرًا التاريخ النهائي 2040 أو 2050 المحدد في منهجيتها المختارة. تتطلب أهداف المحافظة من الشركات المحافظة على التخفيضات إلى 2040 أو 2050 التي تتسم على الأقل بنفس طموح الطموح الأصلي المختار، أو أن ترفع من الطموح بما يفوق طموح الهدف الأول. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى هدف صافٍ صفري قائم على العلم
المحاسبة المستندة إلى السوق لانبعاثات النطاق 2	إحدى طرق التحديد الكمي لانبعاثات غازات الدفيئة التي تقع ضمن النطاق 2 الخاصة بالجهة المبلغة استنادًا إلى الانبعاثات التي تطلقها الجهات المنتجة لها التي تشتري منها الجهة المبلغة الكهرباء مرتبطة بأدوات تعاقدية أو أنها تشتري أدوات تعاقدية بنفسها (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2015).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> المحاسبة المستندة إلى الموقع لانبعاثات النطاق 2 (Location-based) انبعاثات النطاق 2 (accounting for scope 2)

¹ لا تشمل مبادرة الأهداف القائمة على العلم معايير تعتمد على التعريف الكمي للهيدروجين المنخفض الانبعاثات. ولكن، هناك بعض التشريعات التي وضعت حدودًا تنظيمية قصوى لكمية انبعاثات غازات الدفيئة المسموح بها في عملية إنتاج الهيدروجين كي يُعتبر «هيدروجينًا منخفض الكربون»، على سبيل المثال معيار الهيدروجين منخفض الكربون في المملكة المتحدة (UK Low Carbon Hydrogen Standard).

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
قياس (بيانات الأهداف القائمة على العلم) Measurement (of) science-based ((targets data	المحاسبة المتعلقة بمقاييس غازات الدفيئة وغير غازات الدفيئة الخاصة بالشركات والتي ترتبط بالأهداف القائمة على العلم. وقد يستلزم ذلك القياس المادي المباشر لانبعاثات غازات الدفيئة، وتقدير الانبعاثات أو تخفيضات الانبعاثات باستخدام بيانات الأنشطة وعوامل الانبعاثات، وحساب التغيرات ذات الصلة بالتنمية المستدامة، وجمع المعلومات حول الدعم الموجه لجهود التخفيف من وطأة/أثار تغير المناخ (معهد الموارد العالمية (WRI)، 2016).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مقاييس التوافق (Alignment metrics) جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات فحص غازات الدفيئة / فحص
تكنولوجيات إعادة التدوير الميكانيكي	تكنولوجيات إعادة التدوير التي لا تغير التركيب الكيميائي الأساسي للمادة.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواد أولية بديلة
هيدروجين تجاري	هيدروجين تنتجه شركة واحدة لبيعه لشركات أخرى.	
اندماج	الاندماج هو اتفاق يوحد شركتين موجودتين في شركة واحدة جديدة.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> استحواذ (Acquisition)
معيار رئيسي (Meta-criterion)	قاعدة محددة لا يشوبها الغموض يجب أن يلتزم بها مسار أو طريقة أو محك/معيار ليكون ممثلًا لمبدأ من المبادئ.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الطريقة مسار مبدأ معيار
الميثانول كناقل للطاقة	الميثانول الذي يتم إنتاجه لاستخدامه كوقود أو - كميثانول - مادة مضافة للوقود. لا يُعتبر الميثانول المحوّل إلى مواد مضافة للوقود، مثل ميثيل ثالثي بوتيل الإيثر، ناقلًا للطاقة في هذا التعريف.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواد كيميائية أولية
منهجية	معادلة (صيغة) رياضية أو خوارزمية تُستخدم لحساب المعايير المرجعية - يُعبر عنها بمقياس أهداف - والتي تُستخدم مرجعًا إسناديًا للكيانات من أجل تحديد الأهداف.	الطرق (أو الطرائق) مستقلة عن المسار والمقياس، لكنها مرتبطة بهما. وفي الماضي، كانت "الطرق" تُسمى أيضًا "نهج تخصيص"، و"نموذج"، و"تخصيص معادلة" (صيغة)، و"معادلة أهداف". المصطلحات ذات الصلة:

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> ● معيار مرجعي (Benchmark) ● مقياس ● مسار
مقياس	مقياس وضع الأهداف هو مؤشر كمي يُستخدم لتقييم الأداء السابق أو الحالي أو المرتقب لمنظمة ما في مجال المناخ، وإدارته ومفارنته والإبلاغ عنه. توفر المقاييس البيانات المشتركة والموضوعية الضرورية للتقارير العلمية وعملية صياغة السياسات وإدارة المخاطر المالية ومساءلة الشركات.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● مقاييس التوافق (Alignment metrics) ● المنهجية ● مسار ● مقياس لقطاع محدد
دين ميزانين (Mezzanine debt)	دين ثانوي يُسدّد بعد سداد الديون الممتازة (الرئيسية) بالكامل. وغالبًا ما يُستخدم دين الميزانين في عمليات شراء كل الحصص المتاحة وهكذا يمكن أن يشتمل على أدوات حقوق ملكية مدمجة (PitchBook, 2021).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● شراء كل الحصص المتاحة (Buyout) ● دين ● حصة ملكية (في الخدمات المالية) ● استثمار
تخفيف	تدخل بشري لتخفيض الانبعاثات أو لتعزيز بالوعات غازات الدفيئة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018، IPCC).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● تكيف (Adaptation) ● التسلسل الهرمي للتخفيف ● إستراتيجية تخفيف
التسلسل الهرمي للتخفيف	يتكون التسلسل الهرمي للتخفيف (من الوطأة/الأثار) من تسلسل هرمي لخطوات، بحسب ترتيب الأولوية التالي: تجنب، تخفيضات انبعاثات غازات الدفيئة، المساهمة في تخفيف الانبعاثات خارج سلسلة القيمة، التصدي (الموازنة العكسية) لانبعاثات غازات الدفيئة المتبقية. وينبغي أن ترتب المنظمة أولوية الإجراءات لتجنب إطلاق انبعاثات غازات دفيئة في الغلاف الجوي وتخفيض انبعاثات غازات الدفيئة عندما لا يكون التجنب ممكنًا (مبادرة إعداد التقارير العالمية، 2023، GRI).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● إخماد (Abatement) ● تجنب (الانبعاثات الصادرة من سلاسل القيمة الخاصة بالشركات) ● التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ● تخفيض الانبعاثات ● عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات (GHG removals / Removals / Emissions removals) ● تخفيف ● إستراتيجية تخفيف ● معادلة ● انبعاثات متبقية

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
استراتيجية تخفيف	مجموعة من التدابير التي تخطط لها وتنفذها الشركة لتجنب الانبعاثات وتخفيضها أو إزالة انبعاثات غازات الدفيئة من الغلاف الجوي وتخزينها. ويمكن أن يحدث التخفيف (من الوطأة/الأثار) ضمن سلسلة القيمة الخاصة بالشركة أو خارجها.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● إخماد (Abatement) ● تجنب (الانبعاثات الصادرة من سلاسل القيمة الخاصة بالشركات) ● التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ● تخفيض الانبعاثات ● عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات (GHG removals / Removals / Emissions removals) ● تخفيف ● التسلسل الهرمي للتخفيف ● معادلة
طريقة مال مقابل مال Money-for-money (method)	هذه إحدى طرق تحديد حجم تعهد التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة. ولاستخدام هذه الطريقة، تخصص الشركة حصة من الإيرادات أو الأرباح باتجاه تمويل التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة. ويتحدد حجم هذا التمويل بحسب المصدر المختار (مثال، أرباح أو إيرادات) والنسبة المئوية المختارة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ● طريقة مال مقابل طن ● طريقة طن مقابل طن
طريقة مال مقابل طن	هذه إحدى طرق تحديد حجم تعهد التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة. ولاستخدام هذه الطريقة، تقوم الشركة بتمرير التمويل إلى تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة بناءً على السرعة المرجعي المحدد مسبقاً لانبعاثات غازات الدفيئة غير المخمدة الخاصة بالشركة في فترة محددة (مثال: في سنة معينة أو منذ انطلاقة الشركة). ويتحدد حجم التمويل الموجه إلى تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة بحسب تكلفة الكربون المختارة (مثال: تكلفة اجتماعية للكربون أو غير ذلك) والانبعاثات غير المخمدة في هذه الفترة المحددة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ● طريقة مال مقابل مال (Money-for-money method) ● طريقة طن مقابل طن
رهن عقاري (Mortgage)	قروض تُدرج بالميزانية تُستخدم لشراء عقارات سكنية، بما في ذلك العقارات متعددة العائلات بدون حد لعدد الوحدات. ويعني هذا التعريف في طياته أن العقار يُستخدم للأغراض السكنية.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● قرض أعمال / شركات ● قرض مستهلك ● دين ● عقار ● دين عقاري

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
السنة الأحدث	جرد كامل عن سنة واحدة، على ألا يكون ذلك قبل أكثر من سنتين من تاريخ تقديم أهداف الشركة، بحيث يتم استخدامه لتقييم الطموحات المستقبلية للأهداف. بالنسبة للشركات التي تختار سنة الأساس خلال سنتين من تاريخ تقديم أهدافها، يجوز أن تكون سنة الأساس هي نفسها السنة الأحدث.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● سنة أساس (أو فترة أساس) ● طموح بنظرة مستقبلية ● سنة الهدف ● فترة مستهدفة
قرض مركبة ذات محرك Motor vehicle (loan)	القروض المستخدمة لتمويل مركبة أو عدة مركبات ذات محركات.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● قرض أعمال / شركات ● قرض مستهلك ● دين
صناديق استراتيجيات متعددة	تباشر الصناديق ذات الإستراتيجيات المتعددة مجموعة متنوعة من إستراتيجيات الاستثمار (Eurekahedge, 2021) .	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● صندوق صناديق (Fund of funds) ● صندوق تحوط ● استثمار
N		
ادعاء سردي	على النقيض من الإدعاءات الموجزة، فإن الإدعاءات السردية هي إدعاءات وصفية توضع لإيصال (التعبير) تقدم أكثر تفصيلاً أو إنجازات تستند إلى الحالة، فعلى سبيل المثال تصف الإجراءات المتخذة أو المخطط لها ومشاركة البيانات بشأن الإنجازات المحققة (المعيار الذهبي، 2023) (Gold Standard) .	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● إدعاء مناخي موجز (Headline climate claim)
شركة بترول وطنية National oil (company - NOC)	المنظمات التي تمتلك حكوماتها الأم العدد الأكبر من حصص قيمتها (Al-Fattah، 2013) . وكثير من البلدان المنتجة للبترول تمتلك شركات بترول وطنية تتحكم في معظم أو كل أنشطة قطاع البترول في أسواقها المحلية (ماكنزي & شركاه McKinsey & Company، 2024) .	

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • تحويل • إزالة الغابات • تدهور • غابة • استعادة الغابات • إعادة تحريج 	<p>غابة هي نظام إيكولوجي طبيعي. تمتلك الغابات الطبيعية كثيرًا أو معظم خصائص غابة أصلية في موقع معين، بما في ذلك تركيبة الأنواع والهيكل والوظيفة الإيكولوجية. وتشمل الغابات الطبيعية:</p> <p>(1) الغابات الأولية (البدائية/العذراء) التي لم تخضع لتأثيرات بشرية رئيسية في التاريخ الحديث.</p> <p>(2) الغابات المتجددة (النمو الثاني) التي خضعت لتأثيرات رئيسية في الماضي (على سبيل المثال من خلال الزراعة أو تربية الحيوان أو زراعات الأشجار أو قطع الأخشاب الكثيف) ولكن توقفت الأسباب الرئيسية للتأثير أو انخفضت انخفاضًا كبيرًا واستعاد النظام الإيكولوجي الكثير من تركيبة الأنواع والهيكل والوظيفة الإيكولوجية للنظم الإيكولوجية الطبيعية السابقة أو المعاصرة الأخرى.</p> <p>(3) الغابات الطبيعية المُدارة حيث يوجد الكثير من تركيبة الأنواع والهيكل والوظيفة الإيكولوجية في وجود أنشطة مثل: حصاد الأخشاب أو منتجات الغابة الأخرى، بما في ذلك الإدارة التي تستهدف تعزيز الأنواع عالية القيمة والزراعة منخفضة الكثافة صغيرة النطاق داخل الغابة، مثل الأشكال الأقل كثافة من الزراعة المتحولة (القطع والحرق) في فسيفساء غابات.</p> <p>(4) الغابات التي تعرضت جزئيًا للتدهور لأسباب بشرية أو طبيعية (مثل: الحصاد، الحريق، تغير المناخ، الأنواع الغازية، غير ذلك) ولكن لم يتم تحويل الأرض لاستخدام آخر وحيث لا ينتج عن التدهور انخفاض مستمر لغطاء الأشجار دون العتبات (الحدود) التي تعرّف الغابة أو الفقد المستمر للعناصر الرئيسية الأخرى لتركيبية النظام الإيكولوجي وهيكله ووظيفته الإيكولوجية» (مبادرة إطار المساءلة، 2019).</p>	<p>غابة طبيعية (Natural forest)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة • عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون • منفعة إضافية • تعويض (Compensation) • الحراجة والأراضي والزراعة¹ • تدخلات داخلية / سلسلة التوريد (Insetting / supply chain interventions) 	<p>الحلول القائمة على الطبيعة هي إجراءات تهدف إلى حماية النظم الإيكولوجية الطبيعية والمعدلة وإدارتها باستدامة واستعادتها، وذلك بأساليب من شأنها التصدي للتحديات المجتمعية بطرق فعالة وتكيفية، بغية توفير منافع تعود على رفاهة الإنسان والتنوع البيولوجي (الاتحاد الدولي لحفظ الطبيعة (IUCN)، 2020). يمكن للحلول القائمة على الطبيعة في بعض الحالات أن تكون حلول المناخ الطبيعية وشكلًا من تخفيضات و/ أو عمليات إزالة انبعاثات تستند إلى الأراضي. ومن هذا المنطلق، يمكن أن تسهم الحلول القائمة على الطبيعة باتجاه أهداف الزراعة والأراضي والزراعة أو التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة).</p>	<p>حلول قائمة على الطبيعة (Nature-based Solutions - NbS)</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى	أهداف تخفيض غازات الدفيئة التي تتوافق مع ما تعتبره أحدث علوم المناخ ضرورياً لتقييد الاحترار عند 1.5 درجة مئوية فوق مستويات ما قبل الثورة الصناعية والتي يتم تحقيقها في إطار زمني قدره 5 إلى 10 سنوات من تاريخ التقديم إلى مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى هدف صافٍ صفري قائم على العلم
انبعاثات سلبية (Negative) (emissions)	إزالة غازات الدفيئة من الغلاف الجوي بأنشطة بشرية متعمدة، أي: بالإضافة إلى الإزالة التي تحدث على نحو طبيعي من خلال عمليات دورة الكربون الطبيعية (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون
صافي الانبعاثات الصفريّة	حالة تكون فيها الشركة قد خفّضت انبعاثات غازات الدفيئة إلى مستويات الانبعاثات المتبقية التي تحددها مسارات صافي الانبعاثات الصفريّة وقامت بتحييد الانبعاثات المتبقية، وبالتالي تكون قد حققت هذا التوازن في سنة الهدف وستحافظ عليه في السنوات اللاحقة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> صافي انبعاثات صفري (Net-zero emissions) هدف صافٍ صفري قائم على العلم
طرف مقابل حقق صافي انبعاثات صفريّة	طرف مقابل وصل إلى صافي انبعاثات صفريّة ولا تساهم أنشطته في تراكم انبعاثات غازات الدفيئة في الغلاف الجوي، أي أنه تم تحييد انبعاثاته المتبقية الحالية.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ طرف مقابل متوافق مع صافي انبعاثات صفريّة
طرف مقابل متوافق مع صافي انبعاثات صفريّة	طرف مقابل خفّض الانبعاثات في كل العمليات وسلاسل القيمة لديه للوصول إلى مستويات الانبعاثات المتبقية، بما يتماشى مع مسار صافي الانبعاثات الصفريّة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ طرف مقابل حقق صافي انبعاثات صفريّة
صافي انبعاثات صفري (Net-zero) (emissions)	يتحقق صافي الانبعاثات الصفري عندما تتم موازنة (التخلص من) انبعاثات غازات الدفيئة بشرية المنشأ التي يتم إطلاقها في الغلاف الجوي بعمليات إزالة يقوم بها البشر على مدى فترة محددة (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (IPCC)، 2018). فيما يشير المصطلح «صافي الانبعاثات الصفريّة» بشكل رئيسي إلى توازن انبعاثات ثاني	صافي الانبعاثات الصفري غاية مناخية كبرى على مستوى العالم. وتترجم مبادرة الأهداف القائمة على العلم هذه الغاية إلى أهداف صافي صفري قائمة على العلم على مستوى الشركات. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
	أكسيد الكربون مع عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون، يشمل تعريف مبادرة SBTi كل غازات الدفيئة، في إشارة أوسع نطاقاً تعكس طموحات مناخية شاملة.	<ul style="list-style-type: none"> الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى هدف صافٍ صفري قائم على العلم معادلة انبعاثات متبقية
هدف صافٍ صفري قائم على العلم	<p>هدف الصافي الصفري القائم على العلم هو هدف تخفيف من آثار غازات الدفيئة يعني:</p> <ul style="list-style-type: none"> تخفيض انبعاثات النطاقات 1 و2 و3 إلى مستوى الصفر أو مستوى الانبعاثات المتبقية بما يتوافق مع تحقيق صافي الانبعاثات الصفري العالمي أو على مستوى القطاع في المسارات المؤهلة المتوافقة مع الهدف 1.5 درجة مئوية. المعادلة (التحييد) الدائمة لأي انبعاثات متبقية في سنة هدف الصافي الصفري وأي انبعاثات غازات دفيئة يتم إطلاقها في الغلاف الجوي من بعد ذلك. 	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى صافي انبعاثات صفري (Net-zero emissions) معادلة انبعاثات متبقية
معادلة	<p>التدابير التي تتخذها الشركات للتصدي (الموازنة العكسية) للتأثير المناخي لانبعاثات غازات الدفيئة غير القابلة للإخماد (أي: المتبقية) التي تُطلق في الغلاف الجوي في تاريخ هدف الصافي الصفري وبعده عن طريق الإزالة الدائمة لثاني أكسيد الكربون (CO₂) من الغلاف الجوي وتخزينه.</p>	<p>يمكن تنفيذ عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون (CO₂) لأغراض معادلة (تحييد) الانبعاثات المتبقية ضمن سلسلة القيمة أو خارجها.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> اعتماد الكربون عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون انبعاثات متبقية
نشاط مالي جديد	<p>بالنسبة إلى معيار صافي الانبعاثات الصفري للمؤسسات المالية، يرتبط المصطلح «نشاط مالي جديد» بكيانات ومشاريع وأصول لم تكن المؤسسة المالية منخرطة فيها من قبل وأي أنشطة مالية جديدة أو إضافية يغطيها المعيار وتتعلق بكيانات ومشاريع وأصول تكون المؤسسة المالية منخرطة فيها مسبقاً. من أجل الاطلاع على تعريف مفصل، انظر الملحق «أ» من معيار صافي الانبعاثات الصفري للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم.</p>	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الأنشطة المالية المؤسسة (المؤسسات) المالية الوسطاء الماليون يغطيها المعيار

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
مواد كيميائية غير أولية	كل المواد الكيميائية التي تقع ضمن حدود قطاع المواد الكيميائية على النحو المحدد في المسارات ومعايير التنفيذ في القطاع الكيميائي الصادرة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، ما عدا المواد الكيميائية الأولية وحمض النتريك.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • تكنولوجيات إعادة التدوير الكيميائي • مواد كيميائية استهلاكية • مواد كيميائية بسيطة • مستحضرات دوائية • مواد كيميائية أولية • مواد كيميائية أساسية أخرى • مواد كيميائية متخصصة
تنقيح غير جوهري	تنقيح طفيف لا يؤثر بشكل كبير على طريقة التزام الكيانات بالمعيار (مبادرة الأهداف القائمة على العلم، 2023).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • تنقيح (معيار)
وثائق معيارية	الوثائق المعيارية هي الوثائق التي تُعتبر إلزامية والتي يجب على الكيان الالتزام بها، بما في ذلك الكيانات التي تقدم طلبًا للتحقق من أهدافها، بهدف الامتثال لمتطلبات المعايير الصادرة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • وثائق معلوماتية
○		
تعويض	يشير المصطلح "تعويض" إلى الإجراءات التي تتخذها الشركة لتنفيذ تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة الخاصة بها كبديل لإخماد انبعاثات سلسلة القيمة.	لا يمكن للشركات تحقيق أهدافها القائمة على العلم عن طريق التعويض. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • إخماد (Abatement) • اعتماد الكربون • تخفيف • انبعاثات سلسلة القيمة
ناقلة نفط	ناقلة النفط هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة أسفلت/بيتومين • ناقلة نفط 	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier)

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة سوائل أخرى ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات 	<ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة خليط فحم/نפט ● ناقلة نفط خام ● ناقلة نفط خام/منتجات بترولية ● ناقلة نفط، مجارٍ مائية داخلية ● ناقلة منتجات ● ناقلة مكوكية ● ناقلة (غير محددة) 	
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● نهج سيطرة ● انبعاثات غازات دفيئة مباشرة / انبعاثات مباشرة (/ Direct GHG emissions (Direct emissions ● نهج مساهمة حصة ملكية ● نهج سيطرة مالية ● انبعاثات غير مباشرة ● نهج سيطرة تشغيلية 	<p>الحدود التي تحدد الانبعاثات المباشرة وغير المباشرة المرتبطة بالعمليات التي تملكها أو تسيطر عليها الشركة المبلّغة. ويتيح هذا التقييم للشركة إثبات أي العمليات والمصادر التي تسبب انبعاثات مباشرة وغير مباشرة، وتقرير أي انبعاثات غير مباشرة تُضمنها التي تُعد نتيجة لعملياتها (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	حد تشغيلي
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● نهج تجميع ● نهج سيطرة ● نهج مساهمة حصة ملكية ● نهج سيطرة مالية 	<p>نهج تجميع يُستخدم لمخزونات غازات الدفيئة بحسب التعريف الوارد في المعيار المؤسسي للمحاسبة وإعداد التقارير الخاص ببروتوكول انبعاثات غازات الدفيئة. ويكون للشركة سيطرة تشغيلية على العملية إذا كان للشركة أو شركاتها التابعة سلطة كاملة لإدخال وتنفيذ سياساتها التشغيلية في العملية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	نهج سيطرة تشغيلية
	<p>الانبعاثات المرتبطة بتشغيل مبنى في مرحلة استخدامه.</p>	انبعاثات تشغيلية (مبانٍ) Operational emissions - (buildings)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
حد تنظيمي	الحدود التي تحدد العمليات التي تملكها أو تسيطر عليها الشركة المبلّغة، وفقاً لنهج التجميع المتخذ (نهج حصة ملكية أو نهج سيطرة أو نهج سيطرة مالية) (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● نهج تجميع ● نهج سيطرة ● نهج سيطرة مالية ● نهج مساهمة حصة ملكية ● نهج سيطرة تشغيلية
مواد كيميائية أساسية أخرى	مواد كيميائية أساسية غير مشمولة في تعريف المواد الكيميائية الأولية، مثل الأحماض والقواعد والقلويات والغازات الصناعية.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● مواد كيميائية أولية
ناقلة سوائل أخرى (Other liquid) (tanker)	ناقلة السوائل الأخرى هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: <ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة كحول ● ناقلة كابرولاكتام ● ناقلة نفايات سائلة ● ناقلة عصائر فاكهة مبردة ● ناقلة عسل أسود ● ناقلة مياه ● ناقلة مياه، مجارٍ مائية داخلية 	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نفط ● بضائع سائبة مبردة ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات
النتائج	نتائج قصيرة ومتوسطة المدى أو تغييرات ناتجة عن مخرجات معايير مبادرة الأهداف القائمة على العلم أو الموارد (مقتبس بتصرف من ISEAL، 2025).	

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
نشاط مالي لا يغطيه المعيار	يشير هذا المصطلح إلى الأنشطة التي لم يتطرق إليها أي عنصر معياري مطلوب أو اختياري في معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية الصادرة عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم.	المصطلحات ذات الصلة: ● نشاط مالي يغطيه المعيار
الاستعانة بمصادر خارجية	التعاقد من أجل الحصول على سلع أو خدمات من طرف ثالث (ISEAL، 2025).	
مسارات التجاوز	مسارات تتجاوز فيها تركيزات غازات الدفيئة أو التأثير الإشعاعي أو متوسط درجة الحرارة العالمية مستوى معيناً من الاستقرار خلال فترة محددة (مثلاً قبل 2100) وتنخفض فيما بعد لتقترب من مستوى الاستقرار بحلول نهاية الفترة الزمنية. تشمل هذه المسارات تخطي مؤقت للهدف، رغم أن الآثار المرتبطة بذلك قد تستمر أو تكون غير قابلة للعكس.	المصطلحات ذات الصلة: ● الغازات الدفيئة ● مسار ● بالوعة (غازات الدفيئة) ● تجاوز درجة الحرارة
الإشراف	مسؤولية التأكد من أن مزودي خدمات التأمين يتمتعون بالكفاءة والنزاهة ويلتزمون بنفس مستوى الأداء عند القيام بأنشطة تأمين محددة (ISEAL، 2025).	
P		
شركة رئيسية (أم)	كيان له شركة تابعة واحدة أو أكثر (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	المصطلح ذو الصلة: ● شركة تابعة
اتفاق باريس	معاهدة دولية ملزمة قانوناً بشأن تغيير المناخ تم اعتمادها ضمن اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغيير المناخ في ديسمبر/كانون الأول 2015. واتفاق باريس يلزم البلدان المشاركة بالحد من ارتفاع درجة الحرارة في العالم إلى أقل كثيراً من درجتين (2) مؤويتين فوق مستويات ما قبل الثورة الصناعية ومباشرة الجهود للحد من الاحترار عند 1.5 درجة مئوية، والتكيف للتغيرات الواقعة بالفعل، فضلاً عن الزيادة المنتظمة في الجهود المبذولة بمرور الوقت.	المصطلحات ذات الصلة: ● سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية ● التقرير الخاص عن الاحترار العالمي عند 1.5 درجة مئوية للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ (SR15) ● تخفيف
راكب-كيلومتر (Passenger-kilometer) (ter)	راكب-كيلومتر (اختصاراً ر/كم (pkm)) هو وحدة قياس تمثل نقل راكب واحد بوسيلة نقل محددة (طرق، سكك حديدية، جو، بحر، مجارٍ مائية داخلية، إلخ) لمسافة كيلومتر واحد.	المصطلحات ذات الصلة: ● كثافة الانبعاثات ● مقياس لقطاع محدد ● طن-كيلومتر

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
مسار	مسار كمي للتغير في مقياس مناخي مع تتابع (مرور) الوقت، استنادًا إلى مجموعة متنسقة داخليًا من الافتراضات بشأن المحركات (الدوافع) الأساسية، مثل أنماط النمو الاقتصادي والسكاني وتطور التكنولوجيا.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • معيار مرجعي (Benchmark) • الطريقة • سيناريو
الدفع مقابل خدمات النظام الإيكولوجي (Payment for ecosystem services - PES للطبيعة) (WWF، 2024).	المدفوعات مقابل خدمات النظام الإيكولوجي هو الاسم الممنوح لمجموعة متنوعة من الترتيبات التي من خلالها يكافئ المستفيدون من الخدمات البيئية - من حماية مستجمعات المياه وصون الغابات إلى احتجاز الكربون وجمال المناظر الطبيعية - الأطراف التي تقدم أراضيها هذه الخدمات، حيث يقدمون إليها إعانات أو مدفوعات سوقية (الصندوق العالمي للطبيعة) (WWF، 2024).	
أداء	في سياق الأهداف القائمة على العلم، يشير الأداء إلى تقييم المقاييس المحددة في الأهداف المعتمدة - بين الهدف وسنوات الأساس - مقابل معايير (بارامترات) متعددة، والتي تشمل: حدود الهدف/الأهداف، لغة الهدف، المعايير واجبة التطبيق الصالحة في وقت اعتماد الهدف، طرق تحديد الأهداف، متطلبات محاسبة غازات الدفيئة، متطلبات قطاع محدد.	لا تقوم مبادرة الأهداف القائمة على العلم في الوقت الحاضر بتقييم الأداء، ولكنها تُجري أبحاثًا حول هذا الموضوع. المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • الطريقة • أهداف قائمة على العلم
ديمومة / استمرارية	طول مدة مجمع الكربون واستقرار مخزونه، مع الأخذ في الاعتبار الإدارة وبيئة الاضطراب التي يحدث فيها.	يمكن أن تختلف مدة التخزين اختلافًا كبيرًا، تبعًا لنوع المكنن (الخران). فعلى سبيل المثال، ثاني أكسيد الكربون (CO ₂) المرکز المخزن في تكوينات جيولوجية عميقة تحت الأرض يتسم بديمومة حقيقية (الآلاف السنين)، في حين أنه يمكن لمخزونات كربون الغابات إطلاق الكربون مرة أخرى في الغلاف الجوي بسبب حريق غابات/أحراج أو حصاد أشجار (مقتبس بتصريف من ويلكوكس وآخرون، 2021).
مستحضرات دوائية	عمليات مرتبطة باكتشاف الأدوية والعقاقير وتطويرها وتصنيعها.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مخزون كربون • معادلة • بالوعة (غازات الدفيئة)
		المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مواد كيميائية غير أولية

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● أصل (Asset) ● إزالة الكربون ● تخفيف ● إستراتيجية تخفيف 	<p>يشير التخلُّص التدريجي إلى الالتزام المُعيَّن زمنياً بوقف إنشاء بنية تحتية جديدة إضافية متعلّقة بالموارد بالإضافة إلى خفض إنتاج الأصل إلى الصفر على مدى فترة من الزمن.</p>	<p>التخلُّص التدريجي (الموارد الطبيعية، الأصول) Phase-out (natural resources, (assets</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● أصل (Asset) ● إزالة الكربون ● تخفيف ● إستراتيجية تخفيف 	<p>المنهج الذي تتبعه المؤسسة المالية لوضع جدول زمني للانتهاج من التعرض للشركات والمشاريع والأصول التي يغطيها المعيار في سلسلة القيمة، وتكون في العادة في قطاع معيَّن وفي منطقة جغرافية محددة.</p>	<p>منهجية التخلص التدريجي (الأنشطة المالية) Phase-out method (financial (activities</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● انبعاثات بالأرقام المطلقة ● إزالة الكربون ● كثافة الانبعاثات ● اتفاق باريس 	<p>مقياس يصف الانبعاثات لكل وحدة مادية للنشاط (على سبيل المثال، طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO₂e)/طن من إنتاج الأسمنت).</p>	<p>كثافة الانبعاثات المادية Physical emissions (intensity</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● عدالة مناخية (Climate justice) ● إنصاف (في سياق تغيّر المناخ) ● انتقال عادل 	<p>يشير مبدأ "الملوِّث يدفع" المنصوص عليه في إعلان ريو لعام 1992 إلى تحمل كل مسيبي التلوِّث تكاليف التعامل معه لمنع الأضرار التي تلحق بصحة الإنسان أو البيئة.</p>	<p>مبدأ "الملوِّث يدفع" Polluter pays (principle</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● فئة الأصول ● الأنشطة المالية ● المؤسسة (المؤسسات) المالية ● الوسطاء الماليون 	<p>مجموعة من الأصول المالية والكيانات والمشاريع التابعة للكيان. يمكن للمحافظ أن تتوسع لتشمل عدة فئات من الأصول، بما في ذلك القروض والاستثمارات والاكتتاب.</p>	<p>محفظة</p>

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● مقياس ● منهجية مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ 	تمثل مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ تقييم الكيانات والمشاريع والأصول في محفظة المؤسسة المالية التي يتم اعتبارها على أنها في مرحلة الانتقال أو تقدّم حلاً مناخية أو وصلت إلى حالة صافي الانبعاثات الصفرية. وعملية مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ هي كناية عن تجميع هذا التقييم على مستوى المحفظة والتعبير عنه بحصة مئوية (%) من إجمالي الأنشطة المالية.	مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ ● المنهجية 	منهجية تقييم ما إذا كان يمكن اعتبار كيان أو مشروع أو أصل محدد على أنه إما (1) في مرحلة الانتقال، (2) أو يقدم حلاً مناخية، (3) أو وصل إلى حالة صافي الانبعاثات الصفرية. يوضح معيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة SBTi هذه الفئات بالتفصيل ويقدم في <u>لائحة التنفيذ</u> منهجيات مؤهلة صادرة عن أطراف ثالثة.	منهجية مواعمة المحفظة مع أهداف المناخ
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● قرض أعمال / شركات ● سندات شركات (Corporate bonds) ● أسهم مُدرجة ● ائتمان خاص / دين خاص ● أسهم خاصة 	شركة حصلت على استثمار أو قرض من مؤسسة مالية.	شركة ضمن محفظة (PC)
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● معيار مرجعي (Benchmark) ● المؤسسة (المؤسسات) المالية ● الوسطاء الماليون ● المنهجية 	نهج ينطبق على مقاييس حصة التكنولوجيا ويتطلب التقارب مع قيمة المعيار المرجعي للقطاع في سنة الهدف المرجوة (بغض النظر عن نقطة بداية المحفظة).	مواعمة مؤشر المحفظة
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> ● الأمونيا كناقل للطاقة ● مواد كيميائية عالية القيمة ● الميثانول كناقل للطاقة 	الأمونيا، أو الميثانول، أو الإيثيلين أو البروبيلين، أو البنزين، أو التولوين، أو الزيولينات المختلطة (تُعرف المواد الكيميائية الخمس الأخيرة بالمواد الكيميائية عالية القيمة).	مواد كيميائية أولية
المصطلحات ذات الصلة:	بيانات تتعلق بأنشطة محددة ضمن سلسلة القيمة في الشركة (مثلاً البيانات التي يقدمها الموردون في ما يتعلق بأنشطتهم المحددة). (بروتوكول غازات الدفيئة، 2011)	البيانات الأساسية

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات النطاق 3 		
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الطريقة • مسار 	بيان عام/ شامل يوجّه التطورات الفنية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi).	مبدأ
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • فئة الأصول • سندات شركات (Corporate bonds) • دين • استثمار • أسهم خاصة 	تشمل فئة الأصول هذه جميع القروض الممنوحة للشركات الخاصة (أي الشركات التي ليس لديها أسهم مُدرجة ومتداولة في سوق الأوراق المالية (البورصة)، بما في ذلك المؤسسات المالية) وكذلك الاستثمارات في أوراق الدين المالية بدون استخدام معروف للحصيلة (بغض النظر عن كيفية المتاجرة فيها) التي تصدرها الشركات الخاصة.	اعتماد خاص / دين خاص
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • فئة الأصول • استثمار • أسهم مُدرجة • استثمار مباشر في أسهم خاصة (Private equity direct investment) • شركة أسهم خاصة (Private equity (PE) firm) 	تتضمن فئة الأصول هذه كافة الاستثمارات في الأوراق المالية (الأسهم) الرأسمالية (حصص الملكية) (بغض النظر عن كيفية المتاجرة فيها) التي تصدرها الشركات الخاصة (أي: الشركات التي ليس لها أسهم رأسمالية (حصص ملكية) مُدرجة ومتداولة في سوق أوراق مالية (بورصة)، بما في ذلك المؤسسات المالية). يُستخدم المصطلح أيضًا للإشارة إلى مجال إدارة صناديق الاستثمار في الأسهم الرأسمالية (حصص الملكية) الخاصة، والتي تتمثل في جمع الأموال التي تتكون بشكل أساسي من رأس المال المؤسسي لجهة خارجية (طرف ثالث) واستثمارها في رأس المال المساهم للشركات القطاع الخاص. وعادة ما يحصل صندوق الأسهم الرأسمالية (حصص الملكية) الخاصة - خلافاً لصندوق لرأس المال المُغامر- على حصة أقلية كبيرة (تزيد على 30%) أو حصة أغلبية لأسهم رأسمالية في الشركات الناشئة نسبيًا.	أسهم خاصة
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • شراء كل الحصص المتاحة (Buyout) • حصة ملكية (في الخدمات المالية) • رأسمال النمو (Growth capital) • استثمار • شركة أسهم خاصة (Private equity (PE) firm) • رأس مال مغامر 	تمويل متوسط إلى طويل الأجل يُقدم مقابل أسهم رأسمالية (حصص ملكية) في الشركات غير المُدرجة (بالبورصة). بالإضافة إلى الاستثمار في الشركات الأكثر نضجًا من خلال عمليات شراء كل الحصص المتاحة، يمكن تقسيم الاستثمار المباشر في الأسهم (حصص الملكية) الخاصة إلى رأسمال النمو ورأس المال المُغامر، للشركات الأقل نضجًا و/ أو مؤسسات الأعمال الأصغر (الجمعية البريطانية للأسهم الخاصة ورأس المال المُغامر، 2021).	استثمار مباشر في أسهم خاصة (Private equity direct investment)

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • شريك متضامن (General partner) • أسهم خاصة 	<p>شركة لإدارة صناديق الاستثمار في الأسهم الرأسمالية (حصص الملكية) الخاصة. ويشيع استخدام مصطلحات مثل مدير صندوق الأسهم الخاصة وشركة أسهم خاصة وشريك متضامن بطريقة تبادلية أحدها مكان الآخر.</p>	<p>شركة أسهم خاصة Private equity ((PE) firm</p>
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • قياس (الأهداف القائمة على العلم) 	<p>التقدم المحرز نحو تحقيق هدف محدد قبل سنة الهدف وبعد سنة الأساس. ويشير التقدم إلى الإجراءات و/ أو التحسينات في الأداء التي تثبت أو تُعد مؤشرات غير مباشرة موثوقة للتغيير الإيجابي نحو الوفاء بالالتزامات (مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi) & شركة 2023، EY).</p>	<p>التقدم (المحرز نحو تحقيق الأهداف القائمة على العلم)</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • فئة الأصول • تمويل ديون • تمويل أسهم رأسمالية • استثمار 	<p>فئة الأصول التي تشمل القروض أو الأسهم الرأسمالية (حصص الملكية) ذات الاستخدام المعروف للحصيلة المخصصة لأصل أو نشاط أو مجموعة أنشطة محددة بوضوح، مثل بناء محطة الطاقة بواسطة الغاز أو مشروع لتوليد الطاقة بواسطة الرياح أو الطاقة الشمسية أو مشروعات تتعلق بكفاءة استخدام الطاقة.</p>	<p>تمويل مشروعات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • مقرض • انبعاثات مؤمنة 	<p>يشير التأمين على المشروع إلى مجموعة شاملة من السياسات وصكوك نقل المخاطر التي يحصل عليها الكيان لحماية جميع أصحاب المصلحة، خاصة الجهات المقرضة، من المخاطر الكارثية التي قد تهدد التدفقات النقدية للمشروع. عند تمويل المشروع، يكون التأمين واجباً تعاقدياً إلزامياً تفرضه الجهات المقرضة. وتكون فئة الأصول أو منتج (منتجات) التأمين التي تُستخدم عائداتها لأغراض معروفة مستخدمة إما لتمويل أو التأمين على مجموعة محددة أو مخصصة من الأصول والأنشطة المدرجة في الميزانية العمومية أو غير المدرجة فيها.</p>	<p>التأمين على المشروع</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • البيانات 	<p>معلومات تخضع لقيود الملكية، ما يمنع توزيع البيانات بحرية (ISEAL، 2025).</p>	<p>بيانات خاصة</p>

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	يمكن لأي شخص الحصول عليها عبر المنصات المجانية والمتاحة للعمامة، مثل المواقع الإلكترونية للشركات أو تقاريرها السنوية، دون وجود عوائق غير معقولة في الوصول إليها (ISEAL، 2025).	متاحة للعمامة
		Q
		R
المصطلح ذو الصلة: • دين عقاري	ملكية تتكون من أرض والموارد الملحقة بها. وفي سياق إطار المبادئ التوجيهية للقطاع المالي والمبادئ التوجيهية لقطاع الأسهم الخاصة، يشير مصطلح "عقار" إلى قروض و/ أو استثمارات متعلقة بالمباني الخدمية والسكنية (Investopedia، 2022).	عقار
المصطلحات ذات الصلة: • دين • استثمار • عقار	إستراتيجية الدين العقاري الأكثر شيوعًا هي الإقراض المباشر لعمليات الاستحواذ العقاري. ويشمل ذلك شراء وبيع القروض العقارية المورقة في السوق الثانوية (PitchBook، 2023).	دين عقاري
المصطلحات ذات الصلة: • مخزون كربون • إزالة الغابات • تدهور • غابة • استعادة الغابات • إعادة تحريج	أنشأت البلدان إطار "المبادرة المعززة لخفض الانبعاثات الناجمة عن إزالة الغابات/ الأراج وتدهورها" (REDD+) لحماية الغابات/ الأراج كجزء من "اتفاق باريس". واختصار REDD يعني خفض الانبعاثات الناتجة عن إزالة الغابات/ الأراج وتدهورها في البلدان النامية. و"المعززة" (+) تشير إلى الأنشطة الإضافية المتعلقة بالغابات/ الأراج التي تحمي المناخ، وهي الإدارة المستدامة للغابات وصون وتعزيز مخزونات الكربون في الغابات. وفي إطار أنشطة المبادرة المعززة لخفض الانبعاثات الناجمة عن إزالة الغابات/ الأراج وتدهورها (REDD+) يمكن للبلدان النامية أن تتلقى مدفوعات قائمة على تحقيق النتائج مقابل تخفيضات الانبعاثات عند خفضها إزالة الغابات/الأراج.	المبادرة والمبادرة المعززة لخفض الانبعاثات الناجمة عن إزالة الغابات/ الأراج وتدهورها (REDD and +REDD)
المصطلحات ذات الصلة: • إزالة الغابات • غابة • استعادة الغابات	إعادة إنباء الغابات/ الأراج بعد حالة مؤقتة (أقل من 10 سنوات) حيث يكون غطاء الأشجار أقل من 10% بسبب الاضطرابات التي يسببها الإنسان أو الاضطرابات الطبيعية.	إعادة تحريج
المصطلحات ذات الصلة:	[سفينة] البضائع السائبة المبردة هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:	بضائع سائبة مبردة

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نفط ● سفن دحرجة ● ناقلة مركبات 	<ul style="list-style-type: none"> ● سفينة بضائع مبردة 	
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● قياس (بيانات الأهداف القائمة على العلم) Measurement (of) (science-based targets data) ● التقدم (المحرض نحو تحقيق الأهداف القائمة على العلم) 	<p>تقديم البيانات إلى الإدارة الداخلية والمستخدمين الخارجيين - مثل الجهات التنظيمية أو حملة الأسهم أو الجمهور العام أو مجموعات محددة من أصحاب المصلحة - بشأن مقاييس غازات الدفيئة وغير غازات الدفيئة المرتبطة بهدف أو أهداف قائمة على العلم (مقتبس بتصرف من معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	<p>إعداد التقارير (عن بيانات الأهداف القائمة على العلم) Reporting (of) science-based ((targets data</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● وثائق معيارية ● معيار 	<p>حاجة أو توقع يرد في الوثائق المعيارية، مثل المعايير أو العناصر المعيارية أو الخصائص الفنية (مقتبس بتصرف من ISEAL، 2025).</p>	<p>مطلب</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● انبعاثات سنوية غير مخمدة (Annual unabated emissions) ● الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى ● صافي انبعاثات صفري (Net-zero emissions) ● هدف صافي صفري قائم على العلم ● معادلة 	<p>الانبعاثات المتبقية تمثل الانبعاثات التي لا يمكن القضاء عليها تمامًا على الرغم من تنفيذ جميع تدابير التخفيف المتاحة الواردة في المسارات التي تحد من الاحترار إلى 1.5 درجة مئوية بدون تجاوز أو مع تجاوز محدود. وفي سياق الأهداف القائمة على العلم، تشير الانبعاثات المتبقية إلى انبعاثات النطاقات 1 و2 و3 للشركة والتي تبقى بعد تحقيق هدف تخفيض الانبعاثات بعيد المدى.</p>	<p>انبعاثات متبقية</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		● اتفاق باريس
عكس (إزالة) Reversal (of a) (removal)	انبعاث من مجمع (خزان) كربون يخزن الكربون المرتبط بعملية إزالة أبلغت عنها سابقًا الشركة المُبلّغة (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022).	المصطلحات ذات الصلة: ● عمليات إزالة ثاني أكسيد الكربون / عمليات إزالة الكربون
مراجعة (معياري)	تقييم رسمي لأحد العناصر التي ترد في المعيار، ما يحدد ما إذا كان من الضروري تنقيح هذا العنصر أم لا (مقتبس بتصريف من ISEAL، 2025).	المصطلحات ذات الصلة: ● تنقيح (معياري) ● معيار
تنقيح (معياري)	عملية تحديث أحد المكونات أو العناصر الواردة في المعيار (مقتبس بتصريف من ISEAL، 2025).	المصطلحات ذات الصلة: ● مراجعة (معياري) ● معيار
خطر	احتمال حدوث أمر ما قد يؤثر على الأهداف. يتم قياس ذلك من خلال الجمع بين احتمال حدوث الأمر وحجم عواقبه (ISEAL، 2025).	
سفن درجة	سفينة الدرجة هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل: ● سفينة حاويات/ بضائع بتجهيزه درجة ● مركب/ زورق إبرار مشاة ● مركب/ زورق إبرار ● سفينة إبرار (نوع الحوض/الرصيف) ● ناقلة مركبات بسكك حديدية ● سفينة بضائع بتجهيزه درجة ● سفينة بضائع بتجهيزه درجة، مجار مائية داخلية	المصطلحات ذات الصلة: ● ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) ● ناقلة مواد كيميائية ● حاوية ● سفينة سياحية ● عبارة (ركاب فقط) ● عبارة كبيرة (RoPax) ● سفينة بضائع عامة ● ناقلة غاز مسال ● ناقلة نפט ● بضائع سائبة مبردة ● ناقلة مركبات

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
S		
سيناريو	وصف معقول لكيفية تطور المستقبل بناءً على مجموعة متماسكة ومتسقة داخلياً من الافتراضات حول القوى الدافعة الرئيسية (مثال: معدل التغير التكنولوجي، الأسعار) والعلاقات.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية • مسار • تحليل سيناريو
تحليل سيناريو	عملية تحليل الأحداث المستقبلية عبر النظر في النتائج البديلة المحتملة.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • سيناريو
مخطط	مجموعة قرارات واستراتيجيات جماعية تتخذها منظمة أو مجموعة من المنظمات بهدف: <ul style="list-style-type: none"> • وضع معايير أو أدوات مشابهة تركز على قضية واحدة أو أكثر من قضايا الاستدامة • قياس الأداء أو التقدم أو رصدهما أو التحقق منهما بالاستناد إلى هذه الأدوات • السماح بالادعاءات ملاحظة: يمكن أن يتضمن المخطط أيضًا استراتيجيات إضافية تساهم في تحقيق نتائج وتأثيرات الاستدامة التي يسعى إليها، مثل بناء القدرات أو العمل في مجال المناصرة (ISEAL، 2025).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • معيار • استدامة
سعر كربون قائم على العلم	سعر الكربون الذي يمثل القيمة الاقتصادية لانبعاثات غازات الدفيئة. وتعتبر مبادرة الأهداف القائمة على العلم (SBTi) أن أسعار الكربون القائمة على العلم هي التي تستند إلى: (أ) تقييم علمي قوي للتكلفة الخارجية لانبعاثات غازات الدفيئة (تكاليف الانبعاثات التي يدفعها جمهور العموم، مثل الأضرار التي تصيب المحاصيل، وتكاليف الرعاية الصحية الناجمة عن موجات الحرارة والجفاف، وفقد الممتلكات بسبب الفيضانات وارتفاع مستوى سطح البحر)؛ و/ أو (ب) تقييم علمي قوي للتكاليف المتوقعة المرتبطة بتحقيق مسار 1.5 درجة مئوية، و/أو (ج) التكلفة الحقيقية والكاملة لإخماد انبعاثات غازات الدفيئة بشكل كامل ودائم.	المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • تسعير الكربون (Carbon pricing)
أهداف قائمة على العلم (SBTs)	أهداف الشركات للتخفيف من انبعاثات غازات الدفيئة المتوافقة مع ما توصلت إليه أحدث علوم المناخ حول ما هو ضروري لتحقيق أهداف اتفاق باريس – لمواصلة الجهود للحد من الاحترار إلى 1.5 درجة مئوية.	تُظهر الأهداف القائمة على العلم للشركات مدى السرعة والكم اللذين تحتاجهما لتخفيض انبعاثات غازات الدفيئة لتتوافق مع أحدث علوم المناخ. المصطلحات ذات الصلة:

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> • سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية • الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى • الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى • هدف صافٍ صفري قائم على العلم • اتفاق باريس 		
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الفريق الاستشاري الفني ضمن مبادرة الأهداف القائمة على العلم 	<p>هيئة استشارية تابعة لمبادرة الأهداف القائمة على العلم تتكون من خبراء مشهود لهم بالكفاءة في التخفيف من وطأة/آثار تغير المناخ وإعداد نماذج التقييم المتكاملة وديناميكيات أنظمة الطاقة واستخدام الأراضي وغيرها من الموضوعات التي تسهم في تطوير الأسس العلمية لمبادرة الأهداف القائمة على العلم.</p>	<p>الفريق الاستشاري العلمي Scientific Advisory Group ((SAG</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الغازات الدفيئة • جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات • فحص غازات الدفيئة / فحص • انبعاثات النطاق 1 • انبعاثات النطاق 2 • انبعاثات النطاق 3 	<p>مصطلح يُستخدم في المحاسبة المتعلقة بغازات الدفيئة للإشارة إلى تصنيف انبعاثات غازات الدفيئة للمنظمة وفقاً لمعيار الشركات في بروتوكول غازات الدفيئة (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	<p>النطاق</p>
<p>على سبيل المثال، بالنسبة للشركة التي تدير مركبات مملوكة تعمل بمحركات احتراق، تكون انبعاثات النطاق 1 هي الانبعاثات الناتجة عن احتراق الوقود الأحفوري في تلك المركبات.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • الغازات الدفيئة • النطاق • انبعاثات النطاق 2 • انبعاثات النطاق 3 	<p>انبعاثات غازات دفيئة مباشرة من العمليات التي تملكها أو تسيطر عليها الشركة المبلّغة.</p>	<p>انبعاثات النطاق 1</p>

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
انبعاثات النطاق 2	انبعاثات غازات دفيئة غير مباشرة مرتبطة بتوليد كهرباء أو بخار أو تدفئة أو تبريد تم شراؤها أو الحصول عليها وتستهلكها الشركة المبلّغة.	<p>على سبيل المثال، بالنسبة للشركة التي تستخدم سيارات كهربائية مملوكة ولا تولّد الطاقة، تكون انبعاثات النطاق 2 هي الانبعاثات الناتجة عن احتراق الوقود الأحفوري لإنتاج الكهرباء المستهلكة في السيارة.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الغازات الدفيئة المحاسبة المستندة إلى الموقع لانبعاثات النطاق 2 (Location-based accounting for scope 2) المحاسبة المستندة إلى السوق لانبعاثات النطاق 2 النطاق انبعاثات النطاق 1 انبعاثات النطاق 3
فئات النطاق 3	خمس عشرة فئة مميزة كما هو محدد في بروتوكول غازات الدفيئة (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011) تهدف إلى تزويد الشركات بإطار منهجي لتنظيم وفهم والإبلاغ عن مجموعة متنوعة من أنشطة النطاق 3 داخل سلسلة قيمة خاصة بالشركة.	<p>تم تصميم فئات النطاق 3 لتستبعد كل منها للفئة الأخرى، بحيث لا يكون هناك تداخل مزدوج للانبعاثات بين فئات النطاق 3 لأي شركة مبلّغة واحدة.</p> <p>تضم كل فئة من فئات النطاق 3 أنشطة نطاق 3 متعددة تنتج عنها منفردة انبعاثات. الرجاء الرجوع إلى بروتوكول غازات الدفيئة - معيار المحاسبة وإعداد التقارير لسلسلة القيمة (معيار النطاق 3) للحصول على تعريفات كل فئة وإلى "المبادئ التوجيهية الفنية لحساب انبعاثات النطاق 3" من أجل الحصول على الإرشادات بشأن حساب الانبعاثات من كل فئة.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> غازات الدفيئة انبعاثات النطاق 3
انبعاثات النطاق 3	انبعاثات غازات الدفيئة غير المباشرة (بخلاف تلك المشمولة في النطاق 2) التي تحدث في سلسلة القيمة للشركة المبلّغة، بما في ذلك انبعاثات المنبع والمصب.	<p>على سبيل المثال، الانبعاثات المرتبطة باستخراج وإنتاج المواد المُستَراة ونقل الوقود المُشترى واستخدام المنتجات والخدمات المُباعَة.</p> <p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الغازات الدفيئة النطاق

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
		<ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات النطاق 1 • انبعاثات النطاق 2 • فئات النطاق 3
البيانات الثانوية	بيانات لا تتعلق بأنشطة محددة ضمن سلسلة القيمة في الشركة (مثلًا معدلات الصناعة، بيانات بديلة، إلخ) (بروتوكول غازات الدفيئة، 2011).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات النطاق 3
مصلحة ثانوية (Secondary) (interest)	المصلحة الثانوية هي مركز ملكية في صندوق قائم قد يكون مستثمرًا بالكامل أو غير مستثمر بالكامل ولكن لم يتم الخروج منه بالكامل ولم يتم تصفيته. وعادةً ما تكون هذه المصالح قابلة للتحويل وفقًا لشروط معينة، وقد نشأت سوق ثانوية لتلبية مثل هذه المعاملات، حيث تم تأسيس عدد من الشركات المتخصصة لهذا الغرض (فريرز-ساميسون، 2010).	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • حصة ملكية (في الخدمات المالية) • استثمار • أسهم خاصة
طريقة أو نهج تخفيض مطلق لقطاع محدد / طريقة أو نهج تقليص مطلق لقطاع محدد	تخصص طريقة التخفيض المطلق الخاصة بقطاع معين للشركات نفس النسبة المئوية من تخفيضات الانبعاثات بالأرقام المطلقة كما هو مطلوب للقطاع المختار خلال فترة زمنية معينة.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • نهج التقليص المطلق (Absolute contraction approach - ACA) • الطريقة • طريقة تقارب الكثافة في قطاع محدد / تقارب الكثافة / نهج إزالة الكربون القطاعي (SDA)
طريقة تقارب الكثافة في قطاع محدد / تقارب الكثافة / نهج إزالة الكربون القطاعي (SDA)	طريقة تُستخدم لحساب أهداف كثافة الانبعاثات بناءً على مبدأ التقارب مع كثافة الانبعاثات المادية على مستوى القطاع في سنة مستقبلية لمسار تخفيف من الآثار. ويُشار إليها أيضًا باسم "تقارب الكثافة المادية" أو "نهج إزالة الكربون القطاعي (SDA)".	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • نهج التقليص المطلق (Absolute contraction approach - ACA) • الطريقة • طريقة أو نهج تخفيض مطلق لقطاع محدد / طريقة أو نهج تقليص مطلق لقطاع محدد
مقياس لقطاع محدد	مقياس كثافة طاقة أو كربون تُستخدم فيه وحدة مادية كمقام وينطبق على قطاع محدد. وتشمل الأمثلة كجم من ثاني أكسيد الكربون (kgCO ₂ /ميجاواط ساعة (طاقة)، ميجاواط ساعة/م ² (عقارات)، إلخ.	<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • مقاييس التوافق (Alignment metrics) • كثافة الانبعاثات

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • مسار بين القطاعات • الأهداف القائمة على العلم بعيدة المدى • الأهداف القائمة على العلم قريبة المدى • مسار • طريقة أو نهج تخفيض مطلق لقطاع محدد / طريقة أو نهج تقليص مطلق لقطاع محدد • طريقة تقارب الكثافة في قطاع محدد / تقارب الكثافة / نهج إزالة الكربون القطاعي (SDA) 	<p>مسارات كثافة الانبعاثات أو كثافة الانبعاثات بالأرقام المطلقة لقطاع معين والتي يمكن استخدامها لحساب أهداف الكثافة على المدى القريب والمدى البعيد — وكذلك الأهداف المطلقة على المدى البعيد، في معظم الحالات.</p>	<p>مسار خاص بقطاع معين</p>
<p>يتم تعريف "مهم" على أنه تغيير بنسبة 5% أو أكثر في المقام ذي الصلة.</p> <p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات 	<p>معياري نوعي و/ أو كمي يُستخدم لتحديد أي تغيير مهم (كبير) في البيانات أو حد الجرد أو الطرق أو أي عوامل أخرى ذات صلة (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).</p>	<p>عتبة أهمية (Significance) (threshold)</p>
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • عمليات إزالة غازات الدفيئة / عمليات الإزالة / عمليات إزالة الانبعاثات (GHG) (removals / Removals / Emissions removals) 	<p>أي عملية أو نشاط أو آلية بيولوجية أو تكنولوجية تزيل غازات الدفيئة من الغلاف الجوي (بروتوكول غازات الدفيئة، 2022).</p>	<p>بالوعة (غازات الدفيئة)</p>
<p>مسار تحقق لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم: تعتبر مبادرة الأهداف القائمة على العلم لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم شركات تستوفي جميع المعايير التالية:</p> <ul style="list-style-type: none"> • لديها أقل من 10000 طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون (tCO₂e)، في النطاق 1 وفي النطاق 2 المستند إلى الموقع • غير مُصنَّفة في قطاع المؤسسات المالية وقطاع النفط والغاز • غير مطالبة بوضع أهداف باستخدام المعايير الخاصة بقطاع محدد (مثل نهج إزالة الكربون القطاعي التي وضعتها مبادرة الأهداف القائمة على العلم (الرجاء الرجوع إلى وثائق المبادئ التوجيهية القطاعية الخاصة بمبادرة الأهداف القائمة على العلم لمعرفة المتطلبات) • ليست شركة تابعة لشركة رئيسية (أم) تندرج أعمالها المجمع ضمن مسار التحقق القياسي. <p>والتي تستوفي ثلاثة أو أكثر من الشروط التالية:</p>	<p>الشركات التي تحافظ على الإيرادات أو الأصول أو عدد الموظفين أقل من حد معين.</p>	<p>الشركات الصغيرة والمتوسطة الحجم</p>

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>1. يعمل بها أقل من 250 موظفًا</p> <p>2. حجم أعمال أقل من 50 مليون يورو</p> <p>3. إجمالي أصول أقل من 25 مليون يورو</p> <p>4. ليست في قطاع إلزامي يخص الحراجة والأراضي والزراعة (FLAG).</p> <p>الرجاء ملاحظة أن تعريف مؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم ساري المفعول اعتبارًا من 1 يناير/ كانون الثاني 2024. وقبل ذلك التاريخ، كانت مبادرة الأهداف القائمة على العلم تُعرّف مؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم بأنها شركات يقل عدد موظفيها عن 500 موظف.</p> <p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مسار تحقق لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم <p>بالنسبة لمعيار صافي الانبعاثات الصفرية للمؤسسات المالية فقط: بما أن تعريف الشركات الصغيرة والمتوسطة الحجم قد يختلف من منطقة إلى أخرى، يتعين على المؤسسات المالية استخدام إما تعريف مبادرة SBTi كما هو محدد في مسرد مصطلحات مبادرة الأهداف القائمة على العلم أو تعريفات اللوائح الوطنية أو الإقليمية ذات الصلة.</p>		
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم 	عملية محددة للتحقق من الأهداف القائمة على العلم لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم.	مسار تحقق لمؤسسات الأعمال الصغيرة والمتوسطة الحجم
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> تسعير الكربون (Carbon pricing) 	تُقدّر بأنها صافي القيمة الحالية لتأثيرات تغيّر المناخ على مدى المائة عام المقبلة (أو أكثر) لطن متري إضافي (استتباعي) واحد من الكربون المنبعث إلى الغلاف الجوي اليوم؛ التكاليف الهامشية للأضرار العالمية لانبعاثات الكربون (وزارة البيئة والأغذية والشؤون الريفية) 2005، (Defra).	تكلفة اجتماعية للكربون
<p>المصطلح ذو الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> مواد كيميائية غير أولية 	مواد كيميائية لأغراض متخصصة وغير مشمولة في الفئات الأخرى، مثل المواد الكيميائية المستخدمة لإنتاج المواد المضافة والمواد اللاصقة والمذيبات والمحفزات والأصبغ والمنكهات والحبر و مواد التشحيم والدهانات والمواد المتطورة (مقتبس بتصرف من مشروع الكشف عن الكربون، 2025).	مواد كيميائية متخصصة

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
بيانات مستندة إلى الإنفاق	بيانات عن المبلغ الذي تنفقه الشركة على سلع وخدمات متنوعة تم شراؤها. يمكن استخدام هذه البيانات لاحتساب الانبعاثات وفقاً للمنهجية القائمة على الإنفاق (مقتبس بتصرف من بروتوكول غازات الدفيئة، 2013).	المصطلحات ذات الصلة: ● مورّد (Supplier)
معيّار	وثيقة توفر مجموعة من المعايير و/أو المبادئ التوجيهية التي وضعتها سلطة أو منظمة أو توافق في الآراء لضمان التوحيد والاتساق وقابلية التشغيل البيئي في سياق معين (مقتبس بتصرف من ISEAL، 2023b).	
تغيير استخدام أراضٍ إحصائي (Statistical) land use change - (sLUC)	تغيير استخدام الأراضي الإحصائي هو مقياس لفقد مخزون الكربون بسبب تحويل حديث للأرض (20 سنة السابقة أو أكثر) - فيما يتعلق باستخدام أراضٍ معين - داخل منطقة أو منطقة / دائرة اختصاص. ويمكن أن يكون تغيير استخدام الأراضي الإحصائي مؤشراً لتغيير استخدام الأراضي المباشر حيث تكون أراضي المصادر المحددة غير معروفة أو عندما لا تتوفر معلومات عن الحالات السابقة لأراضي المصادر.	المصطلحات ذات الصلة: ● مخزون كربون ● تغيير استخدام أراضٍ مباشر ● تغيير استخدام الأراضي (LUC)
تغيير هيكلي (Structural) (change)	تغيير في الحدود التنظيمية أو التشغيلية لشركة ينتج عنه نقل ملكية الانبعاثات أو التحكم فيها من شركة إلى أخرى. وعادة ما تنتج التغييرات الهيكلية من نقل ملكية الانبعاثات، مثل عمليات الاندماج والاستحواذ والتخارج، ولكن يمكن أن تشمل أيضاً الاستعانة بمصادر خارجية/الاستعانة بمصادر داخلية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	المصطلحات ذات الصلة: ● استحواذ (Acquisition) ● تخارج ● اندماج ● حد تشغيلي ● حد تنظيمي
شركة تابعة	كيان تسيطر عليه الشركة الرئيسية (أم)، بما في ذلك المشاريع المشتركة وشركات التوصية المؤسسة وغير المؤسسة التي تسيطر عليها الشركة الرئيسية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	المصطلح ذو الصلة: ● شركة رئيسية (أم)
مورّد (Supplier)	كيان يوفر أو يبيع منتجات إلى كيان آخر (أي: عميل) (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	المصطلح ذو الصلة:

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
● سلسلة توريد		
المصطلحات ذات الصلة: ● من المنهل للمدخل (Cradle-to-gate) ● مورّد (Supplier)	سلسلة التوريد هي النظام الكامل للعمليات والموارد المطلوبة لإنتاج وبيع منتج من البداية إلى النهاية، وعادة ما تبدأ بالمواد الخام وتنتهي بالعميل الذي يحوز المنتج.	سلسلة توريد
المصطلحات ذات الصلة: ● تكيف (Adaptation) ● ميزانية كربون ● التخفيف من وطأة تغير المناخ (Climate change mitigation) ● الحلول المناخية	تلبية احتياجات الزمن الحاضر دون إضعاف قدرة الأجيال القادمة على تلبية احتياجاتها. لدى الاستدامة ثلاثة أبعاد رئيسية مترابطة: اجتماعية وبيئية واقتصادية (، ISEAL 2025).	استدامة
		T
المصطلحات ذات الصلة: ● تقييم دورة الحياة (Life cycle assessment - LCA) ● من العجلة إلى العجلة / من البئر إلى الموجة ● الانبعاثات من البئر إلى الخزان ● الانبعاثات من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة	يشير مصطلح من الخزان إلى العجلة (أو من الخزان إلى الموجة (وسيلة النقل) للنقل الجوي والبحري) إلى القسم من دورة حياة ناقلة الطاقة حيث يتم تحويل ناقلة الطاقة إلى طاقة دفع.	من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة Tank-to-wheel / Tank-to-wake - (TTW
المصطلحات ذات الصلة: ● سنة أساس (أو فترة أساس) ● تعديل طموح بنظرة مستقبلية (Forward looking ambition adjustment) ● فترة مستهدفة	الآلية التي يتم من خلالها تعديل طموح الهدف لمواءمة الأهداف مع الحد الأدنى من متطلبات الطموح، بدلاً من تعديله جزأاً بين سنة الأساس وسنة الهدف الخاصتين بها.	تعديل سنة أساس هدف Target base year (adjustment)
المصطلحات ذات الصلة: ● سنة أساس (أو فترة أساس) ● تغطية حد هدف	الأنشطة والانبعاثات المرتبطة بها التي يتم تضمينها في هدف في سنة أساس الهدف والسنوات اللاحقة ضمن الإطار الزمني للهدف.	حد الهدف

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
تغطية حد هدف	تعبر عن حد الهدف كنسبة مئوية للانبعاثات في حد الهدف من إجمالي الانبعاثات. ويمكن لهذا الإجمالي أن يكون نطاق أو فئة انبعاثات أو أكثر، ويمكن أن يتفاوت تبعاً لسنة المحاسبة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • حد جرد غازات الدفيئة • تغطية جرد غازات الدفيئة • حد الهدف
نهج متسق مع هدف تسعير كربون/ نهج تكلفة إخماد هامشية Target-consistent) approach to carbon pricing / marginal abatement cost ((MAC) approach	يحدد النهج المتسق مع هدف تسعير الكربون الطريقة الأكثر فعالية من حيث التكلفة للوصول إلى هدف متفق عليه، مثل حد درجة حرارة للاحتزاز العالمي. وتستخدم التكاليف المرتبطة بإخماد انبعاثات غازات الدفيئة لإثراء حساب المسار الزمني بالمعلومات الخاص بأسعار الكربون والذي يعكس المسار الأقل تكلفة لتحقيق هذه الأهداف (ستيرن وآخرون، 2022).	
فترة مستهدفة	الإطار الزمني بين سنة الأساس وسنة الهدف.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • سنة أساس (أو فترة أساس)
أسلوب وضع الأهداف	أسلوب وضع الأهداف هو إطار تقني أساسي يُستخدم لاحتساب حجم وتيرة تخفيض انبعاثات غازات الدفيئة المطلوبة للمواءمة مع هدف محدد متعلق بالمناخ العالمي. في الأساس، هذا الأسلوب هو عبارة عن صيغة رياضية أو خوارزمية تُستخدم لتحديد المعيار المرجعي لمقياس ذي صلة. لا تتطلب بعض المقاييس (مثل مقاييس الإفصاح) قيم مؤقتة للأداء، وبالتالي لا تحتاج إلى أسلوب لوضع الأهداف.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مقياس • المنهجية • مسار
سنة الهدف	السنة التي تعتزم فيها الشركة تحقيق قيمة الأداء الملزم بها في أحد الأهداف.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • سنة أساس (أو فترة أساس)

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
الفريق الاستشاري الفني ضمن مبادرة الأهداف القائمة على العلم	هيئة استشارية تتكون من أعضاء لديهم معرفة متعمقة بشأن التخفيف من وطأة وأثار تغير المناخ أو خبرة متخصصة في تحديد الأهداف القائمة على العلم، وهي تقدم مشورة خبراء لإثراء تطوير ومراجعة معايير مبادرة الأهداف القائمة على العلم وطرقها ومبادئها التوجيهية وغيرها من المخرجات الفنية.	المصطلحات ذات الصلة: ● الفريق الاستشاري العلمي ضمن مبادرة الأهداف القائمة على العلم
تجاوز درجة الحرارة	تجاوز مؤقت لمستوى محدد من الاحتراز العالمي مثل 1.5 درجة مئوية. ينطوي التجاوز على وصول الاحتراز العالمي إلى ذروته ثم انخفاضه، وذلك من خلال إزالة ثاني أكسيد الكربون بواسطة النشاط البشري بمعدل أعلى من الانبعاثات المتبقية على مستوى العالم (الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ، 2018).	المصطلحات ذات الصلة: ● سيناريو التوافق مع هدف 1.5 درجة مئوية ● مكافئ ثاني أكسيد الكربون (CO ₂ e) ● الغازات الدفيئة ● مسارات التجاوز
تهديد	أي حدث أو إجراء أو إجراء محتمل أو تقاعس عن اتخاذ إجراء، ما قد يمنع المنظمة من تحقيق أهدافها. يؤدي تحديد احتمالية وشدة التهديد في سياق معين إلى تحديد فئات المخاطر (ISEAL، 2025)	
مورّد مستوى 1	المورد الذي يوفر أو يبيع المنتجات مباشرة إلى الشركة المبلّغة. ومورد المستوى 1 هو شركة لدى الشركة المبلّغة أمر شراء لسلع أو خدمات معها (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	المصطلحات ذات الصلة: ● مورّد (Supplier) ● سلسلة توريد ● مورّد مستوى 2
مورّد مستوى 2	المورد الذي يوفر أو يبيع المنتجات مباشرة إلى مورد المستوى 1 للشركة المبلّغة. ومورد المستوى 2 هو شركة لدى مورد المستوى 1 للشركة المبلّغة أمر شراء لسلع أو خدمات معها (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2011).	المصطلحات ذات الصلة: ● مورّد (Supplier) ● سلسلة توريد ● مورّد مستوى 1 (Tier 1 supplier)
طريقة طن مقابل طن	هي طريقة لتحديد حجم تعهد التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة.	المصطلحات ذات الصلة: ● التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة ● طريقة مال مقابل مال (Money-for-money method) ● طريقة مال مقابل طن

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	<p>وحيث تستخدم الشركة هذه الطريقة لتنفيذ تدابير تخفيف خارج سلسلة القيمة الخاصة بها بالتناسب مع التأثير المناخي لنسبة مئوية معينة من انبعاثات غازات الدفيئة لهذه الشركة في فترة محددة (على سبيل المثال، في سنة معينة أو منذ سنة مرجعية).</p> <p>سيتم تحديد حجم التمويل المخصص لتدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة من خلال السعر الذي تدفعه الشركة لكل طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون (tCO₂e) في تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة (في حالة اعتمادات الكربون، سيتم تحديد ذلك من خلال أسعار السوق) ونسبة الانبعاثات غير المخمدة التي تتم "مطابقتها" مع تدابير التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة في تلك الفترة المحددة.</p>	
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • كثافة الانبعاثات • راكب-كيلومتر (Passenger-kilometer) • مقياس لقطاع محدد 	<p>طن-كيلومتر (اختصاراً ط/كم (tkm)) هو وحدة قياس نقل بضائع تمثل نقل طن واحد من البضائع (بما في ذلك وزن مواد التعبئة والتغليف والوزن الفارغ لوحدات النقل متعدد الوسائط) بوسيلة نقل معينة (طرق، سكك حديدية، جو، بحر، مجار مائية داخلية، خطوط أنابيب، وما إلى ذلك) لمسافة كيلومتر واحد.</p>	طن-كيلومتر
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • أصل (Asset) 	<p>الميزانية العمومية هي بيان (قائمة) مالي يعبر عن أصول الشركة والتزاماتها وحصص ملكية (أسهم) المساهمين. وتشير قيمة الميزانية العمومية إلى المجموع الإجمالي لحصص الملكية والالتزامات، والتي تساوي إجمالي أصول الشركة (شراكة ماليات محاسبية الكربون 2022، (PCAF)).</p>	إجمالي قيمة الميزانية العمومية (Total balance sheet value)
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • استبعادات (جرد غازات الدفيئة) (Exclusions (GHG inventory)) • جرد غازات الدفيئة / جرد الانبعاثات • انبعاثات النطاق 1 • انبعاثات النطاق 2 • انبعاثات النطاق 3 	<p>إجمالي الانبعاثات يساوي الانبعاثات المُبلَّغ عنها والمستبعدة. فعلى سبيل المثال، إجمالي انبعاثات النطاق 3 = إجمالي انبعاثات النطاق 3 المُبلَّغ عنها والمستبعدة.</p>	إجمالي الانبعاثات (Total emissions)
	<p>القدرة على التتبع باستخدام كامل المعلومات، بالإضافة إلى التحقق من سجل وموقع تحركات المواد في كل خطوة من مراحل الإنتاج والمعالجة والتوزيع المحددة (مقتبس بتصرف من 2025، ISEAL).</p>	إمكانية التتبع

المصطلح	التعريف	التعليقات الإضافية
طرف مقابل في مرحلة الانتقال	في معيار صافي الانبعاثات الصفيرية للمؤسسات المالية الصادر عن مبادرة الأهداف القائمة على العلم، يشير هذا المصطلح إلى ما إذا كان من الواضح أن الطرف المقابل هو في مرحلة الانتقال إلى صافي انبعاثات صفيرية بحلول العام 2050، مع عدم تجاوز حد 1.5 درجة مئوية أو تجاوزه بدرجة طفيفة.	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • مواومة المحفظة مع أهداف المناخ • طرف مقابل • مسار
الخطة الانتقالية	خطة عمل محددة زمنياً توضح كيفية توجيه المنظمة لأصولها وعملياتها ونموذج أعمالها الموجودة نحو مسار يتوافق مع الأهداف القائمة على العلم.	وفقاً لمنظمة مشروع الكشف عن الكربون (CDP)، تُعتبر الخطط الانتقالية ذات مصداقية إذا كانت تدعم إستراتيجية تحول مناخي، وتحتوي على مؤشرات أداء رئيسية (KPIs) قابلة للتحقق منها وقابلة للقياس الكمي يتم تتبعها بانتظام، ويتم دمجها (الخطط) في الملفات الرئيسية الحالية للمنظمة، وتوفر آلية مساءلة (مقبس بتصرف من منظمة مشروع الكشف عن الكربون (CDP)، 2023). المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • إزالة الكربون • إستراتيجية تخفيف
U		
عدم يقين (Uncertainty)	حالة إدراكية لمعرفة غير مكتملة يمكن أن تنتج عن نقص المعلومات أو عن الخلاف حول ما هو معروف أو حتى ما يمكن معرفته. وفي سياق المحاسبة المتعلقة بغازات الدفينة، يمكن أن ينشأ عدم اليقين عندما يكون الأساس العلمي غير مفهوم تمامًا أو عندما يتم تقدير انبعاثات غازات الدفينة.	يمكن أن ينشأ عدم اليقين المرتبط بمخزونات غازات الدفينة عندما يكون العلم الذي تقوم عليه الانبعاثات الفعلية و/ أو عملية الإزالة غير مفهوم تمامًا (عدم اليقين العلمي). ويمكن أن ينشأ أيضًا عند تقدير انبعاثات غازات الدفينة وتحديد كمياتها. ويرجع ذلك إلى عدم اليقين المرتبط بالمعادلات الرياضية المستخدمة لتحديد كمية الانبعاثات (عدم اليقين فيما يخص النموذج) و/ أو عدم اليقين المرتبط بتحديد كميات معاملات (بارامترات) المدخلات مثل تاريخ النشاط أو عوامل الانبعاثات (عدم يقين المعلمات). (بروتوكول غازات الدفينة، 2017). المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • جرد غازات الدفينة / جرد الانبعاثات
V		
انبعاثات سلسلة القيمة	انبعاثات النطاق 1 و 2 و 3 للشركة على النحو المحدد في معيار المحاسبة المؤسسية وإعداد التقارير الخاص ببروتوكول انبعاثات غازات الدفينة (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2004).	المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات النطاق 1 • انبعاثات النطاق 2

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<ul style="list-style-type: none"> • انبعاثات النطاق 3 		
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ناقلة بضائع سائبة (Bulk carrier) • ناقلة مواد كيميائية • حاوية • سفينة سياحية • عبارة (ركاب فقط) • عبارة كبيرة (RoPax) • سفينة بضائع عامة • ناقلة غاز مسال • ناقلة نفط • ناقلة سوائل أخرى • بضائع سائبة مبردة • سفن دحرجة 	<p>ناقلة المركبات هي نوع من السفن البحرية. وهي تشمل:</p> <ul style="list-style-type: none"> • سفينة انتظار سيارات • ناقلة مركبات 	<p>ناقلة مركبات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • رأسمال النمو (Growth capital) • استثمار • أسهم خاصة • دين مُغامر 	<p>استثمار احترافي في حصص الأقلية في الشركات صغيرة الحجم ومتناهية الصغر، حيث لا يمتلك المستثمر المحترف الواحد أكثر من 50%.</p>	<p>رأس مال مُغامر</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • استثمار • ائتمان خاص / دين خاص • رأس مال مُغامر 	<p>تمويل ديون يُقدم إلى شركات مدعومة برأسمال مُغامر. وبالنسبة لرواد الأعمال، يعمل الدين المُغامر على إطالة مدة البقاء في السوق دون الإنقاص من الملكية (PitchBook, 2023).</p>	<p>دين مُغامر</p>

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
	عملية تقييم بيان البيانات والمعلومات التاريخية المتعلقة بمقاييس غازات الدفيئة وغير غازات الدفيئة لتحديد ما إذا كان البيان صحيحًا من الناحية الجوهرية ويتوافق مع معايير محددة.	التحقق (من بيانات الأهداف القائمة على العلم) Verification (of) science-based ((targets data
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> اعتماد الكربون شهادات السمات البيئية (Environmental attribute certificates) 	السنة التي حدث فيها تخفيض أو إزالة انبعاثات الكربون المرتبطة باعتماد كربون أو شهادة سمات بيئية. ولأن عملية التحقق قد تستغرق من عامين إلى ثلاثة أعوام من بداية المشروع/البرنامج، فقد تنشئ المشاريع/البرامج اعتمادات للانبعاثات التي تم تخفيضها أو إزالتها بالفعل. في سياق المحاسبة المتعلقة بالانبعاثات النطاق 2، تعبر سنة الحدث عن تاريخ توليد الطاقة الذي أخذت منه الأداة التعاقدية (معهد الموارد العالمية (WRI) & مجلس الأعمال العالمي للتنمية المستدامة (WBCSD)، 2015).	سنة الحدث (Vintage)
المصطلح ذو الصلة: <ul style="list-style-type: none"> اعتماد الكربون 	سوق تشمل جميع معاملات اعتمادات الكربون التي لا يتم شراؤها بقصد تسليمها إلى سوق كربون منظم نشط. وهي تشمل اعتمادات الكربون المُشتراة بقصد إعادة البيع أو التقاعد لتلبية مطالبات بيئية معينة.	سوق كربون طوعي
		W
المصطلحات ذات الصلة: <ul style="list-style-type: none"> تقييم دورة الحياة (Life cycle assessment - LCA) من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة (Tank-to-wheel) ((Tank-to-wake - TTW الانبعاثات من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة 	يعني مصطلح من البئر إلى الخزان ذلك الجزء من عملية النقل المتصلة بالوقود والكهرباء الذي يحدث في سلسلة القيمة قبل الاحتراق، مثال: البنزين والديزل والكهرباء للمركبات الكهربائية والاستخراج والإنتاج والتكرير وتوزيع الوقود.	الانبعاثات من البئر إلى الخزان

التعليقات الإضافية	التعريف	المصطلح
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> تقييم دورة الحياة (Life cycle assessment - LCA) من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة (Tank-to-wheel /) ((Tank-to-wake - TTW)) الانبعاثات من البئر إلى الخزان 	<p>يشير مصطلح من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة إلى نطاق أو حد محدد يُستخدم لقياس انبعاثات غازات الدفيئة الناتجة من أنشطة النقل. وهو يشمل دورة الحياة الكاملة للوقود الذي تستخدمه المركبة/ المركب، من:</p> <ul style="list-style-type: none"> من البئر إلى الخزان: استخراج وإنتاج وتكرير وتوزيع الوقود (مثل البنزين والديزل والكهرباء للسيارات الكهربائية). من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة: احتراق الوقود في محرك المركبة/المركب والانبعاثات الناتجة المنبعثة من أنبوب العادم. <p>لذلك، فإن الانبعاثات من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة تمثل بشكل أساسي التأثير المناخي الكلي لاستخدام وقود المركبة، وتتجاوز مجرد انبعاثات العادم المباشرة من أنبوب العادم.</p>	<p>من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة Well-to-wheel (/) Well-to-wake - ((WTW</p>
		X
		Y
		Z
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الحلول المناخية غازات الدفيئة مقياس لقطاع محدد من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة (Tank-to-wheel /) ((Tank-to-wake - TTW)) 	<p>لا تصدر المركبة أي انبعاثات من عادمها خلال مرحلة استخدامها.</p>	<p>المركبة عديمة الانبعاثات</p>
<p>المصطلحات ذات الصلة:</p> <ul style="list-style-type: none"> الحلول المناخية الغازات الدفيئة مقياس لقطاع محدد 	<p>أي تكنولوجيا لا تنتج أي انبعاثات أو تنتج انبعاثات قريبة من الصفر (أقل من 0.001 طن من مكافئ ثاني أكسيد الكربون/ميغاواط ساعة) خلال إنتاج الكهرباء (مثل طاقة الرياح والطاقة الشمسية والطاقة المائية والطاقة النووية). وعلى الرغم من أن هذه التكنولوجيات لا تزال تصدر انبعاثات على مدار دورة حياتها (عبر المواد المدمجة فيها)، لكن المؤشر لا يشير إلا على مرحلة توليد الكهرباء.</p>	<p>القدرة على توليد الطاقة بدون انبعاثات</p>

الكلمات الأوانلية

الكلمة الأوانلية	المعني
ACA	نهج التقليل المطلق
AFOLU	الزراعة والحراجة واستخدامات الأراضي الأخرى
ARA	نهج التخفيض المطلق
AUM	الأصول المدارة
BECCS	الطاقة الحيوية مع التقاط وتخزين الكربون
BF-BOF	الفرن العالي-المحول الأكسجيني القاعدي
BVCM	التخفيف من الانبعاثات خارج سلسلة القيمة
BY	سنة أساس
CCS	التقاط وتخزين ثاني أكسيد الكربون
CCU	التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه

التقاط ثاني أكسيد الكربون والاستفادة منه وتخزينه	CCUS
إزالة ثاني أكسيد الكربون	CDR
غاز طبيعي مضغوط	CNG
ثاني أكسيد الكربون	CO₂
مكافئ ثاني أكسيد الكربون	CO₂e
عقارات تجارية	CRE
رصد مخاطر الكربون العقارية	CRREM
من المنهل للمدخل (Cradle-to-gate)	CTG
التقاط مباشر من الهواء	DAC
التقاط ثاني أكسيد الكربون من الهواء مباشرة وتخزينه	DACCS
الالتقاط المباشر من الهواء والتخزين	DACS
تغيير استخدام أراضٍ مباشر	dLUC
فرن القوس الكهربائي	EAF
شهادة سمات طاقة	EAC
فريق الخبراء الاستشاري لمبادرة الأهداف القائمة على العلم	EAG
الإدخال والإخراج الموسع بيئيًا	EEIO

إل نينو-التذبذب الجنوبي	ENSO
الاستخراج المحسن للنفط	EOR
قيمة الشركة شاملة النقد	EVIC
غاز مفلور	F-gas
المؤسسات المالية (FI)	FI
القرار الاستثماري النهائي	FID
طموح بنظرة مستقبلية	FLA
الحراجة والأراضي والزراعة	FLAG
خبث صهر الفرن العالي الحبيبي المطحون	GGBS
غاز دفيئة	GHG
بروتوكول غازات الدفيئة	GHGP
المجلس العالمي للانبعاثات اللوجستية	GLEC
مؤشر الاستدامة العقارية العالمي	GRESB
إمكانية الاحترار العالمي	GWP
إمكانية الاحترار العالمي على مدى 100 عام	GWP-100
حديد مقولب ساخن	HBI

التدفئة والتهوية وتكييف الهواء	HVAC
مواد كيميائية عالية القيمة	HVCs
تكنولوجيا المعلومات والاتصالات	ICT
تغيير استخدام أراض غير مباشر	iLUC
المنظمة البحرية الدولية	IMO
شركة نفط متكاملة	IOC
الهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ	IPCC
مشروع مشترك (Joint venture)	JV
مؤشر الأداء الرئيسي	KPI
تخفيض سنوي خطي	LAR
شراء/ استحواذ مدعوم بالقرروض	LBO
تقييم دورة الحياة	LCA
غاز طبيعي مسال	LNG
شريك موص	LP
غاز بترول مسال	LPG
تغيير استخدام أراض	LUC

استخدام الأراضي وتغيير استخدام الأراضي والحراجة	LULUCF
تكلفة إخماد هامشية	MAC
قياس وإبلاغ وتحقق	MRV
السنة الأحدث	MRY
حلول قائمة على الطبيعة	NbS
حلول مناخية طبيعية	NCS
شركة نفط وطنية	NOC
سيناريو صافي الانبعاثات الصفري بحلول عام 2050 للوكالة الدولية للطاقة	NZE
النفط والغاز	O&G
شركة ضمن محافظة	PC
الشراكة من أجل المحاسبة المالية للكربون	PCAF
أسهم خاصة	PE
الدفع مقابل خدمات النظم الإيكولوجية	PES
راكب-كيلومتر (Passenger-kilometer)	Pkm
شهادة الطاقة المتجددة	REC
خفض الانبعاثات الناجمة عن إزالة الغابات/ الأحرار وتدهورها	REDD

صندوق استثمار عقاري	REIT
مسار تركيز تمثيلي	RCP
إيراد راكب لكل كيلومتر	RPK
إيراد طن لكل كيلومتر	RTK
عبارة دحرجة كبيرة	RoPax
سفن دحرجة	RoRo
وقود طائرات مستدام	SAF
الفريق الاستشاري العلمي لمبادرة الأهداف القائمة على العلم	SAG
هدف قائم على العلم	SBT
مبادرة الأهداف القائمة على العلم	SBTi
نهج إزالة الكربون القطاعي	SDA
تغيير استخدام أراضٍ إحصائي	sLUC
مؤسسة أعمال صغيرة ومتوسطة الحجم	SME
التقرير الخاص عن الاحترار العالمي عند 1.5 درجة مئوية للهيئة الحكومية الدولية المعنية بتغير المناخ	SR15
مسار اجتماعي اقتصادي مشترك	SSP
النطاق 1	S1

النطاق 2	S2
النطاق 3	S3
نقل وتوزيع	T&D
الفريق الاستشاري الفني لمبادرة الأهداف القائمة على العلم	TAG
وحدة مكافئة لعشرين قدمًا	TEU
طن-كيلومتر	tkm
تصنيف درجة الحرارة	TR
من الخزان إلى العجلة / من الخزان إلى الموجة	TTW
سنة الهدف	TY
برنامج الأمم المتحدة للبيئة	UNEP
اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغيّر المناخ	UNFCCC
سوق كربون طوعي	VCM
اتفاقية شراء طاقة افتراضية	vPPA
معهد الموارد العالمية	WRI
من البئر إلى الخزان	WTT
من البئر إلى العجلة / من البئر إلى الموجة	WTW

الصندوق العالمي للطبيعة	WWF
المركبة عديمة الانبعاثات	ZEV
القدرة على توليد الطاقة بدون انبعاثات	ZEGC

المراجع

- Accountability Framework initiative. (2019). *Accountability Framework v1.0: Terms and Definitions*
- Al-Fattah, S. (2013). *The Role of National and International Oil Companies in the Petroleum Industry. USAEE Working Paper No. 13-137*
- Anderson, C., Bicalho, T., Wallace, E., T, L., & Stevenson M. (2022). *Forest, Land and Agriculture Science-Based Target-Setting Guidance V1.1. World Wildlife Fund*
- British Private Equity and Venture Capital Association. (2021). *What is Private Equity? BVCA*
- Cambridge Associates. (2018). *Infrastructure Debt: Understanding the Opportunity*
- Cambridge Dictionary. (2021). *CAPITAL ASSET | English meaning - Cambridge Dictionary. Cambridge Dictionary*
- CDP. (2023). *Technical Note: Reporting on Climate Transition Plans. cdp.net*
- CDP. (2025). *CDP Activity Classification System (CDP-ACS) Classification*
- CRU Group. (2023). *Sustainability | Demystifying green premia. CRU Sustainability*
- DeChesare, B. (2021). *Infrastructure Private Equity: The Definitive Guide. Mergers & Inquisitions*
- Defra. (2005). *The Social Costs of Carbon (SCC) Review – Methodological Approaches for Using SCC Estimates in Policy Assessment*
- Eurekahedge. (2021). *Multi-Strategy Hedge Funds - Strategy Outline. Eurekahedge*
- Fraser-Sampson, G. (2010). *Private Equity As an Asset Class. John Wiley & Sons, Incorporated*

- Gold Standard. (2023). Fairly contributing to global net zero: Considerations for credible claims
- Greenhouse Gas Protocol. (2004). The GHG Protocol Corporate Accounting and Reporting Standard
- Greenhouse Gas Protocol (2011). Corporate Value Chain (Scope 3) Accounting and Reporting Standard; Supplement to the GHG Protocol Corporate Accounting and Reporting Standard
- Greenhouse Gas Protocol. (2017). GHG Protocol guidance on uncertainty assessment in GHG inventories and calculating statistical parameter uncertainty
- Greenhouse Gas Protocol. (2017). Do We Need a Standard to Calculate “Avoided Emissions”? GHG Protocol
- Greenhouse Gas Protocol. (2022). Land Sector and Removals Guidance: Part 1: Accounting and Reporting Requirements and Guidance. DRAFT for Pilot Testing and Review
- Greenhouse Gas Protocol. (2022). Land Sector and Removals Guidance: Part 2 Calculation Guidance (Draft for Pilot Testing and Review)
- GRI. (2023). GRI Topic Standard Project for Biodiversity – Exposure draft
- Guinee, J. B. (2002). Handbook on life cycle assessment operational guide to the ISO standards. Int J LCA, (7), 311-313
- ICVCM. (2022). ICVCM Public Consultation: Part 5: Terms and Definitions
- ICVCM. (2023). Section 5: Definitions
- IEA. (2021). Net Zero by 2050: A Roadmap for the Global Energy Sector. License: CC BY 4.0. IEA
- IEA. (2023). Net Zero Roadmap: A Global Pathway to Keep the 1.5C Goal in Reach. License: CC BY 4.0. IEA
- IFRS. (2022). Staff paper: Financed and facilitated emissions

International Biochar Initiative. (2022). FAQs: What is biochar? International Biochar Initiative

International Energy Agency. (2023). Carbon Capture, Utilisation and Storage. IEA

International Energy Agency. (2023). Net Zero Roadmap: A Global Pathway to Keep the 1.5 °C Goal in Reach. IEA

International Energy Agency. (2023). Bioenergy with Carbon Capture and Storage - Energy System - IEA

International Labour Organization (ILO). (2023). Climate change and financing a just transition. International Labour Organization

International Organization for Standardization. (2006). Environmental management Life cycle assessment Principles and framework
.(ISO 14040:2006

International Organization for Standardization. (2022). Net zero guidelines (ISO standard no. IWA 42:2022 ed

Investment Council. (2021). Industry Glossary. American Investment Council

Investopedia. (2021). Definition of Fully Diluted Shares and How You Calculate Dilution. Investopedia

Investopedia. (2021, March 30). Divestment: Definition, Meaning, Purpose, Types, and Reasons. Investopedia

Investopedia. (2022). Private Equity Real Estate: Definition in Investing and Returns. Investopedia

Investopedia. (2023). Joint Venture (JV): What Is It and Why Do Companies Form One? Investopedia

Investopedia. (2023). Understanding Convertible Preferred Shares - Stocks. Investopedia

IPCC. (2006). IPCC Guidelines for National Greenhouse Gas Inventories

IPCC. (2018). Annex I: Glossary. In Global Warming of 1.5°C. An IPCC Special Report on the impacts of global warming of 1.5°C above pre-industrial levels and related global greenhouse gas emission pathways, in the context of strengthening the global response to the threat of climate change. (pp. 541-562). Cambridge University Press

- IPCC. (2022). Accelerating the Transition in the Context of Sustainable Development. In *Climate Change 2022: Mitigation of Climate Change. Contribution of Working Group III to the Sixth Assessment Report of the Intergovernmental Panel on Climate Change.* Cambridge University Press
- IPCC. (2022). Agriculture, Forestry and Other Land Uses (AFOLU). In *Climate Change 2022: Mitigation of Climate Change. Contribution of Working Group III to the Sixth Assessment Report of the Intergovernmental Panel on Climate Change.* Cambridge University Press
- IPCC. (2022). Impacts, Adaptation and Vulnerability: Working Group II Contribution to the Sixth Assessment Report of the Intergovernmental Panel on Climate Change. Cambridge University Press
- ISEAL. (2023a). ISEAL Code of Good Practice: draft glossary. Version 1.0
- ISEAL. (2023b). ISEAL Code of Good Practice for Sustainability Systems, Version 1.0
- ISEAL. (2025). ISEAL Code of Good Practice for Sustainability Systems, Version 1.1
- IUCN. (2020). Global Standard for Nature-based Solutions. A user-friendly framework for the verification, design and scaling up of NbS. (First ed.). IUCN, Gland, Switzerland
- LSE. (2014). Why do economists describe climate change as a market failure? - Grantham Research Institute on climate change and the environment. London School of Economics
- McKay, D. I., Staal, A., Abrams, J. F., Winkelmann, R., Sakschewski, B., Loriani, S., Fetzer, I., Cornell, S. E., Rockström, J., & Lenton, T. (2022). Exceeding 1.5°C global warming could trigger multiple climate tipping points. *Science*, 377(6611)
- McKinsey & Company. (2024). NOC | McKinsey Energy Insights. Energy Intelligence and Analytics | Oil & Gas | McKinsey & Company
- National Grid plc. (2023). The hydrogen colour spectrum. National Grid

- National Weather Service & NOAA. (2012). *La Nina: How does it Impact our Winter Locally*. National Weather Service
- National Weather Service & NOAA. (2017). *What are La Niña and El Niño and why do they matter?* National Weather Service
- NRDC. (2023). *What Is Greenwashing?* NRDC
- OECD (2023), *Glossary of Key Terms in Evaluation and Results-Based Management for Sustainable Development (Second Edition)*.
OECD Publishing, Paris
- Oxford Net Zero. (2023). Net Zero Aligned Initiative Taxonomies. University of Oxford
- PCAF. (2022). *Capital Market Instruments: Proposed Methodology for Facilitated Emissions 2022*
- PCAF. (2022a). *The Global GHG Accounting and Reporting Standard Part A: Financed Emissions. (Second ed*
- PitchBook. (2021). *What is mezzanine debt?* PitchBook
- PitchBook. (2024). *Private debt: The ultimate guide (2023)*. PitchBook
- Preqin. (2021). *Private Equity & Venture Capital*. Preqin
- SBTi. (2023). *Standard Operating Procedure (SOP) for Development of SBTi Standards, Version 1.0*
- SBTi. (2024). *Above and beyond: An SBTi report on the design and implementation of beyond value chain mitigation (BVCM*
- SBTi. (2025). *Engaging Supply Chains on the Decarbonization Journey: A Guide to Developing and Achieving Scope 3 Supplier*
Engagement Targets, Version 1.1
- SBTi. (2025). *Financial Institutions Net Zero Standard, Version 1.0*
- SBTi. (2025). *SBTi Corporate Net-Zero Standard, Version 1.3*
- SBTi & EY. (2023). *Landscape analysis: Measurement, Reporting and Verification (MRV) of Science-Based Targets*

- Stern, N., Stiglitz, J., Karlsson, K., & Taylor, C. (2022). *A Social Cost of Carbon Consistent with a Net-Zero Climate Goal*. Roosevelt Institute
- TCFD. (2017). *Recommendations of the Task Force on Climate-related Financial Disclosures*
- U.S. EPA. (2023). *Fluorinated Greenhouse Gas Emissions and Supplies Reported to the GHGRP | US EPA*. Environmental Protection Agency (EPA)
- VCM Primer. (2023). *Chapter 12: Benefit Sharing*. In *The Voluntary Carbon Market Explained*
- Wilcox, J., Kolosz, B., & Freeman, J. (2021). *Concepts • Carbon Dioxide Removal Primer*. CDR Primer
- The World Bank. (2024). *What is Carbon Pricing? | Carbon Pricing Dashboard*. Carbon Pricing Dashboard
- The World Bank. (2017). *What is Carbon Pricing? | Carbon Pricing Dashboard*. Carbon Pricing Dashboard
- WRI. (2016). *MRV 101: Understanding Measurement, Reporting, and Verification of Climate Change Mitigation*
- WRI. (2019). *Estimating and reporting the comparative emissions impacts of products*
- WRI. (2021). *What Is Carbon Lock-in and How Can We Avoid It?* World Resources Institute
- WRI. (2022). *What to Know About "Loss and Damage" from Climate Change*. World Resources Institute
- WRI & WBCSD. (2004). *The Greenhouse Gas Protocol: A Corporate Accounting and Reporting Standard (Revised ed.)*. World Business Council for Sustainable Development
- WRI & WBCSD. (2011). *Greenhouse Gas Protocol: Corporate Value Chain (Scope 3) Accounting and Reporting Standard : Supplement to the GHG Protocol Corporate Accounting and Reporting Standard*. World Resources Institute
- WRI & WBCSD. (2013). *Technical Guidance for Calculating Scope 3 Emissions*

WRI & WBCSD. (2015). GHG Protocol Scope 2 Guidance

WWF. (2020). First Things First: Avoid, Reduce ... and only after that–Compensate

WWF. (2024). Payments for Ecosystem Services | WWF



SCIENCE
BASED
TARGETS

DRIVING AMBITIOUS CORPORATE CLIMATE ACTION

